

MISS ANNA WADNJAK

Captain of the Barberton Cadets of Branch
No. 6, Barberton, Ohio.



The Dawn OFFICIAL
OF THE SLOVENIAN WOMEN'S UNION
OF AMERICA

83

**SLOVENSKA ŽENSKA
ZVEZA**

Ustanovljena 19. dec. 1926
v Chicago, Ill.

Inkorporirana 14. dec. 1927
o živi Ill.nois

Duhovni svetovalec—Spiritual Advisor
Rev. Milan Slaje,
1709 E. 31st St., Lorain, Ohio.

Glavni Odbor — Supreme Committee

Predsednica—President

Mrs. Marie Prisland,
1034 Dillingham Ave., Sheboygan, Wis.

I. podpredsednica—First Vice President

Mrs. Frances Rupert,
19303 Shawnee Ave., Cleveland, Ohio

II. podpredsednica—Second Vice President

Mrs. Mary Coghe,
4517 Coleridge St., Pittsburgh, Pa.

III. podpredsednica—Third Vice President

Mrs. Mary Shepel,
5 Lawrence St., Ely, Minn.

IV. podpredsednica—Fourth Vice President

Mrs. Frances Raspet,
305 Spring St., Pueblo, Colo.

V. podpredsednica—Fifth Vice President

Mrs. Mary Kocjan,
6 Ash St., Calumet, Mich.

Tajnica—Secretary

Mrs. Josephine Erjavec,
527 No. Chicago St., Joliet, Ill.

Blagajničarka—Treasurer

Mrs. Josephine Muster,
714 Raub St., Joliet, Ill.

Nadzornice—Auditors

Mrs. Mary Tomažin,
1902 W. Cermak Rd., Chicago, Ill.

Mrs. Mary Otoničar,
1110 E. 66th St., Cleveland, Ohio.

Mrs. Mary Smotz Lenich
609 Jones St., Eveleth, Minn.

Zarja

THE DAWN

**URADNO GLASILO
SLOVENSKE ŽENSKE ZVEZE
V AMERIKI**

**OFFICIAL ORGAN OF THE
SLOVENIAN WOMEN'S UNION
OF AMERICA**

Izhaja vsak mesec—Published monthly

Naročnina..... \$2.00 na leto

Za članice SŽZ..... 1.20 na leto

Subscription price..... \$2.00 per year

Members of the SWUA.... 1.20 per year

Office of Publication:

"ZARJA"
1135 East 71st St.

Editorial Office:

ALBINA NOVAK, Editor
1135 East 71st St.

Tel.: HENDerson 1572

Entered as Second-Class Matter

June 28, 1929, at the Post Office at

Cleveland, Ohio, under the Act of

August 24, 1912.

**SLOVENIAN WOMEN'S
UNION OF AMERICA**

Organized Dec. 19th, 1926
in Chicago, Ill.

Incorporated Dec. 14th 1927
in the State of Illinois

Member of:
National council of Catholic Women

Glavni Odbor — Supreme Committee

Prosvetni odsek—Educational Committee

Mrs. Albina Novak,
urednica in upravnica "Zarje,"
1135 E. 71st St., Cleveland, Ohio.

Mrs. Frances Ponikvar,
1030 E. 71st St., Cleveland, Ohio.

Mrs. Frances Sušel,
726 E. 160th St., Cleveland, Ohio.

Mrs. Anna Petrich,
2178 Burton St., Warren, Ohio.

Mrs. Emma Shimkus,
717 Fifth St., La Salle, Ill.

Svetovalni in porotni odsek — Advisory
Board

Mrs. Agatha Dezman, predsednica,
649 So. 29th St., Milwaukee, Wis.

Mrs. Anna Kameen,
P. O. Box 767, Forest City, Pa.

Mrs. Rose Jerome,
214 Grant Avenue, Eveleth, Minn.

Mrs. Agnes Mahovlich,
9525 Ewing Ave., So. Chicago, Ill.

Mrs. Olga Mirkovich,
2348 N. W. Roosevelt St., Portland, Ore.

Namestnici nadzornicam:
Josephine Seelye,
1097 E. 71st St., Cleveland, Ohio.

1940 — APRIL — 1940

1	P	Hugon	9	T	Marija K.	17	S	Rudolf	25	Č	Marko
2	T	Franč. Pav.	10	S	Ecehiel	18	Č	Apolonij	26	P	Klet in M.
3	S	Marija 7 žal.	11	Č	Leon I.	19	P	Leon IX.	27	S	Peregrin
4	Č	Izidor	12	P	Julij	20	S	Teotin	28	N	Pavel od k.
5	P	Vinko	13	S	Ida	21	N	Anzelm	29	P	Peter muč.
6	S	Sikst, Cel.	14	N	Justin	22	P	Leonid	30	T	Katarina S.
7	N	Vojeslav	15	P	Helena	23	T	Adalbert			
8	P	Albert	16	T	Benedikt	24	S	Jurij			



1940 APRIL 1940						
SUN.	MON.	TUE.	WED.	THU.	FRI.	SAT.
» 1	2	3	4	5	6	
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	»	»	»	»

THE BIRTHDAY BOUQUET FOR APRIL

Flower: Primrose (Love and jealousy)

Birthstone: Diamond (Innocence)

BIRTHDAYS OF FAMOUS PEOPLE IN APRIL

- Mary Miles Minter, actress, 1902
- Emma Planinsck, president No. 20 SŽZ
- Rachmaninoff, composer, 1873
- Reg. De Koven "Robinhood", 1861
- Thad. Stevens, statesman, 1792
- Jos. Lister, physician, 1827
- Harry Houdini, magician, 1874
- W. A. Pinkerton, detective, 1846
- Mary Pickford, actress, 1893
- Baudelaire, poet, 1821
- Geo. Arliss, actor, 1868
- Judge Chas. E. Hughes, 1862
- Henry Clay, statesman, 1777
- Thos. Jefferson, President, 1743
- Horace Bushnell, theologian, 1802
- Rear Admiral Irwin, 1832
- Charles Chaplin, actor, 1889
- J. P. Morgan Sr., financier, 1837
- Booker Washington, educator, 1845
- Constance Talmadge, actress, 1900
- Harold Lloyd, actor, 1894
- Josh Billings, humorist, 1818
- Ada Rehan, actress, 1860
- Frances Rupert, Supreme Officer SŽZ
- Rose Jerome, Supreme Officer SŽZ
- Marconi, wireless, 1874
- B. F. Tracy, statesman, 1830
- Gen. U. S. Grant, President, 1822
- James C. Monroe, President, 1758
- Duke of Wellington, 1769
- F. H. Yost, coach, 1871



LETTO XII. — ŠTEV. 4

APRIL, 1940

VOL. XII. — NO. 4

Čestitke k desetletnici



SEM podružnic letos praznuje desetletnico svojega obstoja. Nekatere so ta jubilej že imele, druge ga bodo v par mesecih dosegle.

Podružnica št. 38 v Chisholmu, Minn., pri kateri je gostovala peta redna konvencija Zveze, je bila ustanovljena 12. januarja 1930 s 20 članicami. Podružnico sta ustanovili Ana Trdan in Mary Smoltz sedaj poročena Lenich, ki je točasno glavna nadzornica.

Podružnica št. 39 v Biwabik, Minn. je bila ustanovljena 3. februarja 1930 in je ob pričetku štela 20 članic. Za njeno ustanovitev so se zavzele sledeče: Johana Sever, Frances Šerik, Mary Strukel.

Podružnica št. 40 v Lorain, Ohio je ob ustanovitvi štela 49 članic, ki so bile v Zvezo sprejete 21. aprila 1930. Podružnico je ustanovila Margaret Poznič iz Clevelandca, s pomočjo Frances Brešak iz Loraina.

Podružnica št. 41 v Cleveland, Ohio je bila priglašena na ravno takrat se vršečo drugo konvencijo Zveze v Sheboyganu. Ob ustanovitvi je štela 39 članic, ali ravno isto število kot je bilo zborovalk na konvenciji. Podružnica je bila ustanovljena 19. maja 1930 in za njeno ustanovitev so se zavzele: Mary Lušin, Margaret Poznič in Mary Rogel.

Podružnico št. 42 v Maple Heights, Ohio, je ustanovila Josephine Hočevan. Ustanovna seja se je vršila 31. maja 1930, na kateri se je vpisalo 21 članic.

Podružnica št. 43 v Milwaukee, Wis. (Bay View) je bila v življenje poklicana po Barbari Kramer iz San Francisca dne 4. junija 1930. Štela je 14 članic- ustanovnic.

Podružnica št. 44 v Valej, Wash. je bila ustanovljena 15. junija, 1930 z osimi članicami in je po preteklu par let prenehala poslovati, ko so se članice preselile. Podružnico sta ustanovili Mary Plantan in Mary Polajner iz Oregon City, Ore.

Podružnica št. 45 v Portland, Oregon, je naša prva hrvatska podružnica. Ustanovila jo je Barbara Kramer iz San Francisca dne 10. junija 1930. Zbrala je svojo ljubo število — 13 — članic za ustanovitev podružnice, pri katere pričetku ji je veliko pomagala Mary Sercely. Nova odbornica gl. svetovalnega odseka Olga Mirkovich je sedajna predsednica podružnice.

Podružnica št. 46 v St. Louis, Mo. je bila ustanovljena 27. julija 1930 s desetimi članicami. Za njeno ustanovitev se je zavzela moja ožja rojakinja Josephine Speck.

Vse goriomenjene podružnice lepo napredujejo in so tekom let svoje vrste izdatno pomnožile.

V imenu glavnega odbora, kakor tudi v imenu zvezinega članstva podružnicam k desetletnici najlepše čestitam in jim želim mnogo napredka tudi v bodočnosti, predvsem pa sesterske sloge, ker brez nje na predek ni mogoč.

Da bi bila vsa nadaljna leta blagoslovljena z delom vaših rok, ter da bi ostale zveste in lojalne članice naše ljube organizacije, jubilantnim podružnicam prav iz srca želi,

MARIE PRISLAND, predsednica Zveze.

REV. MILAN SLAJE:

VSTAJENJE



OMUNISTI, ki so zastavonosci med brezverci dvajsetega stoletja, se delajo, ko da bi vso znanost zajeli z veliko žlico, prav kakor tudi ostali bogotajci. Vera v Boga po njihovem mnenju, ne more imeti več upravičenega mesta v življenju modernega človeku, ki se je odresel praznoverja temnih vekov. Čudno je ie da z vsemi svojimi "znanstvenimi" dokazi dosečaj niso mogli prepričati narodov, da je vera res tako nepotrebna in neumna reč, kakor nam zatrjujejo. Kjer se jim je posrečilo, kakor n. pr. v Rusiji, vsako versko sled vsaj na zunaj izbrisati so to storili z zelo neznanstvenimi in nepoštenimi dokazi. Kajti tudi najbolj zateleban komunist ne bo trdil, da so puške in strojnice dokazi katerih se navadno poslužuje znanost. V poštenem in odkritem boju, morajo ti ljudje vsikdar odkuriti s kravimi glavami. O, znanost, znanost, koliko barbariskih nečloveških dejanj sa je izvršilo v tvojem imenu v tem dvajsetem stoletju!

Tudi letos obhajamo Veliko noč, dan vstajenja Gospodovega. Tukaj še-le dviga svojo prešerno glavo tako imenovana znanost! Po devetnajstih stoletjih krščanstva, imamo še vedno neverjetne Tomaže, ki pravijo, da ako ne položijo svoje roke v Njegovo stran in ne denejo svojega prsta v rane žebljev, ne bodo verovali v Njegovo vstajenje. To je ona znana laž teh "znanstvenikov" laž, ki jo menda že sami verjamejo, češ, mi verujemo samo to, kar vidimo in slišimo in razumemo. Nekateri teh ljudi niso nikdar verovali. Živijo v deželi, ki se še imenuje krščanska dežela, vendar niso nikdar pripadali nobeni krščanski cerkvi. Akoprav je verska statistika v Zedinjenih državah zelo nepopolna, moremo vendar reči, da gre število teh nekrščanskih kristjanov v milijone.

Drugi, ki so bili vzgojeni v krščanskih domovih in so v mladosti verovali v božanstvo Kristusovo in Njegovo vstajenje, so pozneje odpadli. Ti trdijo, da je Kristusovo vstajenje izmišljotina in se ne da znanstveno dokazati. V glorijsi svoje prosvetljenosti in namišljene znanstvenega mišljenja se z neznanskim pomilovanjem ozirajo na vse one, ki se še držijo stare vere.

Niti ne vemo prav, koliko jih je med onimi, ki spadajo k eni izmed štiristo protestantsko krščanskih sekt, ki še verujejo v vstajenje Velike no-

či. Izven katoliške cerkve, se zdi, stoji krščanstvo na zelo šibkih nogah, kar nam dokazuje dejstvo, da se celo protestantski škofi, v svoji nerazumljivi zaslepljenosti, navdušujejo za komunizem.

In vendar, prav isti ljudji, ki so tako neverni kadar gre za verske resnice, so prav lahkoverni v drugih stvareh. Vse to dokazuje, da niso postali neverni, ker so tako veliko mislili in veliko študirali, ampak, da je vzrok njihove nevere vse kje drugje. Sv. pismo govori nekje o pokvarjenosti srca in strasteh življenja . . . Kaj, ko bi bilo to! Da imamo toliko nevernih Tomažev, temu ni vzrok, ker so prepričani, da je vstajenje nekaj neverjetnega in nemogočega, saj verjamejo stvari, ki so mnogo bolj neverjetne in nemogoče. Človek je po svoji naravi verno bitje; ako ne veruje v vstajenje Kristusovo, bo veroval pač kaj drugega. Zelo nedosledno in nam popolnoma nerazumljivo ravnajo ti ljudje, ki zavračajo resnico o Vstajenju, ki je bila last devetnajstih stoletij, in v katero so verovali in še verujejo najsijajnejši veleume ter se oklepajo naukov, ki so očividno zmotni in iažnjivi.

Ljudje, ki s pomilovalno gesto odklanjajo pričevanje apostolov o Kristusovem vstajenju in druge verske resnice, premnogokrat verjamejo največje neumnosti in laži, ki jim jih kdo natvezi. Evangelij, kaj je najverodostojnejša zgodovinska knjiga, kar jih je bilo kdaj napisanih, jim ni dovolj znanstven, obenem pa naravnost z otroško vero požirajo vse, kar jim prinese kak zakoten časopis. In poglejte jih ob času volitev! Kot sveti evangelij sprejemajo razne oblube politikantov, ki so jih že neštetokrat prevarali. Da bi ti ljudje ne imeli vere? O, imajo vero, kakršne Cerkev ne zahteva od nobenega katoličana, slepo vero, kakršne bi se moral sramovati otrok katoliške ljudske šole.

So ljudje, o katerih govorimo, da jim smrdi delo. In so ljudje, o katerih lahko rečemo, da jim smrdi krščanstvo in to ne vsled tega, ker so potom študiranja prišli do zaključka, da je krščanstvo neresnično, ampak, ker nimajo dovolj poguma, da bi Kristusove nauke uveljavili v svojem življenje.

Toda Kristus je v resnici vstal, naj že ubog, zabredel človek misli o tem tako ali tako . . .



Josephine Erjavec:

VELIČASTEN SPREJEM NOVEGA NADŠKOFA V CHICAGU

ODKAR je bil lansko leto poklican v večnost kardinal Mundelein, najvišji pastir chikaške škofije, je bilo med verniki razno ugibanje, kdo mu bo naslednik.

Ko je bil imenovan nadškop Samuel A. Stritch iz Milwaukee, so vsi verniki sprejeli novico z velikim veseljem, kajti nadškop Stritch je užival sloves za njegovo delovnost, ljubeznivost, odkriti značaj in duhovito nadarjenost. Vedeli so, da bo dobila chikaška škofija novega skrbnega voditelja in pravega naslednika v osebi nadškopa Stritch-a.

Dne 6. marca je bil določen dan, da se pripelje novega nadškopa v Chicago. V ta namen so se delale velike priprave; poslanih je bilo mnogo povabil na razne katoliške organizacije, da prisvojujejo sprejem ter pozdravijo bodočega prelata. Upoštevana je bila tudi naša organizacija in glavni urad je prejel povabilo za dve glavni uradnici—zastopnici. Na dovoljenje glavne predsednice, sva se odzvali glavna blagajničarka in moja malenkost ter se podali v Chicago dne 6. marca, kamor sva dospeli ob desetih dopoldne.

Ko sva se peljali proti Chicagi, so bile najine misli samo na pričakajoči slovesnosti in občutek v najinih srcah je bil objet s vso svečanostjo, kar jo sploh obsega človeško srce. Čutili sva, da bova doživelj nekaj, kar nisva videli preje v življenju, ker to bo morebiti prva in zadnja slovesnost v tako visokem pogledu.

Stopivši iz vlaka v Chicagi, sva takoj opazili na vse strani impozantne dekoracije. Na vse kraje so vihrale zastave v škofijskih barvah, namreč zlati in beli. Na mestih so čakala razna društva s svojimi banderi in ameriškimi zastavami in v vsej svečanosti je bil razstavljen škofovski grb. Videti vse to, je napravilo na naju še toliko globokejši občutek.

Na progah so čakali trije vlaki, za v Milwaukee, kamor smo šli po nadškofa. En vlak je bil samo za duhovščino, drugi za mladino in tretji za organizacije, mestne može, cerkvene zastopnike, mestne odbornike, med katerimi se je nahajal tudi župan Kelly iz Chicage.

Iz Chicage do Milwaukee, vzame približno dve uri z vlakom, in te dve uri sta minili kot blisk v prijazni družbi in bili smo na mestu v Milwaukee pred eno uro popoldne, kakor je bilo dolčeno. Ljudstva je bilo pa toliko, da se je vse trlo; vsak žečeč saj en pogled na novega nadškofa. Prišlo je na tisoč vernikov, da sprej-

mejo svojega nadškofa v Chicago in zopet na tisoče nas, ki smo prišli iz Chicage po njega, da ga sprejmemo k nam. Bilo je naroda, kakor daleč so oči videle. Na postaji v Milwaukee je igrala godba, pred postajo so vihrale velike zastave z napisu "Farewell Archbishop Stritch." Toliko duhovnikov ob enem času nisem videla od časa evharističnega kongresa v Mundeleinu leta 1926. Zdelen se je, kot da so navzoči prav vsi duhovniki iz Amerike, kakor tudi na stotine čaščitih sester, višjih dostojanstvenikov, na stotine Kolumbovih vitezov in drugih laikov, ki so hoteli biti pri odhodu in sprejem. Značilno, da med vsemi obrazi nisva opazili niti enega poznanega.

Kmalu nato smo videli, da prihaja do postaje velika povorka in prvi so korakali razni mladinski krogi in nato razne uniformirane skupine in posebno zanimanje nam je zbudila skupina oblečena v zelenih in belih uniformah (namen se je zdelen, kot da prihajajo naše kadetke iz Jolieta, katerih uniforma je enake barve), nato so bile v uniformi bolniške strežnice, in dalje skupine R. O. T. C. fantov, nato boy scouts ter deklice v modrih oblekah in šolska mladina. Uvrstili so se v dolge vrste in napravili špalir, da tako pozdravijo svojega odhajajočega prelata. Bilo je vseh teh skupin toliko, da je težko vse imenovati. Toda lepše manifestacije svojemu ljubemu pastirju sploh niso mogli izkazati. In prišel je važen čas, ko so se pripeljali Kolumbovi vitezi in v spremstvu dostojanstvenikov njegova prevzetenost sam nadškop Samuel A. Stritch.

Nato smo takoj zasedli svoje prostore na vlaku za v Chicagi. Med potjo smo videli na raznih postajah mladino z ameriškimi zastavami v rokah, ki so iste vihrali novemu nadškofu v pozdrav.

Ko smo dospeli v Chicagi, je bilo na mestu ogromno število ljudstva, ki so prišli iz vseh strani, da vidijo svojega novega voditelja. Na Union postaji je bil razvešen napis "Welcome Archbishop Stritch." Ko je izstopil nadškop, ga je takoj obsula armada fotografistov, ki so posnemali njegove slike. Na mestu je bila dolga vrsta boy scoutov ter fantov od Holy Name Technical šole, dalje mnogo dijakov in članov raznih organizacij, vsak s svojo bandero, da pozdravijo novega predstojnika.

Nato je bil nadškop spremljen na balkon na postaji, kjer ga je pozdravila zopet velika množica ljudstva. (V listu je pisalo, da ga je po-

zdravila milijonska množica). Kaj takega go tovo ni pričakoval nadškof.

Prvi govornik iz balkona je bil župan mesta Chicage, ki je v imenu prebivalstva mesta mu izrekel najtoplejšo dobrodošlico. Za njim je govoril predsednik mladinskih društev in nato je govoril škof Sheil (administrator kardinala Mundelein), in končno je izpregovoril sam nadškof. Namah so ga osvojila vsa srca, ker njegov preprost nastop in njegove očetovske odkrite besede so napravile globok vtis na vse navzoče. Najbolj živo so mi ostale v spominu besede, katere je izpregovoril z resnim poudarkom: "To be an American citizen, is an honor to every one living in the United States, because without the United States, there would be no freedom in this world. God bless you all!"

Nato so vsi navzoči skupno zapeli "Hvala večnemu Bogu." Dalje je zapel zbor zamorskih pevcev, oblečeni v belih oblačilih, krasno pesem "Ave Maria." Nato zopet vsi skupno pesem "God Bless America" in ob sklepnu slovesnosti našo narodno himno "The Star Spangled Banner." Vzelo je precej časa, predno se je razšla velika množica iz postaje, nakar se je novi nadškof v spremstvu 25 avtomobilov podal proti svojemu novemu domu, kjer je prebil prvo noč kot predstojnik chikaške škofije.

Ker je povabilo vsebovalo tudi navzočnost pri ustoličenju naslednji dan, sva se podali v Chicagi tudi za te veličastne obrede, da tako osebno slediva pomembnemu poteku pri tej srečanosti.

Torej dne 7. marca sva bili v Chicagi že pred deveto uro, in to pred Holy Name katedralo, kjer so se vršili obredi in kjer je stala že dolga vrsta vernikov, čakajoč vstopa v krasni božji hram. Toda v cerkev je bil dovoljen vstop samo tistim, ki so imeli povabilo in s tem tudi rezerviran sedež. Morali sva mimo dolgo vrsto rediteljev v roki držeč vstopnici. Ko sva stopili v notranjost cerkve, sva nekaj časa stali nepremično, kajti bili sva očarani nad lepoto in kinčem; vse to nas je za moment omamilo. Počasi sva se pomikali naprej do prostora, kjer sva imeli sedeže in to je bilo v 24. vrsti v sredini cerkve. Od tu sva lahko videli na vse obrede in z pobožnostjo zasledovali potek slovesnosti.

Veliki oltar je bil okinčan z rdečimi vrtnicami in zelenimi peresi; prestol nadškofa pa je bil nekaj posebno krasnega v zeleni in zlati barvi in z rožno okrašenim nebom. Na drugi strani pa je bil bogato okrašen prestol papeževega delegata, okinčan v beli in zlati barvi. Na koru je bilo 235 pevcev mladih duhovnikov in semeniščanov. Petje je spremljalo izboren orkester.

Radi velikega števila pevcev je bil začasno postavljen na koru poseben oder ali takorekoč drugo nadstropje.

Točno ob deseti uri prikoraka v cerkev župan Chicage Hon. Mr. Kelly in z njim Mr. Hughes, prometni načelnik ter ostali aldermani in koncilmani velikega mesta. V procesiji so jim sledili strežniki, nato vrsta za vrsto različnih redovnikov, menihi in vseh vrst duhovnikov. Bilo jih je nad 12,000. Dalje monsignori, nadškofi, škofi in knočno zagledamo ljubeznivi in mili obraz našega novega nadškofa. Za njim je zaključil procesijo papežev delegat Most. Rev. Amelto Giovanni Cigognani D. D., v spremstvu posebnih duhovnikov. Iz kora se je zaslišala pesem "Hvala večnemu Bogu."

Ob enajsti uri so začeli oddajati ves program, vršeč v katedrali, po radijo. Obredi so se začeli z raznimi govorji škofov, nato papežev delegat in končno je govoril novi nadškof Samuel A. Stritch, katerega so verniki po vsej Ameriki nestrpno čakali, da slišijo njegov glas.

V resnici čaka tega velikega moža težka naloga, ker biti dušni vodnik največje škofije v Ameriki, ki šteje nad 1,400,000 vernikov, ni lahko delo.

V cerkvi so se ves čas jemale slike in gotovo ste jih že mnogo videli v lokalnih listih in v premikajočih slikah.

Pazno sva zasledovali potek sv. maše in tudi tisti ginljiv čas, ko so pred nadškofom pokleknili višji dostojanstveniki in mu poljubovali prstan. Sv. mašo je daroval škof Griffin, sošolec novega nadškofa. Med obredi je zunaj stalo nad štiri tisoč mož in žena, boy scouts, girl scouts in drugih skupin. Bila je skoraj dve ura popoldne, ko smo odhajali iz cerkve, pred nami procesija škofov in duhovnikov in nadškof sam, ki je blagoslovil množico, ki je nanj čakala zunaj katedrale.

Ker je bilo toliko avtomobilov, je vzelo precej časa, predno se je vse uvrstilo in odpeljalo. Duhovščina se je podala v Drake hotel, kjer je bilo za nje pripravljeno kosilo. Ker je tam prenočevalo večje število duhovnikov, so jim kar v hotelu napravili začasne oltarje.

Vzelo je tudi naju precej časa, da sva prišli na prosto iz velike gneče. Na vlaku nazaj v Joliet sva bili nekako zamaknjeni od lepote vsega, kar sva videli in slišali v dveh dneh. Šteli sva se srečni, da sva doživel dogodek, najvišje cerkvene slavnosti v Ameriki, ko je postal nadškof Samuel A. Stritch, predstojnik najmočnejše in največje škofije v Ameriki, kamor spada veliko mesto Chicaga in okolica. Ne vem, če je

ta izredna čast bila še katerih drugih Slovenk v tej veliki metropoli, izvzemši častitih sester in častite duhovščine.

Tako sva prejeli še drugo povabilo za 10.

Ivan Zorman:

KADAR na vejah zeleni ptice drobijo sladko in že ob rojstvu potoki pesem srebrno pojo;

kadar oblački so beli, da bi jih k sebi pozval, z njimi se v soncu ko dete srečen brezskrben igrал;

marca, ko se je vršil velik sprejem v velikem Avditoriju teatru ob osmih zvečer. Potek te slavnosti na čast našemu novemu nadškofu opišem prihodnjič.

POMLADNI DAN

kadar vijolice z vonjem toplim napajajo zrak in brzokrile metulje vetre poljublja lehak,

kratek mi dan je pomladni, hitro se v mrak potopi in ob slovesu mi nekaj briškega v duši pusti.

POMLADNI VEČER

SKOZ' okno diha topli mrak, name razlivia zarja svoj škrlat. Pomlad vsa srečna spet smehlja se, spet z njo sem v duši kot otrok bogat.

Zaprem oči, da v dušo bi zaklenil lepoto božjega daru; — v objemu bajnolepih sanj sem kraljevič iz zlatega gradu.

Tako je meni, kot je menda roži, ko žametna se razvete, tako je meni, kot je menda ptiču, ko v cvetni log k družici svoji spe.

LEO ZAKRAJŠEK:

IZ POTNIŠKIH ZAPISKOV LANSKEGA LETA

DA izpolnim svojo oblubo od zadnje jeseni, hočem opisati nekaj vtipov in dogodkov iz svojega potovanja v stari kraj zadnje poletje. To se mi zdi še toliko umestnejše, ker, kakor sedaj izgleda, s potovanjem te vrste letos ne bo nič in se bomo zato morali zadovoljiti samo z obujanjem spominov na potovanja prejšnjih let. Ker pa je bil običajni potek skupnih potovanj v zadnjih letih na široko opisan, se hočem jaz to pot omejiti samo na take vtise in dogodke, ki so bili značilni za svoj čas in ki so kazali na smer v razvoju razmer, ki so končno pahnili Evropo v novo vojno. Da pa postavim te vtise in dogodke v pravi čas, naj omenim, da je moja skupina starokrajskih potnikov odplula iz New Yorka na 28. junija in sicer na parniku Normandie.



Leo Zakrajšek

V negotovosti in strahu

Na prejšnjih izletih je bilo življene na parniku kakor šumeč panj. Izgledalo je, da je velika večina potnikov, starih in mladih, pustila za seboj vse skrbi in težave, ko je izginila izpred oči ameriška suha zemlja, ter da je hotela potovanje sto-odstotno izkoristiti ter se kar najbolje zabavati brez ozira na ves ostali svet. Zdelo se je, da se je držala gesla: živimo trenutku! Smeħ, šale, petje, igre, ples, povsod razigranost, povsod židana volja, povsod najboljše razpoloženje in družabnost. Vsem se je videlo že na obrazu, da gredo veselemu pričakovanju nasproti. Lani pa je bilo vse drugače. Potniki so bili čmerni in zamišljeni in resni, sedeli so vsak bolj sam zase. Pogovori so se sukali največ o vojni nevarnosti, o okupaciji češke in o ugiba-

nju, katero deželo si bo vojni zmaj izbral za svojo naslednjo žrtev. Negotovost in strah sta dušila veselo razpoloženje. Celo bara je bila dosti manj obiskana in petja je bilo razmeroma tako malo. Le par manjših študentovskih grup je bilo precej glasnih. Od tujerodnih skupin pa je bila slovenska še najbolj razpoložena ter je večkrat dala duška svojemu pevskemu nagnenju in tako vsaj deloma vzdrževala dobro razpoloženje in dajala korajžo v tretjem razredu. Pri tem je zlasti gospa Pavlina s svojim čistim, visokim in žvrgolečim sopranom dobila veliko priznanja pri drugih potnikih, katerih se je takoj nabrala velika gruča okrog naših pevcev. V nič manjši meri ni bilo opaziti te vojne more v drugem in v prvem razredu. Le neresna in brezskrbna mladina je bila v svojem elementu ter se je brigala samo za svoj "fun."

Nenavaden kargo

Za izkrcavanje svojih potnikov za Anglijo se je parnik Normandie prej vedno ustavljal v Southamptonu, a to pot jo je zavil v Plymouth. Nihče ni vedel pojasnila za to. V notranjost pristanišča smo pluli, ko je po prelepi, mirni in z mesečino posrebreni noči jutranja zarja pričela rdečiti vzhodno nebo. Le malo potnikov je bilo na krovih. Na prednjem delu parnika se je kar naenkrat pojavila velika gruča mornarjev. Ropotati in vrteti so se pričeli dvigalni stroji. Na mostovih so se pojavili častniki in pričeli kričati povelja svojemu moštvu, ki je obkrožilo ogromno z umazanimi plahtami pokrito skladnico, ki je stala na prednjem delu parnika še predno smo se vkrcali v New Yorku. Potniki se niso dosti menili za to skladnico. Tu in tam je kak radovednež povpraševal po vsebinai, a nihče ni hotel ali mogel dati pravega odgovora. Kakor veverice so nekateri mornarji splezali

na skladnico in pričeli metati plahte raz nje. Pokazali so se velikanski beli leseni zaboji. Eden od častnikov je nekje črhnil: Vojni material. Stroji so še močnejše zaropotali, škripci na dvigalnih železnih drogih so zaškripali in pričeli prenašati težke zaboje na pomol. V par urah smo se znebili nenavadnega karga (parniškega tovora), na kar je parnik takoj pričel zapuščati plymouthsko luko. Kljub prekrasnemu poletnemu jutru, ki se je med tem časom razvilo v popolno svojo veličastnost, med potniki ni bilo tistega veselega razpoloženja, kakršno je nadavno vladalo, ko smo se bližali svojemu evropskemu pristanišču. Tisti beli zaboji so jim bili v mislih.

Žalosten prizor

Ko je naš parnik dospel v Havre k svojemu modernemu pier-u (pomolu), se je pozornost potnikov osredotočevala na ogromno iz vode molečo sivo maso, ki je bila nekaj sličnega kakor če bi gledali na ogromno mrtvo ribo, kateri je samo leva stran giedala iz vode. To je bil nekdaj tako slavni in priljubljeni parnik Paris, katerega je ogenj nekaj mesecev pred našim prihodom tako zelo poškodoval, da je zgubil svoje ravnotežje ter se prevrnil v vodo v nasprotno stran od pomola. Radi ogromne teže so bili vsi jambori pod vodo in je bila vidna samo leva stran, katero pa so po nezgodi pobarvali z neko zoperno sivo barvo ter iz neznanega mi vzroka na njej zgradili visok lesen plot.

Ker se je govorilo o sabotaži in špijonaži, je ta prizor nervoznost med potniki še povečal. Meni pa se je zdelo ob gledanju na to mrtvo maso kakor da stojim ob truplu ponesrečenega znanca, kar mi je ta parnik pravzaprav tudi bil. Bil sem mu priča, ko je pred osemnajst leti kakor slaven in opevan zmagovalc prvič priplul v New York. Bil je to prvi novi potniški parnik-velikan, ki je prišel iz Evrope po svetovni vojni. Poleg tega pa je bil Paris tedaj tudi najmodernejši in najrazkošnejši potniški parnik na vsem svetu, a to ne samo v kolikor se tiče prvega in drugega razreda, temveč tudi tretjega. Ta parnik je namreč nekdanji grozotni tretji razred docela zrevolucioniral ter postavil nov standard v komfortu in stališču potnika tretjega razreda. Vsi parniki, ki so prišli za "Paris-om," so samo posnemali in izboljševali to, kar je ta parnik že imel in nudil. Poznal sem vsak kotiček na njem. Ta parnik pa ni bil samo moj znanec, temveč na tisoče in tisoče rojakov in rojakinj po Ameriki in po starem kraju se je vozilo na njem in so tako bili dobro znani z njim. Zato zasluži, da se ga spomnimo ob "njegovi smrti." Tako pač mine slava sveta!

V Parizu

Tako po našem prihodu v Pariz sem opazil, da tam vlada drugačna atmosfera kakor prejšna leta. Manjkalo je običajne veselosti in živahnosti. Ljudem se je na prvi pogled videlo, da jim nekaj leži na srcu, kar jih skrbi in vznemirja. Prva vprašanja vsakega znanca so bila: Kako je Amerika? Kaj misli vaš narod o evropskem položaju? Kakšno stališče bo zavzel predsednik Roosevelt, ako pride v Evropi do vojne?

Odkrito povem, da sem bil zelo iznenaden nad temi vprašanji, kajti osebno sem bil mnenja, da je vojna sicer mogoča, a da bodo Francozi in Angleži še naprej popuščali, samo da se izognejo vojni. Začel sem že dvomiti v pravilnost svojega mnenja, a mislil sem še vedno, da pariški prijatelji pretiravajo. V taki nejasnosti se snidem z novim znancem iz prejšnjih let. Bil je to že prileten in osivel mož, višji uradnik linije, o katerem sem že vedel, da ne trosi pravnih besed temveč da se zaveda pomena vsake izgovorjene besede. Tudi ta mi je stavil bistveno ista vprašanja. Kakor drugim vprašalcem sem tudi njemu povedal svoje mnenje ter še po-



Gospa Helen Rupnik, članica št. 84, Glendale, New York in župan velemesta New York, Honorable Fiorello H. La Guardia, si segata v roke ob priliku otvoritve Jugoslovenskega pavilijona na svetovni razstavi v New Yorku. Slovenska ženska zveza v Ameriki je ponosna na svoje članice, ki nastopajo ob javnih prilikah in s tem predstavijo naš narod na najlepši način pred veliko ameriško javnostjo. Naše čestitke in želje, da bi se vselej odzvale in prisostvovalo vsaki narodu koristni manifestaciji.

(Slikal Louis M. Rupnick.)

sebej povdarjal, da so v Združenih državah Francozi in Angleži veliko zgubili na svojem ugledu in zaupanju, ker so čehe v Muenchenu (Monakovem) pustili na cedilu.

Mož me je pazno poslušal brez ugovarjenja ter me pustil, da se izgovorim in končam. Nato pa je po kratki in neprijetni pavzi pričel odgovarjati in rekel bistveno to-le: Prav imate. Mi, Francozi, smo zadnja leta napravili precej velikih napak; zlasti zoper čehe smo grešili. Žal nam je, a popraviti se za enkrat ne da. Prišel pa bo čas, ko bomo tudi to popravili ter oprali ta madež z naše narodne časti. Vedite pa, da je bil tedaj naš narod mišljenjsko tako razkosan, da o enotnem nastopu večine naroda ni bilo mogoče misliti. Vsaka naša vlada, ki bi bila tedaj zavzela odločno stališče proti Berlinu, bi se znašla kmalu sredi revolucije v lastnem narodu, a na fronti bi ne bilo nikogar, ki bi bil branil meje.

To je naš nasprotnik dobro vedel. Francoski narod je bil tedaj v nekaki mišljenjski omotici in se zato ni zavedal nevarnosti, ki mu preti. Po okupaciji Češke marca meseca se je pa naš narod neverjetno hitro streznil in spoznal svoje zablode. Pozno je prišlo to spoznanje, a sto sreč, da je prišlo, predno je bilo vse zgubljeno. Sedaj se zavedamo svojega položaja in vemo, da je vojna neizogibna. Ravno kdaj bo prišla, ne vemo, a ker je neizogibna, tem raje vidimo, čim prej pride. Mi smo pripravljeni. — Ta odgovor je učinkoval name kakor da bi me bil polil s škafom ledene vode. V petih minutah sem zvedel več resnice kakor sem jo dobil iz ne-prestanega čitanja naših newyorških "največjih, najpopolnejših, najbolje informiranih, naj-originalnejših, najzanesljivejših in v poročevanju najtočnejših" dnevnikov.

(Dalje prihodnjič.)

ŽENSKI SVET

DEVETDESETLETNICA ŽENSKEGA ZDRAVNIŠKEGA KOLEGIJA

VMESTU Philadelphia, Pa., se nahaja kolegij, ki je izključno za ženske slušateljice, katere se hočejo posvetiti zdravilstvu. Leta 1850 se je priglasilo sedem dekle, ki so se vpisale v tedaj otvorjeni Female Medical College, kar se je tedaj imenovala ta zavod. Pravimo, da je vsak začetek težak in resničnost tega pregovora so v polni meri okusile prve začetnice na polju medicine. Moški se kar niso mogli sprijezgniti z to mislio, da bi ženske študirale to, kar je bilo do tedaj edino njim na razpolago. Grdo so jih zasmehovali in se norčevali iz njih, ko so šle prvič na kliniko, kjer so opazovale uravnavanje zlomljene kosti v nogi. Kljub vsem sramotnim opombam so te učenke vztrajale in od tedaj do danes je na tem zavodu promoviralo nad dva tisoč zdravnic. Razšle so se križem sveta in mnoge so vrstile pravo misijonsko delo po tujih deželah, kjer je ljudstvo ignorantno in žene ne uživajo nobenih svobodščin, kar jih poznamo me v svobodni državi. Ko to čitamo, vidiemo, da so se časi in nazori spremenili. Ugled žensk se je dvignil in danes se nihče ne spodtika, ako si dekle izbere zdravniški poklic.

Članica fakultete na tem kolegiju je zdravnica Catherine McFarland, ki se predvsem zelo zanima za bolezni raka. American Medical Association ji je obljubil vso pomoč za bodočih pet let, ko bo ta zdravnica preiskovala tisoč za rakom obolelih žensk. Mogoče bo ravno ta zdravnica odkriila skrivnost morilke, katero zasleduje zdravniška veda z vsemi mogočimi sredstvi, a do sedaj skoro brez uspeha. Rak napade razne dele telesa ter skoro neopaženo vrši svoj uničujoči posel. Ko začne človek iskati pomoči, je pa največkrat prepozna. Kot trdijo zdravniki, je rak ozdravljiv v začetkih, zato je tako važno za nas vse, da se damo vsako leto temeljito preiskati od zanesljivega zdravnika. To je sedaj najboljše varstvo proti tej bolezni, dokler se ne bo zdravnicam in zdravnikom kaj boljšega posrečilo.

Mimogrede bodi omenjeno, da je bila prva slovenska zdravnica Dr. Eleanore Jenko, hči pokojnega dr. Ljudevit Jenko, špecialista za očesne bolezni v Ljubljani. Tudi ona je šla skozi hude preizkušnje, kajti koncem prejšnjega stoletja in v začetku sedanjega so bile gimnazije in univerze odprte le za dijake. V Rusiji pa so bili tedaj bolj moderni in so tudi dekleta smela prestopiti prag višjih učnih zavodov. Zato je tudi ta ukaželjna Slovenka odpotovala v Petrograd, kjer je izvršila svoje študije. Pa tudi po prestanih izpitih je naletela na hud odpor in razne ovire, predno je smela začeti zdravniško prakso v Avstriji. Naše globoko spôštovanje in občudovanje zaslubi ta odlična pionirka zdravnica. Ona je bila prva, ki je dokazala, da se tudi dekle lahko prime in uspešno dovrši medicinske študije, kar je bilo za

tiste čase izvanreden slučaj. Danes ima več stanovskih tovarišic v Sloveniji, oziroma v Jugoslaviji in zdravniško prakso vrši v Ljubljani pod imenom Dr. Eleanore Jenko Groyer.

NOVA KONGRESNICA

GOSPA Frances Bolton, žena pok. kongresnika Chestera Boltona, je sijajno zmagala pri izvanrednih volitvah v državi Ohio. Gospa Bolton je republikanka in bo skončala letošnji rok. Upamo, da bo ponovno izvoljena pri boičih volitvah. Za politiko in za socijalne razmere se je vedno živo zanimala. Od svojega velikega premoženja je darovala velike svote za razne podpore posebno za ustanove za ljudsko zdravje. Kot vdova kongresnika je blagohotno odklonila pokojnino \$10,000.00, češ, da bi v danih razmerah ne bilo pravilno. Miroljubna žena in mati treh odraslih sinov je velika nasprotnica vojnih intrig in ona bi nikdar ne glasovala, da bi šle naše čete reševat evropsko zmešljavo.

V Washingtonu so gospo Bolton prisrčno pozdravili, posebno pa ženske tovarišice v kongresu: Mary T. Norton iz New Jersey, Clara McMillan iz South Carolina, Edith Nourse Rogers iz Massachusetts, Jessie Sumner iz Illinois in Caroline O'Day iz New Yorka.

Mnogo uspeha za dobrbit ljudstva, ga. Bolton!

NOVICA IZ HOLLYWOOD-A, CALIFORNIA

VEĆINA igralcev in igralk se malo zmeni za namen in svetost zakona. Poroke se sklepajo kar tje v en dan in razporoke so na dnevnem redu. Kdor je par let poročen, ga že imajo za starokopitneža. Kdor si želi otroke, se obrne na sirotišnice, pa adoptira najdenčka, brez vsakih telesnih žrtv. Denarja je dovolj in tako se živi prema razmeram v Hollywood-u. So pa tudi ljudje, ki jim to početje ne ugaja. Stare tradicije in principi se jim zdejo lepsi in zato obsojajo te številne razporoke. Nedavno se je celo osnoval klub z namenom, da pokaže pravo pot zaslepjeni mladini. V pravilih tega kluba je točka "zvestoba do groba." Vsaka članica se zaobljubi, da bo ostala zvesta svojemu prvemu možu. Ta organizacija, ki se imenuje "One Husband, Inc.", si je postavila za vzor načela starih mater, katerih poročna obluba je držala do groba ne pa do prve zamere.

V pravilih je za vse slučaje tudi zapisana kazen za prelom oblube. Ljudje niso vselej stanovitni in mogoče bi se katera članica spozabilna. Taka grešnica bo morala podariti društvu zaročni in poročni prstan, katera bo društvo prodalo. Z izkuščkom pa nameravajo razveseliti prvo članico, ko postane nevesta.

Med ustanoviteljicami je tudi gdč. Mary Rogers, hči pokojnega humorista in igralca, William Rogers-a, o kate-

rem je bilo znano, kako udan in zvest je bil svoji boljši polovici.

ROCK-A BYE BABY

SPLOŠNO znano in priljubljeno uspavanko s tem imenom je uglašbila komaj petnajst let stara dekle. Ko je hodila ajet sosegovega otročička je prepevala ter tako ustvarila to lepo melodijo. Ko se je poročila, si je gotovo želela prepevati svojim lastnim detetom, a te sreče ni bila nikdar deležna. Gospa Effie I. Canning Carlton je živelā 66 let ter bo prej ali slej pozabljena. Njena uspavanka pa bo še nadalje pomagala materam upokojiti nebogljive zaspanke.

PRAVICA ŽENSK DO ZAPOSPLITVE

VSE ženske skupine se skrbno pripravljajo za Narodni politični konvenciji, ki se boste vršile poleti v Chicago in Philadelphia. Sedaj je zlata prilika predložiti svoje zahteve kandidatom obeh strank, kajti ženskih volivk je tako veliko število, da se jih brez občutne škode ne sme več prezeti. Ženske so prav tako vreden del naroda, kakor so moški in zato naj bodo deležne enakih pravic in svobodščin.

"Neomejeno pravico do zaposilitve s plačo brez ozira na pleme, versko prepričanje, spol in stan." Ta stavek bodo ženske predložile bodočim predsedniškim kandidatom, da pride v platformo obeh glavnih strank. Po angleško se glasi: The right of race, religion, sex and marital status."

Ta zahteva je potrebna posebno sedaj, ko s tako vnemo spodravijo ženske poročene delavke v trdnem prepričanju, da bo s tem rešeno vprašanje nezaposlenosti.

Plače delavcev so nizke in marsikatera družina bi morala trpeti pomanjkanja, ako bi pridna žena ne priskočila na pomoč s svojim zaslužkom.

MEDNARODNI DAN ŽENSKIH ORGANIZACIJ

MEDNARODNA federacija je tudi letos praznovala svoj dan 23. februarja. Druga leta se je na ta dan ukrepalo, kako bi se moglo dvigniti ugled in gmotni položaj žensk po vseh petih delih sveta. Letos pa jim je težila srce bridka resnica, da je skoro dvanaest dežel direktno ali indirektno zapletenih v vojno vihro, katera sedaj ne prizanaša ne ženam ne otrokom. Milijon žen trpi pod kruto peto diktatorjev, ki ne dovojijo ženam dati duška svojim čutom in mislim. Vse se mora pokoriti strogi vojaški cenzuri. Pa prišel bo čas, ko bodo vojne sile primorane odložiti krvavo orožje in tedaj bo zopet žena žrtvovala vse sile za mir, ki naj bi trajal večno.

Potom radija so govorile tri članice preko morja. Iz Londona se je oglasila dvorna dama, kraljice Marije, Lady Cynthia Colville; iz Pariza se je slišalo znanstvenico Mme. Joliot-Curie, ki je hči slavne matere gospe Curie, ter dramatistinja Jean Giraudoux Marchesa Marconi, vdova po izumitelju brežičnega brzojava, ki je iz Rima pozdravila zbrane skupine.

Vse navzoče je prepevala ena misel, da bi odločeno zahtevali mir in to čimprej, tem bolje.

Ženske se zavedajo svoje odgovornosti napram človeštvo, kar nam jasno priča kabelgram, katerega je pred dnevi prejela ga Roosevelt. Poslan je bil njej ampak velja za vse ameriško ženstvo, katero ta skupina kliče za skupno akcijo proti vojnim grozotom. Kabelgram je bil poslan iz Stockholma na Švedskem, ter ga je podpisalo 17 organizacij, narodne in mednarodne pripadnosti. Pod pokroviteljstvom 24 vodilnih žen iz ženskih organizacij, ki štejejo nad pol milijona članic, se obračajo na nas v Ameriki, da se jim pridružimo ter zahtevamo konec tega strašnega uničevanja inupoštevanja. Žene se moramo združiti v skupno fronto ter najti sredstva s katerim bomo končale te strašne dogodke.

Na Švedskem so žene izvrstno organizirane ter so zelo inteligentne. Gotovo so veliko pripomogle, da ni bila njih domovina zapleta v finsko-ruski preprič. Ravno danes čitamo o mirovnih pogajanjih na severu. Človek se malo oddahne, ko čita tako novico. Da bi le še drugi sledili temu zgledu, sedli za mizo ter rešili svoje zadave s pametno besedo in bratskim čutom ne pa z uničevanjem in klanjem.

Ko bi se vsak človek strogo držal pete božje zapovedi: "Ne ubijaj," pa bi ne rabili nobenega orožja več.

—

POZOR ČLANICE!

V zapisniku zadnjne glavne seje ste brale glede pošiljatve obleke v staro domovino. Ko sem sprožila to idejo sem imela v mislih vse najboljše namene, seveda ako bi bili izpeljivi. Tako sem se posvetovala s častnim konzulom dr.

James W. Malli-jem v Clevelandu, ki se je obrnil do govorih instanc, ki pa začasno ne morejo posredovati. Torej bomo počakale do ugodnejšega časa. V naš urad prihajajo vedno prošnje od revnih družin v domovini in zato pripočamo, da pošljete če le mogoče svojcem pomoč, bodisi v denarju ali pa s paketi, katere še vedno sprejema pošta.

Urednica.



Marie Prisland:

OSNOVNA NAČELA DRŽAVLJANSTVA

TOČKA tri Zvezine ustave govori, da bo organizacija z poukom pomagala svojemu članstvu do državljanstva in opozarjala na dolžnosti in pravice, ki jih nalaga ameriško državljanstvo.

Da se ta točka izpolni, je potrebno, da naše uradno glasilo, Zarja, od časa do časa prinaša primeren pouk o državljanstvu in o zgodovini Zedinjenih držav, o kateri bi moralna vsaka članica biti vsaj nekoliko poučena.

Upam, da stevilo onih članic, ki še niso državljanke, ni veliko, zato tudi ne bom navajala posameznih vprašanj, ki se stavijo vsakemu prisilcu za državljanstvo, ker se lista s tozadevnimi vprašanjami in odgovori na zahtevo dobi pri vsakem sodišču, ampak sem si za goriomereni predmet vzeila knjigo, katero je pred leti izdala organizacija — National Catholic Welfare Council. Knjiga nosi naslov "Civic Cathechism" in je bila izdana v namenu služiti pouku za državljanški papir in seznanjati čitatele s dolžnostmi in pravicami, ki jih nalaga ameriško državljanstvo. Iz te knjige bom torej za naše čitaljice priobčevala vprašanja in odgovore, ki ne bodo namenjeni le onim, ki želijo zaprositi za državljanstvo, ampak bodo koristni vsem članicam Zvezze, ker čim več vemo o državi, ki nas je za svoje sprejela, koristnejše in častnejše je za nas.

Vsaka članica Zvezze bi morala znati vsaj poglavitejše podatke o ameriški vladi in zgodovini, če že ne radi znanosti, pa vsled hvaležnosti. — Kar ozrimo se po svetu! Ali najdemo boljšo, svobodnejšo in širokogradnejšo deželo in narod kot je ameriški? In mi smo del tega naroda. Hvaležni moramo biti usodi, ki nas je sem privredila. Zato bomo vedno ponosni in zavedni ameriški državljanji in so-delujmo pri vsaki stvari, ki je v korist in reklamo naše nove, svobodne domovine — Amerike.

(Dalje prihodnjic.)

OPOMBA UREDNIŠTVA: Tudi mi smo uvideli potrebo takih člankov, pa je bilo težko dobiti pripravno osebo, ki bi se hotela s tem pečati in končno smo vprašali gospo Prisland, ki je blagovolila izbirati gradivo o tem predmetu, za kar smo ji prav hvaležni.

Milena:

ZANIMIVOSTI

Radij je najdragocenjejša snov na svetu. Ni dragocena le po svoji trgovski ceni, temveč prav tako tudi zaradi svojega ogromnega pomena v zdravilstvu. Z radijem je namreč edino mogoče ozraviti gotova rakasta obolenja in še nekatere druge bolezni. Dandanes letno pridobijo iz raznih rud komaj 30 gramov radija. Na vsem svetu se nahaja deslej komaj okoli 500 gramov radija. Zato je razumljivo, da so v Londonu v očigledi vojni nevarnosti določili posebno komisijo, ki je določila, kam naj se spričo možnih letalskih napadov spravi radijski zaklad angleške prestolice. Spravili so ga po več-mesečnem razpravljanju v shrambo, ki se nahaja 70 čevljev pod temelji neke londonske bolnišnice.

Maginotova črta. Tako se imenuje niz ogromnih utrd na francosko-nemški meji. Ime imajo po Andreju Maginotu, francoskem politiku, ki je bil v drugi Poincarejevi vladi v letih 1922-1924 vojni minister. Vrednost močnih utrd je Maginot spoznal v svetovni vojni, ko je bil narednik francoske vojske pri Verdunu tako ranjen, da je mogel edtej hoditi po bergljah. Kot narodni poslanec je po vojni vso svojo veljavno porabil za to, da Francija zgradi mogočne utrdbne nasproti Nemčiji. Toda šele leta 1929 je parlament čovilil potrebna denarna sredstva. Prej so vsi smatrali Maginotovo zamisel za bedasto. Danes sleherni Francoz z globokim spoštovanjem izgovarja ime verdunskega nared-

nika Maginota, ki je tako učinkovito zavaroval francosko mojo. Saj so vojaški strokovnjaki mnjenja, da je Maginotova črta nezavzetna. Maginot je umrl sredi svojega rodomljubnega dela 7. januarja, 1932. Trije francoski maršali iz svetovne vojne so ga spremili na zadnji poti.

Francija ščiti družino. Francoska vlada je uzakonila poseben "družinski zakonik," ki je stopil v veljavo s prvim januarjem, 1940. Ta zakonik bo pravično urejeval družinske doklade v razmerju s številom otrok. Tako bo na primer dobival družinski oče s šestimi otroki 1,500 frankov mesečnih doklad. Zmanjšane so tudi prenosne takse za družine z večjim številom otrok. Posebne ugodnosti nuditi zakonik kmečkim družinam z namenom, da jih obvaruje pred miki in skušnjavami mest. Mladi zakonski pari, ki se bodo obvezali, da bodo ostali deset let na dejeli, bodo dobili posodilo od pet do 20 tisoč frankov. Tega posojila jim ne bo treba vračati, če bosta zakonca imela dovolj otrok. Vsak otrok namreč, ko pride na svet, oprosti starše dela najetega posojila. Kje bo Francija dobila sredstva za vse to? Naložila je posebno nadomestno družinsko pristojbino vsem družinam brez otrok, ločencem in vdovcem brez otrok in pa seveda vsem samcem. V namene družinskega zakonika bodo povišali davke na alkoholne pijače. Ta tako iz naravnega kot moralnega in socialnega vidika opravičen zakonik je seveda naletel na hud odpor vseh tistih, ki bodo morali nudititi državi sredstva za izvajanje zakona. Vendar Daladierova vlada ne kaže prav nobene volje, da bi tem nasprotnikom kaj popustila.



Zvezin dan v Lemontu

Kakor ste brale v zadnjem zapisniku glavne seje, bodo podružnice v bližini Lemonta tvorile pripravljalni odbor za Zvezin dan, toda tedaj nismo imele še zagotovo datuma. Skupni izlet SZZ se bo torej vršil v nedeljo dne 21. julija, 1940. Kaj več o tem bo poročano v poznejših izdajah. Lep odziv članstva SZZ bo vsem v veselje.



PRISRČNA ZAHVALA

MINULO je zopet eno leto; kar verjeti ne morem, da sem izpolnila ravno 40 let. (Pa me ni sram to povedati.) Kako hitro beži leto za letom. Ko pogledam nazaj v zgodovino mojega življenja vidim mnogo lepih, veselih in žalostnih dni, toda kdo ni isto preizkusil v življenju? Toda letos praznuijem prvič rojstni dan kot glavna tajnica in je bilo nekoliko drugače kot druga leta, za kar je preskrbela naša urednica Albina, kajti prihajali so že dan prej razna voščila, pri katerih je bilo pripeta ena ali dve prošnje za nove članice. Toda na vrh vsega tega pa prejmem kar tri nove od ge. Novak, rekoč, zglede mora dajati; kar drugim veleva, mora tudi sama storiti, v resnici zelo lepo od nje. Zahvaliti se želim iz dna srca vsem glavnim odbornicam in urednicam podružnic, katere so me na ta način presentile ter poslale nove članice za moje vezilo. Druge, kakor mi pišejo, bodo do konca meseca to storile in vem da bodo, ker jih poznam, da so pridne.

Dalje se zahvalim vsem, katere so mi poslale cvetlice in razne spominčike kakor lepe besede k voščilu v raznih pismih. Drugega ne morem več povrniti kakor le z besedami: Bog povrni tisočkrat vsem, katere ste se spomnile na mene na ta dan, ter bom tudi jaz vas vse ohranila v najlepšem spominu.

Josephine Erjavec.

IZ URADA GLAVNE TAJNICE ZLATA KAMPANJA

Za mesec februar je na prvem mestu št. 20, Joliet, Illinois. Katera podružnica bo prva v prihodnjem poročilu? Malo se požurite in visoka čast zna doleteti ravno vašo podružnico! Kje bodo članice najagilnejše?

V februarju je pristopilo v odrasli oddelek 62 članic, v mladinski oddelek pa 46 članic. Skupaj: 108 novih članic.



ODBORNICE NA GLAVNI SEJI SZZ 18. JANUARJA, 1940, JOLIET, ILL.

Prva vrsta: Josephine Muster, glavna blagajničarka; Marie Prisland, glavna predsednica; Josephine Erjavec, glavna tajnica.

Druga vrsta: Mary Lenich, glavna nadzornica; Albina Novak, urednica "Zarje;" Mary Otoničar, glavna nadzornica; Mary Tomažin, predsednica nadzornega odbora.

ALBINA NOVAK:

"Zlata" Kampanja

VTEJ izdaji boste brale poročilo iz glavnega urada, ki nam naznanja, da je pristopilo 108 novih članic v prvem mesecu kampanje. Doslej je bila naša navada, da smo v začetku kampanje bile nekam mlačne in šele proti koncu, še s pogumom in vnemo na delo. Toda lepo število takoj v prvem mesecu kampanje znači, da bo lep uspeh. Iskrena hvala vsem, ki ste se takoj v začetku potrudile ter najlepše pozdrave novo pristopilim članicam s željo, da bodo isto vesele med nami, kot smo me, imeti vas v naši sredi.

Pomen Zlate kampanje je bil pojasnjen vsem podružnicam potom posebnih pismih, katera so bila poslana v začetku meseca marca. Ne vem v koliko ste vzele pismo v pretres in naznanje, toda upati je, da boste resno upoštevale apel ter vsaka po svojem najboljšem načinu pomagala priti do zaželenega cilja. Do zmage in lepih zaključkov je precej dolga pot, toda če nas bo več na delu bomo to pot veliko skrajšale, kakor tudi olajšale breme samo enim in istim kot je prevečkrat resnica. Preveč nas je, ki se enostavno zanašamo na druge, in se sploh ne smatramo za agitatorice. Mislimo si, da se ne velja potruditi samo za eno in to je mogoče največ kar bi jih pridobile. Drage sestre, ve boste pomagale h kampanji več z eno novo članico kot če jih gre samo nekaj na delo, kar povprečno ne pride toliko na vsako članico. Torej, ravno ŠTEVILO ENA NOVA ČLANICA od vsake aktivne članice je velikega pomena. Ali bo Vaše ime na listini, draga sestra in sotrudnica? Hvala Vam že sedaj!

Zlata kampanja mora biti tudi živahna in zato se je odločil mnogo-stevilen odbor, ki ima naloge storite kar največ se bo dalo pri podružnicah. Kampanjski odbor tvorijo vse naše spoštovane glavne podpredsednice ter cenjene krajevne predsednice in podpredsednice. Najlepša čast bi bila za vsako izmed odbornic ako bi vsaka bila deležna ZLATE ZVEZINE BROŠKE, katero dobite če vpišete tri nove članice. Kar premislite kolikšen ponos bi to bil, ako bi brale dolgo vrsto imen naših slavnih odbornic, ki so si pridobile zlato broško! Meni že zdaj srce skače od veselja! Bog ne daj, da bi bile razočarane.

V zadnjem kampanjskem članku ste brale, da dobi podružnica, ki bo tekom kampanje PODVOJILA število članic še posebno nagrado od vodite-

ljice kampanje. K temu bi rada dodala da to velja tudi za majhne podružnice, ker v majhnih naselbih bo treba tudi mnogo stopinj, da se to doseže. Torej ne odlašajte tudi za en dan, ker dan zgubljen ne pride nikdar več nazaj.

Poleg denarnih nagrad vas čakajo še druga darila, kar boste pa natančneje brale v prihodnji izdaji. Toliko vam lahko zagotovim, da se bo izplačalo biti pridna v Zlati kampanji. Sedaj ni vzroka, da ne bi šle vse na delo!

In vreme! V mrzlih mesecih, takrat se šliši mnogo pritožb zaradi vremena in je resnica, da se človek kaj hitro prehladi in tega se moramo varovati. Toda sedaj je tukaj prelepa pomlad in toplo sonce že ogreva ozračje in nas vabi ven na prost, da si naduhamo svežega zraka in napolnimo z novo energijo. Torej sedaj je tisti čas, ko nas naračava prebuja z novim življenjem in novo močjo. Pojdimo ven na obisk do svojih znank in prijateljic s trdnim sklepom, da jih navdušimo za našo priljubljeno Zvezzo, v kateri je še mnogo prostora za dobre in zavedne katoličanke.

Lep uspeh je odvisen od nas vseh!

Nagrade in določbe v Zlati kampanji so sledče:

NAGRADE ZA POSAMEZNE AGITATORICE

Za vsakih 50 novih članic—\$25.00
Za vsakih 25 novih članic— 12.50
Za vsakih 5 novih članic— 2.00
Za vsake tri nove članice—Zvezina broška

ZA PODRUŽNICE

Prva nagrada: Obesek (Plaque) in deset dolarjev ali čarter in pet dolarjev.

Druga nagrada: Sedem in pol dolarjev ali čarter in dva dolarja in pol.

Tretja nagrada: Čarter ali pet dolarjev.

Nagrade se poklonijo tri mesece po zaključeni kampanji in se pošljejo na glavne odbornice v dotednem distriktu ali pa na predsednice podružnic, katere iste razdele.

Pristopnina je prosta za oba oddelka.

V kampanji se bo štelo dve članici mladinskega oddelka za eno v odrasli oddelk.

NOVA PODRUŽNICA

Dne 10. marca, 1940 se je ustavnila nova podružnica št. 97 v Cainbrook, Pa., z 18 članicami. Dobrodošle! Podrobnosti prihodnjic.



Št. 1. Sheboygan, Wis.—Na seji v marcu so bile navzoče večinoma kegijačice. Med nami prevladuje mnogo zanimanja za ta šport. Ne vem, če bo katera podružnica poslala več timov na turnir kot naša iz Sheboygana. Nič zato, če nas boste prekosile, to je dobro znameno.

Radi odsotnosti Johanne Suscha je dobila nagrado podpredsednica sestra Ribich. Pristopila je gdč. Marjorie Grobelnik. To je prva nova članica v Zlati kampanji. Upam, da bo še lepo število posnemovalk.

Prosim pridite v velikem številu na kart pardi, ki se vrši 21. aprila ob pol treh v cerkveni dvorani. Dekleta pa prosim, da prinesete "pillows" prvi teden v aprilu.

Pozdravljeni in na svidenje v Chicago!

Antonia Retell, predsednica.

Št. 2. Chicago, Ill.—Zadnja seja je bila prav dobro obiskana. Pristopilo je tudi nekaj novih članic. Razmotrivalo smo tudi glede kegijačke tekme, ki se vrši 27. in 28. aprila na Arbanasovem kegijišču, 18. cesta in Blue Island Ave. V nedeljo večer, to je po zaključku tekme, bomo imele veliko plesno veselico v naši šolski dvorani. Pridite vse članice, ker bo mnogo zabave.

Članice, ki so bile bolne zadnji mesec, se lepo zahvaljujejo za poslana darila. Bolna je še sestra Mary Korenchan, ki se nahaja v bolnišnici, kjer je bila operirana. Bolna je tudi sestra Mary Grosho. Vsem bolnim želimo ljubega zdravja.

Pridite vse na prihodnjo sejo 4. aprila, ker to je zadnja seja pred našo veslico. Na svidenje!

Lillian Kozek, tajnica.

Št. 5. Indianapolis, Ind.—Na zadnji seji je bilo sklenjeno, da proslavimo Materin dan s tem, da priredimo igro v soboto večer, 11. maja, 1940. Želite je, da pridete na prihodnjo sejo v večjem številu, ker se imamo še več reči za pogovoriti. Zadnjih je bilo klicano ime Victoria Zore, Škoda, da je ni bilo, ker bi bila dobila lepo nagrado.

Sestra Mary Hribernik se je moralna podvreči težki operaciji, katero je srečno prestala. Bolnih je še več naših sester, katerim želimo ljubega zdravja. Sestra Kovač ima že delj časa bolnega soproga. Da bi kmalu ozdraveli, želimo vse skupaj. Čestitke sestri Rose Medvešček in soprogu, ki sta praznovala 25-letnico zakona. Da bi v zdravju dočakala še zlato poroko.

Pozdravljeni!

Mary Vidmar, predsednica.

Zahvala št. 5 SZZ.

Članicam št. 5 in vsem prijateljem se s soprogom tem potom iskreno zahvaljujeva za lepo presenečenje ob priloki 25-letnice najinega zakonskega življenja. Poklonjena je nama bila čestitka od članic z darilom 25 srebrnih dolilarjev.

Najlepša zahvala vsem, ki ste nas razveselili s čestitkami in krasnimi darili, ki nama bodo v najlepšem spominu. Hvala tudi hecerki Jeliki in so-

IZ GLAVNEGA URADA

MLADINSKI ODDELEK

Vsem tajnicam, katere imajo v svoji podružnici mladinski oddelek priporočam, da pazijo na dekleta kadar postanejo dovolj stare za redni oddelek, da začno plačevati za njih po 25 centov asesmenta. Vsaki lokalni tajnici je lažje paziti na starost deklet svoje podružnice kot pa meni na vse, ker nekatere so pristopile, ko jim je manjkalo le en mesec ali dva do prave starosti in so med tem časom že izpolnile 14. leto, druge pa bodo v kratkem. Prosim vas, da pazite na to, ko mi pošiljate mesečno poročilo.

Josephine Erjavec,
glavna tajnica.

progu za obisk in darilo iz Detroita, kakor tudi Mary Vidmar in Louise Juh za velik kejk. Posebna hvala Louise Juh, Mary Kronovšek in Mary Vidmar za ves trud in požrtvovalnost ter vsakemu posamezniku za vso dobroščnost. Ostanete zapisani v najinih sejeh za vselej. Ob prilikah vam želimo povrniti.

Še enkrat: hvala vam vsem skupaj! Bog vas živi!

Mr. in Mrs. Remuald Medvešček,
923 N. Warman St., Indianapolis, Ind.

Št. 6. Barberton, O.—Kakor je bilo že omenjeno, smo imeli igro "Our First Flag" v Highland Junior Hight School. Naše kadetke so proizvajale vaje in zapele par patriotskih pesmi. Ženske od American Legion so nas prosile, da naj še enkrat ponovimo v njih dvorani. Seveda smo morale odkloniti igro, ker je združeno preveč stroškov in par fantov dela zvečer, zato so pa še vse naše kadetke in so ponovile vaje in pesmi. Predno smo še domov, so nas pogostile s prigrizkom in kavo.

Zahvalim se Mr. Vincent Lautar kot stolnoravnatelju, Mrs. A. Boh, Mrs. M. Steblaj, Mrs. Folin, Miss Alice Bomback in vsem igralcem: Mr. Leo Groom, Miss Frances Znidarsic, Miss Alice Zalar, Mrs. John Gerbets, Mr. Edward Strukel, Mr. Louis Mihelic, Mr. Frank Kumse, Mr. Joseph Strukelj in Mr. Frank Okolish. Barbara Jean Folin je plešala umetni ples. O George Washingtonu so deklamirali: Dawne Star Bomback, Beatty Jean Opeka in Robert Okolish. Hawaiian guitar, trumpet in accordion so igrali: Miss Agnes Troha, Miss Dorothy Purgar, John Strazishar in Donald Verhotz.

Sedaj pa nekaj o oglasih. Ako hočemo, da bo Zarja res lepa in prinašala slike, moramo malo pomagat z oglasti. Svoje oglase za v Zarjo so nam dali: Mr. John L. Topolosky, pogrebnik; Franks, trgovina s pohištvo; Albert Muren, grocerijska trgovina in mesnica; J. F. Smith, ledenice in pralni stroji; Mr. Joseph Helm, pekarija; S. Fink, obleke, blago in čevlji; Ed-

wards Studio, kadar se hočete slikati, pojrite k njemu, slika prav tako lepo, kakor drugi v Akronu; Simons, prodajna zlatnine, srebrnine in vse druge lepe reči; Ostrov's, vsake vrste čevlje, drage in poceni; Hill Top Green House, Angelina Muren (lastnica, obrnite se nanjo za vsa narocila cvetnic in šopkov). Anton Okolish Jr., prodaja radio, phonograffieren, slovenske in vse druge plošče; Soggs Ladies Style Shoppe, lepe obleke za ženske; Weigand, trgovina za pohištvo, posteljno in drugo; Miskin, krojačnica in najboljša čistilnica oblek. Potem imamo pa še našega rojaka, Mr. Frank Mazich, ki dela in čisti obleke. Prosim vas, kadar greste kaj kupovat ali po drugih opravkih, pojrite k tem trgovcem in jim povejte, da ste videli njih oglas v Zarji, ker je tako zelo težko dobiti kaj za oglase, ker oni ne vedo, ako jim kaj oglas pomaga ali ne. Prosim, storite to! Pozdravljeni vse!

Jennie Okolish, predsednica.

Št. 9. Detroit, Mich.—Na zadnji seji je bilo sklenjeno, da priredimo kart pardi na domu sestre predsednice, Mary Indihar, 3275 Doris St., dne 14. aprila ob štirih popoldne. Za prigizek prinesite s seboj in tudi kaj za nagrado. Vstopnina bo 25 centov. Pripravite tudi svoje soproge in prijatelje, da nekoliko podpremo našo ročno blagajno, ki je prav revna. Pridite v vselekem številu.

Sklenjeno je tudi bilo, da začenši z aprilom, zborujemo vsak drugi četrtek v mesecu ob sedmih zvečer. Po vsaki seji bo malo zabave in ples, da bo prav luštno, katere ne bo, se bo kesala.

Kakor sem poročala v zadnjem dopisu, bodo naše kadetke priredile krasno predstavo dne 28. aprila v Slovenski dvorani na 437 Livernois Ave. Vpriporovana bo igra "Begunka." Po igri bo ples, za katerega bo igral izvrsten orkester pod vodstvom Frank Jankoviča iz Clevelandu. Vstopnina za igro in ples bo 50 centov, samo za ples pa 35 centov. Za lačne in žejne bo vsega dovolj na razpolago.

Torej ste prav prijazno vabljene vse članice in cenjeno občinstvo, da posestite to lepo prireditve, kjer boste imeli lep užitek in zabavo, kakor tudi kadetkam priznanje za trud in požrtvovalnost. Vabljam tudi clevelandanke in vaše domače, da nas obiščete, ob prilikah vam povrnemo. Povabim tudi Urno Nežiko in Markota Počasnega, ker zate Nežika bo "poušter dane" in za Markota bomo pa že vdove poskrbeli, da ne boš imel sitnosti.

Torej na svidenje v Detroitu!

Angela Stupar, predsednica.

Zirovka od št. 10 vas pozdravlja.

Zarja mi je tako priljubljena, da preberem vsak kotiček. V zadnjih dveh izdajah sem pa našla dve Žirovki, ena od št. 90, druga od št. 79, ki sta obe jedli ocvirkovo potico pri Bačaču. Jaz sem jo tudi dostikrat jedla tam, pa na studenec sem hodila čakat, kaj bo lintver priletel iz zraka. Saj naša urednica je tudi enkrat tam hodila (ko je bila majhna deklica), ker

je šla z botro Amalijo Šilc pogledat, če tam res hudič hlače pere.

Če je še kaj več Žirov v Ameriki, bi rada, da se oglasite, mogoče bi se dalo prirediti en skupni piknik in bi se skupaj zbrale Žirovke iz vseh krajev. To bi se razveselile in pripovedovale vsaka svoje doživljaje v vseh letih. Pozdravljene vse rojakinje.

Frances Salmič (rojena Paulin),
793 E. 156th St., Cleveland, O.

Št. 10, Cleveland (Collinwood), O.—Naše deklice nestrpno čakajo, kdaj bo prišel tisti začlenjeni dan, ko bodo nastopile v krasnih narodnih nošah ter počastile mamice za Materinski dan. Nam starejšim se zdi, da se vse prehitro bliža, ker smo preobložene z delom, najbolj nas pa skrbi kampanja, ker bi rade imele lepo število novih za spremem.

Zlata kampanja, res lepo ime, ki nam dovolj jasno pove, da ima plemeniti pomen in pri naši podružnici moramo pridobiti saj 50 novih, da bomo tudi me pridobile "Zlato" število. Čas je kratek, še par mesecev, ki bodo enkrat v kraju in ako hočemo doplniti kvoto, potem se je treba zelo potruditi.

Naša podružnica se je še v vsaki kampanji odlikovala in tudi sedaj moramo pokazati, da smo zavedne članice, ki delujemo za prospeh podružnice in Zvezne. Posebno prosimo matere, ki imate hčerke, ki so dopolnile 4. leto, da jih vpišete takoj na domu tajnice, pri odbornicah ali pa na prihodnji seji. Me, Clevelandčanke, se moramo v tej kampanji posebno odlikovati, ker je bila imenovana za voditeljico naša urednica, da tako pokažemo svojo zvestobo do tistih, ki se za nas trudijo. Albina se na vse pretege trudi, da bo ta kampanja dosegla lep cilj. Torej drage sestre, pojďmo na delo in pomagajmo pri tem pomembnem delovanju ki je za našo lastno korist.

Kakor lansko leto, tako bomo imele tudi letos slovensen sprejem vseh novih članic, ki se bodo vpisale do 5. maja, ker na ta način bomo obhajale Materinski in Zvezin dan z lepim programom v Slovenskem Domu na Holmes Ave. Nastopile bodo deklice v narodnih nošah, kar bo nekaj veličastnega. Potem bo vprizorjena krasna igra "Lurška pastirica." V tej igri nastopi nad 50 oseb in je tako lepa, da bo vsekemu žal, kateri je ne bo videl. Zato apsiliram na vse članice, da vsaka vzame saj eno vstopnico, prepričana sem, da ne bo nobeni žal za pol dolara, ki ga bo potrošila omenjeni dan, ker bo imela krasen užitek. Vstopnice so na razpolago pri vseh odbornicah. Nabavite si jih pravočasno! Par vrst bo rezerviranih sedežev po 75 centov, drugi so vsi po 50 centov in samo za ples bo vstopnina 25 centov. Igrala bo izvrstna godba in tudi petja ne bo manjkalo. Torej, drage sestre, pridite vse 5. maja v Slovenski Dom na 15810 Holmes Ave., da skupno praznujemo Materinski dan, saj je samo enkrat v letu in Bog ve, če ga bomo drugo leto dočakale.

Komaj so minili trije meseci letošnjega leta, pa smo pokopale že štiri članice pri naši podružnici in vse so bile v najlepših letih. Smrt nič ne izbira, danes meni, jutri tebi. Človek ne ve ne ure ne dneva, kdaj nas po-

kliče smrtni angel, zato mora biti človek vedno pripravljen. Zadnjo smrckopokopali Karolino Malnar, ki je bila v enem dnevu zdrava in mrtva. Prizadeti družini izrekamo globoko sozalje. Njej pa želimo večni mir in pokoj.

Težke operacije so prestale Mary Najnigar, Mary Mehle in Anna Novak. Pod zdravniško oskrbo na svojem domu sta Frances Novak in Tončka Jevnik. Vsem bolnim želimo ljubega zdravja.

H koncu prav lepo pozdravim urno Nežiko, ki se je po dolgem času zopet oglasila. Tako si lepa kot ljubljanska dama. Le glej, da si dobija ženina in nas vse povabiš na svatbo.

Pozdravljene!

Frances Sušel, tajnica.

Št. 12, Milwaukee, Wis.—Za sporočati imam žalostno vest, da smo zopet izgubile članico, namreč sestro Fannie Matitz. Naj ji bo lahka ameriška zemlja. Preostalim naše sozalje.

Prosim pridite na sejo 1. aprila in pazite, da imate pravočasno plačan asessment. Dolžnost vsake članice je, da pripelje vsaj eno novo članico v tej kampanji, ker Zlata kampanja pomeni, da mora vsaki nekoliko doprinesti, da bo toliko več vredno za Zvezo, ker zlato mora biti težko, potem je pristno. Naše geslo je: vsaka članica eno novo vpisati pred 30. junijem. Jaz bom že storila svojo dolžnost, ker mi je Zveza priljubljena pri srcu in rada bi videela, da bi tudi druge to storile. Mamice, vpišite svoje hčerke in sestre svoje sestrice, da bo naša družina še večja.

Vsem, ki obhajate rojstni dan in april, želim vse najboljše iz dna srca.

Pozdravljene!

Mary Schimentz, tajnica.

Št. 13, San Francisco, Cal.—Pri nas je bilo zadnje čase precej dežja, kar je napravilo dosti škode in povzročilo mnogo bolezni. Čudna je človeška usoda na tem svetu, nikdar se ne ve, kdo bo poklican v večnost. Ne ozira se na starost, ne na čilost posameznika. Tukaj vam omenim dva slučaja.

Naša blagajničarka Terezija Sterbenk je bila zadnjica na seji 1. februarja in takrat smo slišale njene zadnje besede. Dne 19. februarja pa je mirno zaspala v St. Joseph bolnišnici na posledicah mrtvouda. Torej naganoma je prišel angel smrti. Vse druge pa je v življenju naše častne članice Lenčka Longar, ki bo 8. aprila štela 85 let. Na dan pogreba pokojne sestre Sterbenk, se je teta Lenčka in stric Francel, ki šteje tudi blizu 83 let, kar na božje čudo malo pozdravila in se zdaj počuti veliko boljše.

Fogreba pokojne Terezije Sterbenk dne 21. februarja se je udeležila velika množica Slovencev ter drugih znancev in prijateljev. Pokojna je bila moja edina rodna sestra. Sv. mašo je daroval č. g. V. Vodušek, za kar se lepo zahvaljujemo. Pogrebniku je bilo naročeno, da se peljemo po visokem hribu "Twin Peaks," da se nam še enkrat saj malo sreč oddahne. V hrib se vozi počasi in brez postankov in ko se pride na vrh hriba, se pokaže pred nami še druga višja gora Mount Davidson, vrhu katere je bil postavljen leta 1923 velikanski križ "Easter Cross," ki je 103 čevljev visok. Pred tem križem se zbere vsako velikonoč-

okrog 60 tisoč vernikov, da v vsej svecanosti pozdravijo svojega Zveličarja. Ko smo zrli na ta veliki križ, smo bili tudi mi potolaženi ter se peljali počasi naprej do Holy Cross pokopališča, ki je mogoče najlepši urejen mirovnik v Ameriki. Slovenci imamo tujaj svoj oddelok. Tu zagledamo zeleno travo, belo cvetje, bele vrtnice in razne spomenike naših odšlih pionirjev. V tistem momentu mi je prišla v spomin naša pokojna Johanna Matjasich, ki je z nami do smrti zvesto delovala, sedaj pa počiva daleč, daleč od nas, tam v lepi Beli krajini. Zdelen se mi je, kot da se je široko Pacific more razburkalo in bo zalilo ves svet. Počeli smo našo zvesto sestro Terezijo Sterbenk v črno zemljo k večnemu počitku, kjer naj čaka angelsko trobento v miru božjem.

"Bridke tuge bolečine, duhomorni trop skrb, žalovanje hitro mine, potok solz se posuši. Ne slepi rumeno zlato, čast, ime, naslov in stan, smrt pobrati pod lopato, kar rodil je beli dan." S. Jenko.

Pokojna Terezija Sterbenk je bila ustanovna članica št. 13, kakor tudi članica več drugih društev. Lepa hvala vsem sestram, so-društvenikom za lepe obrede kakor tudi za cvetlice in tolazilne besede.

S toplim pozdravom vsemu članstvu ŠZZ!

Mary Slaneč, predsednica.

Št. 14, Cleveland (Nottingham), O.

—Za prihodnjo sejo bo nekaj posebnega. Štiri članice, ki so praznovale svoj god, so obljudile, da prinesejo nekaj za vse navzoče. Prosim pridite v velikem številu dne 2. aprila. Čas hitro beži in kmalu bo tukaj mesec majnik, v katerem smo sklenile obhajati Materinski dan in to na 5. maja, kakor je bilo sklenjeno na pretekli seji. Vabim vas že sedaj, da se gotovo udeležite, ker bo zopet nekaj novega.

Bolnih je več naših članic, med njimi tudi naša predsednica Frances Ruppert, ki se nahaja v postelji že več časa. Nadalje so bolne Mary Godec, Mary Starman, Mary Pajk, Frances Srpan, Uršula Kalac, Anna Jelenič in Frances Česen. Vsem bolnim sestram želimo skorajšno zdravje.

Čestitamo družini Mersnik na Lindberg, kjer so dobili novorojenčka, sinčka. Da bi dorastel zdrav in močan!

Članice mladiškega oddelka naj bodo navzoče na prihodnji seji in to ob pol sedmih zvečer, ker bodo imele svojo vajo. To je 2. aprila. Matere poskrbite, da pridejo.

Pozdravljene!

Frances Medved, tajnica.

Št. 15, Cleveland (Newburgh), O.—Vesela Aleluja se še prepeva, ki nam oznanjuje vstajenje našega Zveličarja. Tudi me članice ŠZZ se oprimimo dneva vstajenja s tem, da damo svoje hčere vpisati v našo podružnico, da bodo tudi one zahajale na naše seje in videnle delavnost nas mater in tako se bo v njih mlađa srca vsadila ljubezen do društvenega delovanja.

Vaka mati je vesela, če njena hčer lepo živi in da ob času, ko je samostojna gospodynja, ohrani tradicije svoje matere. Le vse matere vpišimo svoje hčere v mladiški in potem pa v od-

rasli oddelek. Saj nesreča nikdar ne počiva.

Nanagloma je doletel slučaj smrti na našo sestro in mojo dobro prijateljico Mary Sustaršič, ki je še opravljala svojo hišno delo in ji je pri tem postalo slabo in v treh dneh je bila njena duša že pri Bogu v nebesih. Res velika izguba za žaluočega soprog in otroke. Tolažite se, da vaša žena, oziroma mati, je odšla v svojo pravo nebesko domovino, za katero je na zemlji živila. Priljubljena prijateljica in sosedra! Veliko prezgodaj si zapustila nas, toda božji volji se moramo kloniti vsi. Počivaj v miru po prestanem zemeljskem trpljenju. Sveti naj Ti večna luč!

Pomlad nam omladi tudi naše misli in se kaj radi spominjam na davne čase, na primer, ko sem bila še mala deklica, sem slišala od delavcev, ki so obrezovali trte sledečo pesmico:

Preljuba vinska trtica,
veselje našga srčica.
Čez morje pripeljana,
v hribčku zasajena,
od kmetiča obrezana,
od Jezusa požegnana.
Bodi Jezus in Marija,
naša zvesta tovaršja!

Pozdravljeni! Mary Novak,
3623 E. 82nd St.

Št. 15, Cleveland (Newburgh), O.—Po zadnji seji smo imeli prav lepo zabavo, žal naj bo vsem, ki ste zamudile. Klicano je bilo ime za tri dollarje, sota se poveča na štiri dollarje za prihodnjo sejo. Pridite v lepem številu, ker bo nekaj posebnejša, kar nismo mogle rešiti na zadnji seji.

Štiri ženska društva smo priredile zabaven večer za našo bivšo predsednico Mary Verček, ki se nahaja v bolezni, za katero je žrtvovala del svoje noge. Vabilu se je odzvalo lepo število članic, prijateljev in prijateljic, ki so pokazali svojo dobrosrčnost napram blagi ženi, ki se je dolgo vrsto let udejstvovala pri društvinah in bila članica gospodinjskega odseka Slovenskega narodnega doma na 80. cesti. Gospa Verček je bila veselega značaja in vselej pri volji pomagati k dobrini stvari. Saj pregorov pravi: kdor je usmiljen, bo usmiljenje dosegel. Prav lepa hvala naši urednici Albini za lep govor kakor tudi g. Zormanu in g. Snyderju in godbenikom ter Agnes Žagar in ge. Mauer za lepe točke. Lepa hvala tudi vsem posetnikom in posebno glavnim nadzornicam Mary Otoničar, predsednici št. 25 Margaret Tomažin in odbornici št. 47 in 73.

Tebi, draga Mary, pa naj bo v veselje, da imaš nebroj iskrenih prijateljev, ki Ti stojijo na strani v bolezni kakor v zdravju. Prav lepa hvala vsem skupaj, ki ste pomagali in posetnikom.

Nenadoma je zapustila to solzno dolino naša zvesta in blaga sestra Mary Sustaršič. Zjutraj je šla še k sv. maši, nato skuhalo kosilo in padla v nezavest in se nikdar več prebudila. Pogrešale bomo našo zvesto sestro, ki je odšla za vselej iz naše srede. Naj počiva v miru. Preostalim naše globoko sožalje.

Vsem bolnim članicam želimo skorajšno okrevanje. Prosim, da mi nazznamite, kadar je članica na bolniški poselji, da vem sporočati.

Mary Hrevat, tajnica.

ČESTITKE K ROJSTNEMU DNEVU

V aprilu bosta praznovali svoj rojstni dan dve naši agilni glavni odbornici. Prva glavna podpredsednica in predsednica št. 14, gospa Frances Rupert bo slavila svoj dan 23. aprila. Glavna odbornica svetovalnega odseka in tajnica št. 19, ga. Rose Jerome bo pa praznovala svoj pomemben dan 24. aprila. Obe sta zadnje čase pri slabem zdravju zato jima tem iskreneje pošiljamo naše tople želje, da bi kmalu bile v najboljšem zdravju, ker sta obe pogrešani med članicami. Bog vama dodeli to kar si največ želite ter vaju blagoslovi v zadovoljnem družinskem življenju in veselo bodočnosti. Živel!

neizrecno, kajti vsaka izmed nas članic je že imela priložnost spoznati, kako ji je blagor št. 18 pri srcu. Tem potom naj mi bo dovoljeno, da se zahvalim gospoj Welikanja kot njenemu gospodu soprogu za vse, kar storita v procvit naše podružnice ob vsaki priliki.

Na veselo svodenje 2. aprila v navadnih prostorih!

Josephine Praust, tajnica.

Št. 19, Eveleth, Minn.—V Minnesota imamo letos milo zimo. Tudi snega ni toliko kot včasih in tudi ne hudega mraza. Za delo je pa bolj slabo, kakor povsod.

Pri naši podružnici napredujemo prav dobro. Število članic se množi s vsakim mescem in blagajna tudi ni prazna. Odbornice in članice smo prav zadovoljne in upamo, da bo šlo tako lepo naprej tudi v bodoče. Tudi za kampanjo se pri nas prav vrlo zanimamo. Na delu je več naših marljivih članic. Jaz se bom pa toliko bolj potrudila proti koncu, ker sedaj sem še rahlega zdravja.

Hvala Bogu, da se mi zdravje polagoma vračuje. Ob tem času se želim prav iz srca zahvaliti vsem, ki so mi izkazali mnoge naklonjenosti in s svojo velikodušnostjo mi kratkočasili dolge ure ter me tolažili v bolečinah. Prav lepa hvala glavnim odbornicam za kartico, voščilo k zdravju. Iskrena hvala našim članicam, podružnicam, predsednicam in prijateljicam za darovane sv. maše, za krasne cvetlice v bolnišnico in na dom, kakor tudi za lepe knjige in vse druge lepe stvari, s katerimi ste me obdarili ter mi s tem izkazali svoje ljubeče želje k mojemu zdravju. Prav lepa hvala mojim sinom, hčeri, sorodnikom in vsem sestram iz bližnjih okolic in iz Gilberta, za vso naklonjenost in izkazano ljubeznivost. Hvala tudi članicam od drugih društev, ki so me obiskovale, ter sploh vsem, ki ste me prišli obiskati. Ob priložnosti bom skušala povrniti vašo izkazano velikodušnost in pozdrovalnost.

Sedaj se počutim že veliko boljše in upam, da bom v kratkem popolnoma okrevala. Naivečjo zahvalo Tebi, ljubi Bog in Marija ter moja patrona sv. Terezija, ki so me čuvali skozi vso bolezen in njim se imam v prvi vrsti zahvaliti za usmiljenost in vrnitev ljubezga zdravja. Bog me varuj tudi na zadnjo uro in mi pridi na pomoč.

Z hvalebnim pozdravom!

Rose Jerome, tajnica.

Št. 20, Joliet, Ill.—V prvi vrsti si štejem v dolžnost zahvaliti se vsem članicam in prijateljicam za veselo presečenje na moj rojstni dan. Pripravljeno je bilo kot za kakšno ohjet, vesela družba in mize težko obložene z dobrotam. Očaranata sem bila, ko mi je predsednica gospa Planinsek v lepo izbranih besedah čestitala in izročila lep dar v gotovini. Hvala vsem za vse, kar ste storile v moje veliko veselje. Iskrena hvala tudi vsem, ki ste mi poslale voščilne kartice. Hvala tudi sestri J. Kolenc iz Californije. Prav prisrčna hvala za vašo radodarnost. Ta dan mi bo ostal vedno v spominu.

V West Key, Fla., sta se podala za dva tedna gospod in gospa Spelich. Ko smo se mi v Jolietu tiščali zaradi mra-



Št. 17, West Allis, Wis.—Naša prihodnja veselica se vrši dne 4. maja ob osmi uri zvečer v Kraljevi dvorani. Za ples bo igrал Matt Pink, ki bo ugodil vsem plesalcem z izvrstno godbo. Za žejne in lačne bo tudi preskrbljeno. Vljudno vabimo občinstvo in članstvo SZZ na obilen poset. Prosim, drage sestre, da sodelujete pri vseh prireditvah, ki so v glavnem zato, da imate članice lepo in pošteno zabavo ter da se gmotno opomore ročni blagajni. To naj bi bilo dovolj vzroka za vsako zavedno članico, da z vsem srcem in dobro voljo sodeluje.

Imele bomo tudi posteljno odejo, in katera članica želi pomagati pri šivanju, je prošena, da pride k tajnici.

Sprejeta je bila tudi ena nova članica in ena v mladinski oddelek. Dobrodošle med nas. Prošene ste vse matere, ki imate hčerke, da jih navorovite k pristopu v Zvezzo. Bolnim sestram želimo hitrega zdravja. Na veselo svodenje 4. maja! Pozdravljeni!

Štefania Miklaučič, zapisnikarica.

Št. 18, Cleveland (Collinwood), O.—Z željo, da blagodejno pomladno sonce osveži naš društveni živelj, okrepi ideje za pridobitev novega članstva pod okrilje SZZ, pošiljam te vrstice v beli dan. Naj vsaka članica skuša pokazati ljubav do svoje podružnice z zavestjo, čim več nas bo, toličkan sigurneje obrode cvetovi te organizacije svoje sadove v korist slovenskih žena in dekle.

Drage sestre, poslužite se mesečnih sej, dvorane se vzdržuje v ta potrebeni namen iz vaših prispevkov in priznam, da bi bilo vsestransko zadovoljstvo pomembnejše, da so vsi sedeži obdani. Samo par, vedno enih in istih zavednih članic tudi ni primoranih vzdrževati obstoj podružnice. Pravila so za vse enaka; torej prosim blagohotnega vponstevanja v tem oziru.

Kot povsod, tako tudi pri naši podružnici nameravamo proslaviti Materninski dan kar najdostojnejše in v to potrebitno je zdravih nasvetov vedno željnih sprejetih. Prihodnjo sejo 2. aprila, se bo ukrenilo najkoristnejše, zato prosim stoddstotne udeležbe. Naši spoštovani predsednici gospojenje Jannie Welikanje bi bilo s tem ustreženo

zu in gledali na sneg, sta ona dva ogledovala pomaranče in grela pod toplim soncem. Upamo, da se bosta prav dobro imela in se srečno vrnila med nas.

Novega državljanja so dobili pri družini John Jevitz. Cestitamo!

V St. Joseph bolnišnici so srečno prestale operacije sledeče sestre: A. Horvat, A. Sile, L. Mlakar, T. Gosack; doma se pa zdravijo sestre: A. Bozicevich, M. Smrekar, M. Russ, A. Petek, T. Kodrič in C. Judnič. Vsem želimo ljubega zdravja.

Zlata kampanja . . . tako se sliši glas vpijočega, ali bo Joliet deležen kakšne nagrade? Začetek se je prav dobro obnesel; pristopilo je 12 novih članic takoj prvi mesec kampanje. Katero imate znanke in prijateljice, kar na sejo jih pripeljite in vse drugo se bo uredilo. Kampanja je pa tudi za mladinski oddelek. Vpišite svoje hčerke; pristopina je prosta za obo oddeka. Mladinski oddelek je deležen ravno isto sveto k pogrebним stroškom, kakor se izplača za odrasle.

Štiri ženska društva se pripravljajo za kart pardi. Prošene ste, da sodelujete s predprodajo vstopnic. Več o tem se bo poročalo pozneje.

Na veselo svědjenje na prihodnji seji!
Josephine Muster, tajnica.

MARY S. LENICH, glavna nadzornica

BOG BLAGOSLOVI ZLATO KAMPANJO!

MESECI hitro bežijo in mesec junij, zadnji čas naše Zlate kampanje bo kar hitro načokoli. Le do 30. junija je določena doba za pridobivanje novih članic in mladine, da se pride do zmage lepih nagrad.

Drage sestre! Čas je sedaj tu, da stopimo na noge in gremo na delo, da pokazemo, kaj zmoremo storiti v ta namen za našo organizacijo. Samo ime ZLATA kampanja bi nas moralo dvigniti in nas navdušiti, da povisimo število članstva, ki danes šteje že nad deset tisoč. Kot glavna odbornica, ki prihajam iz Minnesota, se najprvo obračam do naših minnesotskih podružnic. Drage sestre, zavhajmo rokave, pojdimo s trdnim voljom do svojih prijateljic, katere še ne spadajo pod naše okrilje ter jim raztolmačimo o pomenu naše Zveze in o glasilu Zarja, katerega vse z veseljem čitamo. Kako podučljiva je Zarja za vse žene, matere in mladino.

Vabim tudi tiste žene in dekleta, ki morebiti že spadajo h katerim drugim organizacijam, ker ni lepše za nas, kot če smo zainteresirane v skupno narodno delovanje potom naših organizacij. Bodimo si dobre prijateljice in boljše bo za splošen ugled, če bomo podpirale druga drugo, kot pa če bomo mlačne napram eni ali drugi skupini. Zatorej pogumno na delo in izpolnimo obljubo, katero smo svečano izrekli ob pristopu, namreč, da bomo delovale za napredok podružnice in organizacije ter da bomo odkritosrčne do vseh svojih sester. Držimo se te obljube, drage sestre, ter pojdimo z vnero na delo. Pomen sedanje kampanje je res zlata vreden in zato naj bi vsaka izmed nas pomagala po svoji najboljši moči.

Apeliram tudi na matere, da vpišete svoje hčere. Resnično, da je težko plačevat, posebno tukaj v Minnesota, ker ni toliko tovaren, da bi mladina delala, ali matere, če pomislimo, da je to za veliko korist naših potomcev, potem nas ne bo ovirala še tako velika žrtva, da ne bi bila pri volji sodelovati. Naša mladina bo načaljevala naše delo, ko bo nas krila črna zemlja. Če pa slučajno gre hčerka kam drugam v večje mesto za delom, potem bo za njo toliko lažje si dobiti takoj družbo, med Slovenskami, kjer jo bodo rade sprejele med svoje vrste. Naj bi bil cilj vseh podružnic v Minnesota, da bomo pridobile največ novih članic med vsemi državami. To se lahko uresniči, če je dovolj dobre volje. Izrekam vam iskreno zahvalo za vašo naklonjenost. Kakor se vsaka mati in gospodinja veseli napredka v družini, tako se tudi vsaka odbornica in članica SŽZ veseli uspešne kampanje. Umevno je, da brez dela in truda ne bo uspeha. Torej vse na plan, nič več odlašati! Žrtvujmo kakšno uro v tednu za kampanjo in naš trud bo mnogokrat poplačan. Pomnimo, sestre, da kar bomo dobrega storile za naše združenje v tej širni Ameriki, to bo nas sledilo, ko bomo me snivali v večnem spanju. Slovenska ženska zveza bo naš svetovni spomenik, ki bo najmočnejši in najljubši za naše potomce.

Ko te vrstice pišem, imam pred seboj prestopni list k št. 19, ker sedaj stajnjem v Evclettu. Drage sestre! Ob vstopu med vas vam veselo kličem: Vse me složne sestre, podajmo si roke, vir iz naših srec, ljubezen naj nas združi. To je Slovenske ženske zveze glas in to je moja srčna želja.

Najlepše pozdrave vsem članicam SŽZ. Zlati kampanji pa veliko sreče pri vseh podružnicah!

Št. 21, Cleveland (West Park), O.—Prav lepa hvala sestre za lepo udeležbo na zadnji seji. Imele smo se izvrstno; seja je hitro minila, potem smo se pa prav podomače zabavale. Tiste, ki nikoli ne pridete, zamudite nekaj vsako pot. Zdramite se torej, saj je življene itak prekratko. Lepa hvala sestri Jennie Kmet za velikodušni dar in tudi še eno hčerko je vpisala v Zvezo. Dragje matere, še ve storite isto in pripeljite svoje hčerke med nas, ker se ne boste nikdar kesale. Delujmo neoma-jeno za napredek in uspeh naše Zveze.

Naše članice od vežbalnega krožka se prav pridno učijo za proslavo Maternskega dne. Vabim vas že sedaj, drage sestre, kakor tudi naše prijatelje, da boste gotovo prišli na plan na ta dan!

Nesreča nikoli ne počiva. Naša Augustinova mati so se morali podati v bolnišnico, ker navzlic dolgotrajni bolezni so padli in se nesrečno poškodovali. Priporočam mater v molitve. Da bi jim Bog kmalu vrnil ljubo zdravje, kakor tudi vsem bolnim sestram. Članice pa prosim, da jih obiščete v bolezni ter jim s tem olajšate njih trpljenje.

Vabim vas vse na prihodnjo sejo in pripeljite dosti novih članic.

Ančka Pelčič, tajnica.

Št. 24, La Salle, III.—Zima se poslavljala od nas in zopet se nam smeje zažljena pomlad. Zima je bila zelo dolga in mrzla, da se nismo upale pokazati na prostu, zato so bile tudi naše seje slabu obiskane. Odslej pa pričakujemo večje udeležbe. Prihodnja seja se vrši 7. aprila, to je na prvo nedeljo v mesecu ob eni uri popoldne in to zaradi velike slavnosti, ki se vrši isto popoldne.

Sklenjeno je bilo, da se ustanovi Sunshine Club; torej bodite vse na-vzoče na aprilovi seji, da se uredi vse potrebno, ker izvršilo se bo po vaši želji.

Zopet moram opominjati nekatere članice, ki so zaostale z plačevanjem assegmenta. Jaz prav nerada hodim od hiše do hiše kolektat, ker to je vaša dolžnost, da plačate na določenem mestu. Na letni seji je bilo tudi sklenjeno, da vsaka članica prispeva 25 centov v sklad za cvetlice, da dobi cvetlice v slučaju, da je bolna na domu ali v bolnišnici in se nahaja pod zdravniško oskrbo. Katera ne prispeva 25 centov, tudi ne dobi cvetlice. Naj se nobena ne jezi, če se ni ravnala po dolžobi seje. Katera je bolna, pa naj grotovo naznani odbornicam ali pokliče po telefonu številko 1854. Ravno tako lahko pokličete po telefonu predsednico ali blagajničarko, ki bodo pravočasno naznani. Upoštevajte to in ne bo nikdar kakih neprilik. Vsem bolnim želimo ljubega zdravja.

Pozdrav vsem sestrám SŽZ!

Angela Strukelj, tajnica.

Št. 25, Cleveland, O.—Prav lepa hvala vsem našim sestrám, ki so se odzvale vabilu na prireditve 5. marca, katere dobiček je šel v sklad za nove uniforme našemu mladinskemu krožku. Prav lepa hvala za tako lepe dobitke, posebno pa urednici Albini Novak, ker je vse potrebno preskrbela in tudi pri tem največ darovala, da se je tako lepo izteklo.

Naznamjam vam veselo novico, da se vrši naša prihodnja predstava v soboto, 27. aprila, 1940, v počast vsem našim materam. Malo bolj zgodaj kot je naš običaj, toda ni bilo drugega izhoda kot se odločiti za ta čas, ker je bila šolska dvorana oddana. Toda upati je, da boste vse prišle in mogoče še lažje kot v majniku, ker takrat smo itak vse še bolj zaposlene. Torej na proslavi 27. aprila bo prvič nastopil naš mladinski krožek v novih uniformah in nam pokazal nekaj prav mičnih vaj, za katere so se v tem kratkem času izvezbole pod spretnim vodstvom predsednice izobraževalnih klubov gdé. Frances Bogovich in kadetki Sophie in Mary Lach, ki sta načelnici novega krožka.

Ker potrebuje še gmotne pomoči, da bo dovolj za stroške za uniforme, se ponovno obračam do vas, drage sestre, da nam še nadalje pomagate. Prav lepa hvala gospoj Paulini Stampfel za krasno posteljno pregrinjalo, gospoj Angeli Križman za ročno izdelano čepico in naši vrlji urednici za ročno izdelano blazino. Na veselici 27. aprila, Vemo, da boste tudi zadovoljne z lepo igro, o kateri boste brale podrobnosti v listu Ameriška Domovina. Po igri bo prosta zabava in ples.

Sedaj ste prepričani, da smo vse zelo zaposlene, ene z učenjem krožka,

druge s šivanjem in zopet tretje z kampanjo. Toda za slednjo bi se morale prav vse zavzeti, ker toliko bi lahko vsaka pomagala k uspchu, da bi v tej Zlati kampanji, ki je sedaj v teku, pridobile lepo število novih članic. Sedaj so bile posebno pozvane predsednice in podpredsednice, torej uspeh kampanje je v vaših rokah.

Zopet smo izgubile eno sestro. Preminula je Rose Tekalec. Naj počiva v miru božjem. Bolnih je več naših sester, med njimi naša zvesta sestra Carolina Modic, ki je spodrsnila na ledenu pločniku in padla tako nesrečno, da je morala iskatki pomoči v bolnišnici. Vsem bolnim želimo ljubega zdravja v najkrajšem času!

Lepo število naših članic se bo pripravilo k skupnemu izletu SŽZ v Washington, D. C. Peljale se bodo s posebnim avtobusom. Vožnja je zelo poceni. Katero veseli, se še lahko pridruži. Toda priporočam vam, da takoj pokličete Albino Novak, telefon HEnderson 1572 ter rezervirajte svoj sedež. Tja se bodo peljale 9. aprila in se vrnejo 11. aprila, takrat pravijo, da je v Washingtonu najlepša, ker so japonske česnje v cvetju. Tudi vožnja tja in načaj bo prav prijetna v veseli družbi. Za vse informacije se obrnite do sestre Novak.

Na svidenje na seji 8. aprila in na veselicu v soboto večer, 27. aprila. Vstopnina za veselico bo samo 35 centov. Pozdravljene!

Mary Otoničar, tajnica.

Št. 26, Pittsburgh, Pa.—Naznanjam vsem, ki pripadajo h kegljaškim skupinam, da bomo imeli kegljaški turnir dne 28. aprila, 1940 v St. Lawrence Recreation Parlors na 5325 Butler St., katerega prostora je lastnik gospod Joseph Kebe. Vabljene ste vse, ki se hočete udeležiti tekme; več kot nas bo skupaj, boljša bo zabava. Katera skupina misli priti na naš turnir, naj se oglaši pisorno pri Miss Molly Sumic, 222-57th St., Pittsburgh, Pa.

Kako hitro čas beži, ako ima človek malo zabavo in kje jo je več kot jo imamo ravno pri kegljanju. Vsaka ima vesel obraz, pa naj gre krogla že kamor hoče, v jarek ali pa posredini. Pridružite se nam!

Zlata kampanja, ki je sedaj v teku, pomeni, da mora vsaka zavedna članica biti zainteresirana v uspeh. Če več ne, naj bi vsaka vpisala saj eno novo članico na prihodnji seji. Prosim vas, drage sestre, da prideite v povoljnem številu, ker imamo važne stvari za razmotriti v korist naše organizacije. Več kot nas bo na seji, toliko boljše bomo ukrenile.

Na seji 12. marca je bilo sklenjeno, da se odslej ne pošilja darilo ali cvetlice vsem bolnim sestrám, temveč le onim, ki se nahajajo v bolnišnici pošljemo šopek cvetlic. Da ne boste krično sodile, se vam tem potom naznana, da temu sklepu je vzrok premajhna blagajna, in ker se pojavijo slučaji, ko članica zboli in nihče ne naznani na pristojno mesto, potem je pa zamera in jesa, zakaj nisem jaz dobila, če je druga dobila, itd. Me bi rade vsem enako ustregle, da ne bi bilo nikdar razočaranja, toda neizogibno se pride do neprilik. Zato smo uvidele potrebo do sklepa, ki se upošteva v splošnem. Pri podružnici moramo ve-

dno paziti, da je lepa sloga in zadovoljstvo. Pozdravljene!

Mary Coghe, predsednica.

Št. 27, North Braddock, Pa.—Z mesecom aprilom imamo upanje, da bo nas kmalu ogrela preljuba pomlad, ker to si vsak želi, bodi star ali mlad.

Zadnja seja je bila dobro obiskana, kar je v veselje odboru, da ne gleda na prazne sedeže pred seboj. Le tako složno naprej, pa bo šlo vse na roko. Dobrodošla nova sestra Helen Ueman! Na prihodnjo sejo glejte, da bo vsaka pripeljala eno novo članico in tako izpolnila prijazno prošnjo naše voditeljice kampanje, ki nas je z lepim pisom pozdravila in prosila, da sodelujemo v pomembni Zlati kampanji. V naši naselbini je še mnogo žen in dekle, ki niso še članice in sedaj je naša dolžnost, da gremo do njih ter jim priporočamo pristop med nas.

Prav lepa hvala sestri Ivančič za ročno izdelan namizni prt, ki bo gotovo v korist naše blagajne.

Dne 25. februarja smo prejele skupno sv. obhajilo. Prav lepa hvala za udeležbo. To je lepo od vas.

Bolne so sestre R. Simunič, Vičarič, Frderbar in A. Nemančič. Mogoče ste tudi druge bolne, kar pa mi ni znano. V zadnji izdaji je bilo napačno poročano glede dveh operacij. Glasiti bi se moral, da je bila operirana hčerka sestre Augustine in sin sestre Kučič. Sedaj sta že zdrava, hvala Bogu!

Dne 24. aprila je rojstni dan naše dolgoletne blagajničarke M. Anžlovar. Želimo, da bi bila zdrava še mnogo let. Na svidenje na seji 7. aprila!

Anna Tomašič, predsednica.

Št. 30, Aurora, Ill.—Mesto Aurora šteje okrog 50,000 prebivalcev, ter je edino mesto v Združenih državah, ki se lahko ponaša s tem, da izroči vodstvo mesta ženskam in to je na prestopni dan 29. februarja. Mesto izvoli županjo, ki potem sama imenuje razne odbore, kakor tudi načelnico policije, ognjegascov in zdravstvenega oddelka. Ti uradniki potem imenujejo vsak svoj odbor. Letos je tretje prestopno leto, odkar je v veljavi ta običaj. Ta dan je bilo v mestu polno smeja, veselja in navdušenja nad tako lepim in pogumnim delovanjem vrlih deklek. Županja je dala oklic na vse policistke: Noben pečlar ne sme iti preko mestne hiše, vsakega pripeljite k njej, da plača kazen ali pa v ječo z njim. Mislim, da jim ni noben trgovec ušel, če vam povem, da so si te brihtne glavice nabrale nad 300 parov svilenih nogavic, najboljšega perfuma, pudra itd. Nekoga trgovca so zgrabile na stopnicah vlaka, policistka ga je potegnila nazaj za ovratnik rekoč: "Ti si pečlar! Z menoj!" "Brž mi povej kazen," je rekel, "da mi vlak ne odide!" Policistka pravi: "Obleko za velikonoč in vse, kar zraven spada!" Hitro je plačal, skočil v že premikajoči voz ter šel svojo pot. Neki grocerist je poklical galasice, da mu hiša gori, pridrvele so v hipu, in hitro so bile leštve postavljene in dekleta na strehi z sekircami, dotični mož jih je začel lepo prositi, naj ne razbijajo strehe in naj gredo dol, predno katera pada dol in se pobije, da nima ognja v hiši, ampak jih je poklical samo za špas. Če ni bil trgovec, je moral plačati pa v gotovini;

najmanjša kazen je bila pet dolarjev. In če ni bilo prostora pri županiji mizi, je moral pa v ječi počakat, da pride na vrsto. Poročno dovoljenje je pa samo eno izdala. Pri vsem tem je bila značilnost, da je bil vsak vesel svoje kazni (vsaj na vides), ter zadovoljen odšel.

Zvečer so priredili banket, kamor je moral vsak mestni mož spremiti svojo namestnico, župan županjo, ječar ječarko itd. Dve kino družbi sta jih vzele na film tako, da jih boste še druge videli v gledišču, kako so se postavile. Res, bilo je veliko zabave in pokazano je bilo, da so ženske prav tako zmožne vsakega poklica kakor moški.

Bajgali! Nežika, brž pridi, da ti povem skrivnost. Dve naši članici sta skorob istem času poslali naročila teti štoklji in dobili odgovor, da pride. Ob času ti že poročam, kaj bo.



CAROLINE JERAJ.

preminula 11. februarja, 1940

Globoka žalost je objela našo naselbino, ko se je raznesla tužna vest o smrti naše preljubljene sestre Caroline Jeraj. Njen sprevod je bil nad vse ginaljiv, ko je bilo treba položiti v narodje matere zemlje truplo čvrste žene in matere sedmih otrok, katerim je bila tudi oče, ker on je umrl že pred 16. leti. Otroci so že toliko odrasli, da vedo, kaj so zgubili in to je še toliko bolj otožno za vse.

Pred sedmimi leti, ko mi je bil ubit sinček v avtomobilski nezgodi, je pokojna Caroline poročala v Zarji in izrazila sočutje vse naselbine. Zdaj pa jaz ponavljam njene besede isto žalostno. Tvoje trpljenje, Caroline, je končano in naj Ti ljubi Bog podeli večno rajske veselje.

S pozdravom,

Frances Kranjc.

Št. 32, Euclid, O.—Zadnja seja je bila lepo obiskana, seveda želimo, da bi bilo v tem pogledu še boljše. Ker je čosedianja predsednica prezaposlena ter ne more hoditi na sejo, sem jaz prevzela njeni mesto, akoravno ne rada, ker moje mnenje je, da dottična, ki prevzame odgovornost urada, mora tudi delati, ako pa ne moreš, je pa boljše, da ne prevzameš. Ker so mi pa vse sestre obljubile, da bodo vselej pri volji sodelovati, sem zadovoljna, da bo res tako. Jaz bom storila po moji moći najboljše ter naj Bog pomaga, da bi zadovoljila vse članice. Veselilo bi me, da bi sestre prihajale na seje v večjem številu, s tem bi lažje ukrepale za boljši napredok podružnice ter pomagale druga drugi. Ne glejmo na drugih napake, ker jih ima vsaka sama dovolj, temveč delujmo po sestrsko, da bo več živahnosti na se-

jah. Po vsaki seji bomo odslej imelo zabavo na račun tistih, ki bodo v dočasnem mesecu obhajale svoj rojstni dan, kar upam, da se bo vsaka odzvala. Prosim, da se udeležite v večjem številu prihodnje seje, ker bo zelo važna, imamo veliko stvari za urediti, saj veste, da smo letos nekoliko zaostale, čas pa tako hitro mine. Obljubila nam je tudi, da poseti prihodnjo sejo naša urednica Albina Novak, da nam raztolmači pomen letošnje kampanje ter nam da nasvetne gleda mladinskega krožka. Lepo prosim vse matere, ki ste že vpisale svoje hčerke in tiste, ki jih še boste, da pripeljete hčerke na to sejo dne 2. aprila jim bo sestra Novak vse natančno raztolmačila, kaj bi vse lahko izvršile. Dogovoriti se moramo tudi radi proslave za Materin dan. (Deklice od 4 do 14 let starosti plačujejo samo 10 centov na mesec in v slu-

Naznanilo in zahvala

Znancem in prijateljem naznjamamo žalostno vest, da je 29. januarja, 1940 po tritedenski bolezni, zavedno zatisnila svoje trudne oči naša draga mati

Mary Petek

Rojena je bila 2. novembra, 1850 v vasi Rakitnica, fara Dolenja vas pri Ribnici. Položena je bila k večnemu počitku na Greaney, Minn., pokopališču podleg svojega soproga, oziroma našega očeta, ki je umrl 18. junija, 1939. Pokojna je spadala k društvu H. B. Zajednice, št. 550, in k društvu št. 1, J. S. K. Jednote. Lepa hvala za podarjene vence in posebna hvala društva št. 550 HBZ za hitro izplačilo posmrtnine in članom, ki so prišli se posloviti ob mrtvaškem odu. Prav lepa hvala št. 33 SZZ za pomoč in posebno članicam, ki so bile prijazno naklonjene in pamagale v potrebi ter vsem prijateljem in sosedom za pomoč v času bolezni kakor tudi vsem, ki so darovali za sv. maše in cvetlice. Posebna hvala Mrs. L. Borovec in Mrs. A. Blatnik za posebni trud, ko sta zbirali prispevke za cvetlice. Hvala lepa vsem, ki so mater obiskovali in tolažili za časa bolezni. Hvala lepa društva Srca Jezusovega za darovane sv. maše in za udeležbo pri pogrebu. Prav lepa hvala sosedom in prijateljem iz Greaney, Minn., ki so se udeležili pogreba in prisli se posloviti od pokojne. Lepa hvala Rev. Sedej in Rev. Scholarju za cerkvene in pogrebne obrede. Še enkrat srčna hvala vsem skupaj.

Vam pa, draga mati, želimo večni mir in pokoj v ameriški zemlji.

Žalujoči ostali:

Mary Ružič, Agnes Pucel, hčeri;
Frank Petek, sin
(oglas)

čaju smrti dobe isto svoto kot se izplača za odraslo članico). Zanimajte se za povspomitev števila mladih članic.

Na velikonočno nedeljo so naše kadetke skupno prejele sv. obhajilo, kar je napravilo lep vtis.

Me smo zelo ponosne na naše kadetke ter jim čestitamo nad lepimi uspehi. Le tako naprej, ker v slogi je moč! Prosim sestre, da pomagamo dekletom, kadar kaj priredijo, ker v mladini je naša bodočnost.

Prosim vas tudi, da redno plačujete mesečino, ker imate dovolj prilik.

Na svidjenje na seji!

K. Filipčič, predsednica.

Št. 36. McKinley, Minn.—Naše seje so dobro obiskane, lahko bi pa bile še boljše. Čast oddaljenim članicam, kri pridejo po več milj daleč na sejo. Prihodnja seja 14. aprila, to je drugo nedeljo v mesecu, bo nad vse zanimiva, zato pride prav vse.

Naslednja zahvala je malo pozna, to "a v najinem srcu je še vedno svež spomin na vas, drage sestre, ki ste našu tako veselo presenetile dne 27. januarja z pardijem za 25-letnico zakonskega življenja. Srčna hvala vsem skupaj in še posebno vsem tistim, ki so se največ trudile, da so pripravile vse potrebno za to slavnost. Iskrena hvala za darilo od podružnice in za košaro svežih cvetlic. Lepa hvala vsem skupaj za vso prijaznost. Po našini možnosti se bova vslej rada odzvala vašemu vabilu.

Na zadnji seji je bilo poročano, da je bolna Frances Bambič. Želimo, da bi kmalu ozdravela in prišla med nas na sejo. Pozdravljenie!

Agnes Šiškar.

Št. 37. Greaney, Minn.—Naznanjam vam, drage sestre, da bomo imele pomembno sejo 14. aprila in vas vabim na veliko udeležbo, ker se bomo dogovorile, kaj prirediti za v korist naše podružnice in v naše veselje.

Želim napisati tudi par vrstic v blag spomin naši pokojni sestri Mary Petek, ki se je preselila v večnost v visoki starosti. Bila je prijaznega značaja in dobrega srca do vseh, s katerimi je prišla v dotiko. Bog ji bodi obilni plačnik za njena dobra dela. Naj ji sveti večna luč! Preostalim izrekamo naše sožalje!

Na svidjenje na prihodnji seji!

Frances L. Udovich, tajnica.

Št. 38. Chisholm, Minn.—Prijazno apeliram na vse članice, da se udeležite seje 3. aprila, ker bo več važnih stvari za urediti. Pridite in povejte svoje mnenje, ki bi bilo v korist podružnic in Zvezi. Kakor je vsem znano, sedaj je prosta pristopnila za mladinski oddelek in lepa prilika, da stopimo do svojih znank in prijateljic ter jim toplo priporočamo pristop v našo priljubljeno organizacijo. Nekaj novih že imamo, ampak lepše bo za nas, če število pomnožimo.

Zdravje se polagoma vračuje Louise Samsa in sestri Urbiba, ki sta se moralii podvreči težkim operacijama. Bolna je tudi naša tajnica sestra Kuzma in na domu se zdravi tudi sestra Obreza. Vsem bolnim želimo ljubo zdravje. Pozdravljenie!

Mary Knaus, predsednica.

Št. 40. Lorain, O.—Številka 10 sama na sebi ne pomeni veliko, ako se pa pridene k številki letnica obstanka, pa pomeni mnogo, posebno, ako jo proslavlja podružnica Slovenske ženske zveze, kakor je naša, katera je razmerno lepo napredovala.

Naj omenim nekoliko njene zgodovine. Ustanovne seje 21. aprila, 1930 so se udeležile odbornice od podružnic št. 10 in št. 14, pri kateri je bilo sprejetih 49 članic. In takoj drugi mesec je število naraslo na 61. Lep začetek, kaj ne? Prišla je pa nezaobljenja depresija, katera nam je skrčila število članic v enem letu na število 15 članic. Do pete obletnice je število zopet naraslo do 75, a danes, ko obhajamo deseto obletnico, pa šteje podružnica 153 rednih članic in 21 v mladinskem oddelku.

Desetletnico bomo obhajale ravno na isti datum, kakor je bila ustanovljena, to je na 21. aprila z lepim programom, pričenši zjutraj z sv. mašo, ki bo darovana za žive in mrtve članice ter skupno sv. obhajilo. Članice so prošene, da se zberejo v šolskih prostorih najkasneje 10 minut do 8. ure, da zamoremo skupno odkorakati v cerkev na odločene prostore. Naj nobena članica ne izostane!

Zvečer bo pa v Slovenskem narodnem domu precej obširen program, pri katerem nastopi vežbalni krožek v umetnem korakanju in naš novi mladinski oddelek pod spretnim vodstvom glavne direktorce mladinskih oddelkov sestre Albine Jancar. Naj porabim zopet to prillko, da malo po agitiram za mladinski oddelek. Prav zaprav bi se morala vsaka mati-članica zavedati, da edino v mladini je napredek in obstoj SZZ zagotovljen. Ako se vzame iz drugega stališča, je pa tudi priporočljivo, ker ako so mlade deklice članice ter pohajajo na seje, se vedno kaj novega naučijo in kar je še več vredno, ste lahko gotova, da so v dobrini družčini, kadar so na sejah mladinskih krožkov.

Sedaj pa vabilo: V prvi vrsti prosim vse glavne odbornice, katerim je le mogoče, da se udeležijo naše proslave; ravno tako članice bližnjih podružnic; me bomo vedno pripravljene ob enakih prilikah vrneti.

Večerni program se prične točno ob 7:30 v Slovenskem narodnem domu 21. aprila. Vstopnina za ves program je 35 centov, samo za ples 25 centov.

Pozdrav vsem članicam SZZ!

Frances Bresak, predsednica.

* * *

Št. 40. Lorain, O.—Malo sem pozna, prepozna, pa vseeno še ne, saj je še polž, ki je sedem let na prelaz lezel in ko je na vrh prilezel, je pa nazaj padel, rekel, da naglost ni dobra. Veste, jaz sem pa od tam doma, kjer je polž priklenjen. Toda upam, da ne bo tako z mojim dopisom, da bi padel v koš, ko pride do uredništva tako počasi.

Kmalu bo leto, odkar sem se nahajala na obisku v Minnesoti. To je bilo ob času konvencije in sem torej gostovala pri podružnici št. 38 v Chisholmu. Čeravno nisem bila delegatinja, temveč šla tja je kot obiskovalka, bila sem deležna vseposod najlepše prijaznosti in gostoljubnosti. Prav lepa hvala gospoj Grahek in hčerkam, ki so bile tako dobre napram nam štirim iz Loraina, ki smo pri njih stanovale.

Hvala lepa tudi za božično darilo, kakor tudi drugim prijateljicam za vso postrežbo.

Večkrat sem si želela videti Minnesoto in želja se mi je izpolnila lansko leto. Sedaj sem prav zadovoljna, da sem šla. Vsa čast naši SZZ in delegatinjam, ki se tako vrlo zanimajo za članstvo in organizacijo. Hvala vam tudi, ker ste bile vse tako dobre napram nam. Še posebna hvala naši urednici, ki je skrbela za našo udobnost na potovanju, da nismo imeli najmanjših skrbi. Rada bi še potovala v tako prijazni družbi.

Kar se tiče naše podružnice, pa preustum poročilo odbornicam, ampak pohvaliti moram naše kadetke, ki so tako pridno na delu za lep ugled in napredok podružnike. Le tako naprej, dekleta! Želim tudi, da bi imela naša agilna mladenka gospodčina Albina Jančar, ki je članica vrhovnega odbora za mladino in razvedrilo, kar najlepši uspeh pri mladini. Neumorno se trudi, da bi pridobila čim več mladih deklic za našo podružnico, za kar ji gre vsa čast. Matere-članice pa bodimo naklonjene naši vrli agitatorici ter sodelujmo, da pride naša podružnica na višje mesto v sedanji kampanji. Nikdar se ne boste kesale, da ste vpišale svoje hčerke v organizacijo, ki je katoliška in bodo tudi vaše hčerke vzgojene v pravem katoliškem duhu.

Pozdravljam vse članstvo SZZ!
Amalia Urbas.

Št. 41, Cleveland (Collinwood), O.—Lepi velikonočni prazniki so za nami. Upam, da ste jih zadovoljno obhajale. Naša zadnja seja je bila bolj slabo obiskana, najbolj smo vse pogrešale našo zvesto predsednico sestro Mary Lušin, katero je bolezen priklenila na bolniško posteljo. Srčna želja vseh članic je, da bi čimprej popolnoma okrevala in se zopet čila vrnila med nas. Enako želim vsem bolnim sestram, da bi kmalu ozdravele.

Podpredsednica Ančka Prišel je prav spremno vodila sejo, ampak kladivo ji je nagajalo. Ukrepare smo, kako bi se dalo kaj več članic pridobiti za našo Zlato kampanjo. Pismo naše zveste urednice Albine nas je tako navdušilo, da smo si zavezale, da moramo dobiti saj deset novih članic za mladinski oddelek za našo desetletnico, katera je takorekoč že pred durmi. Torej drage sestre, vsaka naj se potrdi vsaj za eno novo članico v tej kampanji! Posebno ve mamice, pripeljite vaše male hčerkice, da ne zaostanemo za drugimi v tem napredku.

Dve naši članici bi bili bogato plačani za navzočnost pri seji. Ena bi bila prejela tri-dolarje, druga pa dva, toda ne povem, katero ime je bilo klicano, ker nočem delati težkega srca, ob enem pa ne maram, da bi se name kaj jezile, ker jaz prav rada tiste dolarje brž nazaj v malho spravim.

Drage sestre, najvlijudneje vas vabim na prihodnjo sejo 2. aprila, ker bomo potrebovale vaših nasvetov radi naše prireditve na 12. maja. Naša tajnica Ana Stopar je zelo zaposlena z oddanjem vstopnic za banket, prosim, da ji greste v vseh ozirih na roke in ji tako olajšate naporno delo.

Pozdravljen!

Ella Starin.

Št. 43, Milwaukee, Wis.—Velikonočni prazniki so za nami. Narava se je začela prebuji iz dolgega spanja. Vsačko živo bitje se veseli prihajajoče po-mladci.

Prebuji so se začele tudi naše članice, kajti udeležba pri zadnjih dveh sejah je bila povoljna. Po seji imamo vedno malo razvedrila. Sprejeli smo tri nove članice, ki so iskreno dobrodoše. — Prečitano je bilo pismo od naše urednice, v katerem nas pozivlja in spodbuja za Zlato kampanjo. Prosim vas, drage sestre, da bi vsaka pripeljala naj eno novo članico na prihodnjo sejo, da ne bomo med najzadnjim, kajti znano vam je, da je pristopnina prosta za oba oddelka.

Vljudno ste vabljeni na prihodnjo sejo, ker se bo razmotrivalo glede proslave za desetletnico, ki se ima vršiti 19. maja. Dolžnost vseh članic je, da vzame eno knjižico tiketov, ker se moramo vse pobrigati za blagajno, ker dobimo vse enake koristi in če katera zbole, se plača za štiri mesece asesment iz blagajne. Bolni sta še vedno sestri Augustine in Huday. Zbolela je tudi sestra Strucel. Vsem bolnim želimo hitrega okrevanja in povratka med nas. Na svodenje na seji!

Mary Bevtz, tajnica.

Št. 45, Portland, Ore.—Vsled dolgotrajne bolezni se nisem udeležila zadnjih treh sej, upam pa, da mi bo od-slej mogoče udeležiti se naših sej. Kako mi je bilo poročano, je bila marčeva seja dobro obiskana kakor tudi kartardi po seji. Sestra Končulat je podarila lepo darilo, ki je prineslo blagajni lep dobiček. Najlepša hvala sestri Kančulat kakor tudi vsem sestram in ostalim posetnikom, ki so nam prispomogli do boljšega uspeha.

Iskreno se zahvaljujem vsem sestram, ki so me obiskale za časa moje bolezni. Najlepša hvala Frances Matulac, ki je porabila vsako priliko, da me je pogosto obiskovala. Ostanem vam vedno hvaležna za vso prijažnost.

Prosim vse sestre, da bi redno plačevali mesečni asesment, da mi ne bo treba pošiljati posebnih opominov. Želim, da bi redno prišle k sejam, ki so vselej zanimive. Slišale boste vsak mesec poročilo dohodkov in stroškov naše podružnice. Seje se vršijo vsako prvo nedeljo v mesecu ob dveh popoldne v Wonder Bread dvorani na 103 N. Ivy St. Na svodenje!

Louise Struznik, tajnica.

Št. 46, St. Louis, Mo.—Zadnja seja je bila prav živahna; škoda, da ni bilo več članic navzočih. Razmotrivate smo o proslavi desetletnice, ki se vrši 27. julija, 1940. Večina je bila zato, da počakamo do jeseni, ko bo bolj hladno vreme in na 28. julija pa gremo v en hotel in si tam privočimo kaj dobre. Katera se želi pridružiti, je lahko, stalo bo le 50 centov za vsako osebo, drugo pa bomo dale iz blagajne. Naj nobena ne zamudi te lepe prilike, toda važno je, da plača 50 centov naprej, da vemo zasigurno, koliko nas bo.

Za umrli sestri in to sta bili dve, se bo brala sv. maša 27. julija.

Ukrepare smo tudi, kaj narediti, da bi bila lepša udeležba na mesečnih sejah in prišle smo do zaključka, da damo vsako sejo 50 centov kot nagrada dotedčni, katere ime se bo klicalo in bo navzoča. Če jo pa ni, ostane v blagajni in je naslednjeno sejo svota en dolar za eno članico. Ko pa pride do pet dolarjev in če jih še nobena ne dobi, gre svota v blagajno. Torej pride redno k sejam!

Povabljene smo od društva sv. Srca Jezusovega, da gremo skupno k sv. obhajilu v nedeljo, 14. aprila v hrvaški cerkvi. Pridite prav vse in pripnite si tudi svoje znake. Po sv. maši bomo imeli skupno zajtrek.

Teta štorklja se je oglasila pri sestri Gerbin in pustila zalo hčerko, ki bo čez štiri leta že lahko naša članica. Čestitke, Helen!

Na kampanjo tudi nismo pozabilo. Dobiti moramo saj deset novih članic za našo desetletnico. Matere vpišite svoje hčerke na prihodnji seji. Želim obilo uspeha Zlati kampanji!

Josephine Speck.

Št. 47, Cleveland (Garfield Heights), O.—Hvala vsem, ki ste se udeležile kartardi, ter na en ali drugi način prispevali k uspehu. Lepa hvala sestri R. Bizjak za podarjeni prostor in g. L. Ferzolia za rabo stolov in miz.

Pri Dorothy Kovalske (Bizjak), se je prvič oglasila teta štorklja ter za spomin pustila brhkega sinkota, tako sta g. in ga. Bizjak postala prvič "grandparents." Pri sestri Shuster so za matmin dan naročili punčko—štorklja jim je pa nagajala, pustila sinkota in rekla, da naj fantek dela veselje mamici, ateku, pet bratcem in eni sestrici. Čestitamo ter želimo, da bi sinkota bila v ponos in veselje tudi v poznejših letih.

NAZNANILO TAJNICAM

Enkrat na leto zagotovo in včasih tudi po dvakrat, pošljemo imenik vseh članic vsaki tajnici, da iste pregleda ter označi vse spremembe naslovov in pa vključi imena tistih, ki slučajno niso na listini. Tajnice so prošene, da to storijo nemudoma in nam vrnejo v popolnem redu. Nekatere tajnice store to takoj in s tem prihranijo sebi in našemu uradu sitnosti in neprilike, dočim zopet druge vrnejo kakor smo jim poslali ali pa sploh ne. Torej primeri se večkrat, da katera članica ne prejme Zarjo, ker se je med tem časom sellila in nihče ni to naznani na naš urad in minejo meseci, predno se pritoži, da ne prejema Zarje. In seveda, v prvi vrsti se vrže krivda na naš urad, akoravno smo pri tem popolnoma nedolžni. Da ne bomo ponavljali dosedanjih sitnosti, tem potom priporočamo vsem spoštovanim tajnicam, da kadar dobite sporocilo od članice, da ne prejema Zarje, pišite takoj na naš urad, saj imate na rokah kartice, ki so nalači v ta namen tiskane in takoj naznamite na urad urednica. Ne pa na urad glavne tajnice, ker to delo spada popolnoma v naš delokrog in se naznani samo nam, ako hočete imeti red.

Pozor sestre! V angleškem delu te izdaje je priobčeno celotno poročilo državnega pregledovalca, kot podano direktorju v Springfield, Ill.—začetek na strani 151.

Urednica.

Bolezen nadleguje več naših sester. Znano mi je za sestre Vičič na Rosewood, A. Natlačen, M. Hočevar. Bog jim jim pošlji skorajšno zdravje, sestre pa prosim, da jih obiščete.

Prihodnja seja se bo vršila 13. aprila. Pridite v polnem številu, da nas ne bo samo par žalostno sedelo. Sedaj, ko se oživlja narava, oživimo se tudi me. Hodimo rade na seje, ker so nam koristne v vseh ozirih. Po seji bomo imele malo vesele zabave. Vsako sejo je oddana nagrada in tudi sliši kaj zanimivega, kajti naša podpredstavnica nam bo povedala, kako je bilo na obisku v Californiji in tudi izletnice v Washington, D. C., bodo imele mnogo za povedati.

Na veselo svodenje vam kliče,
Helen Tomažič, tajnica.

Št. 52, Kitzville, Minn.—V tem letu smo imele prav lepo udeležbo na vseh sepah in upamo, da bo tako vse leto. Najlepša hvala vsem, ki ste pomagali do lepega uspeha pri prodaji tiketov. Najlepša hvala sestram Mary Musec, Jennie Bizal, Josephine Oswald in Frances Zbachnik za vso pomoč. Po seji smo imele lepo zabavo in okusen prigrizek. Ne pozabite pripeljati novo članico na prihodnjo sejo, ker hočemo tudi pri nas imeti le uspeh v kampanji! Pozdravljeni!

Mary Techar, tajnica.

Št. 64, Kansas City, Kans.—Udeležba na februarški seji je bila povoljna. Po seji smo imele okusna okrepčila, da smo se lažje branile zime, ki nas še vedno nadleguje. Prosim sestre, pridite na seje, ker bo treba kaj koristnega ali novega ukreniti za našo petletnico, ki se vrši v maju. Vsaka članica se naj bi zanimala z dobrim nasvetom in vse skupaj z odborom bomo kaj izvrstnega pripravile. Pravice imamo vse enake in tudi moramo enako delati za splošen uspeh podružnice.

Opominjam vse tiste, ki dolgujete več mesecev, da jaz moram vsak mesec poslati denar na glavni urad. To rej poravnajte svoj asesment.

Vljudno vas prosim, da bi pridobile kaj novih članic in posebno zdaj, ko je Zlata kampanja. Dobro prečitajte našo priljubljeno Zarjo in naše boste vsa navodila. Sama ne vem, kako bi pohvalila našo zanimivo Zarjo, ki je vsak mesec lepše opremljena ter vsebuje vsakovrstne spodbujevalne in dobre nasvette. Le tako naprej, da se svetu pokaže, da smo tudi ženske zmožne voditi za dobro stvar.

Bolnih je več naših članic. Bivša blagajničarka Gertrude Zagar je prestala nevarno operacijo. Bolni sta tudi sestri Stampfel in Ruzich. Prosim, da obiščete bolne sestre. Vsem bolnim želimo ljubega zdravja.

Bivša nadzornica Ana Zagar se je podala v boljše življenje ter stopila v samostan. Bila je predsednica Marijine dekliske družbe in tudi izvrstna igralka. Zelo jo bomo pogrešali. Želimo ji mnogo veselja in uspeha v novem stanu.

Najlepša hvala vsem odbornicam za lepo sodelovanje v preteklem letu.

Najlepše pozdrave!

Theresa Cvitkovič, tajnica.

Št. 66, Canon City, Colo.—Na prihodnji seji 7. aprila bomo imele nekaj

posebnega. Prošene ste, da se gotovo udeležite. Nekatere članice še ne vedo, kdo so odbornice za to leto, ker niso prišle na seje radi oddaljenosti. Odpor je sledeči: Predsednica Julija Škrabec, tajnica Freda Labriski, blagajničarka Glorija Konte, zapisnikarica Elizabeth Susman, nadzornice Tina Konte, Katarina Jekovec in Marija Blatnik.

Prav lepa hvala vsem sestrám in posetnikom naše veselice v januarju. Posebna hvala gospodom W. Adamec, Joe Skrabec, Joe Stariha in Anton Stariha kot tudi vsem članicam, ki ste na en ali drugi način pomagale do uspeha.

Pol ure skupaj sem gledala na novo sliko naše urne Nežike, ki je vendar prekinila svoj molk in nas bo zopet kratkočasila. Jaz se nisem mogla prečuditi, da se tako redi in tudi od drugih mi je to prišlo na uho, da kaj je Nežika, da je postala tako obilna. Nežika, jaz ti svetujem, da si kupiš nov "korset" in malo bolj trdo zvezni, pa boš vitka okrog pasu, ker tako je sedaj moda.. Pozdrav vsem članicam!

Katarina Jekovec.

Lepa hvala št. 72, SZZ

Bila sem veselo presenečena v četrtek, 22. februarja, 1940, ko so mi sestre priredile "Baby shower." Prav na spretan način sta me prevarili, moja sestrična gospa Sheehy in moja mama gospa Andolšek, ter me privedli na prostor, kjer me je čakalo veliko omizje sester ob prav dobro obloženi mizi z vsemi dobrotami, kar si srce poželi.

Hvala gre onim, ki so tako pridno delale in pripravljale tako okusna jedila in enako pridno servirale na mizo. To so bile sestre Oražem, Bezljaj, H. Brolik, Sheehy, S. Brolik in Matko.

Najlepša hvala vsem sestram, ki so darovali za krasno darilo, katerega sem bila zelo vesela. Prav lepa hvala vsem, ki ste se odzvale vabilu in bile odškodovane za mene. Imena vseh mi bodo ostala trajno v najlepšem spominu. Še enkrat prav lepa hvala vsaki posebej. Enako hvala lepa William Brolik in Edwin Orazem, ki sta nas prav dobro zabavala z harmonikami.

Prisrčna hvala vsem za tako prijeten večer, ki mi bo vedno v spominu in veselje.

Jennie Andolshek-Brljavec.

Št. 74, Ambridge, Pa.—Na seji 6. marca smo bile vse žalostne, ker ravno tisti dan spo spremile k večnemu počitku našo zvesto sestro Josephine Razenberger. Naša dobra sestra je zaveden v Gospodu zaspala dne 3. marca. Pokojnica je bila dobrega srca in se zanimala za podružnico, kjer bo zelo pogrešana. Zapušča žalujočega soprog, dva sina in eno hčerko. Družina se najlepše zahvaljuje vsem članicam za vso izkazano prijaznost v bolzni in ob smrti pokojne. Bila je skrbna mati svoji družini, kateri izrekamo globoko sožalje. Naj počiva v miru.

Drage sestre, na zadnji seji je bilo sklenjeno, da damo za sv. mašo za žive in umrle članice naše podružnice, ki se bo darovala v Holy Redeemer cerkvi dne 17. aprila. Pridite v polnem številu na prihodnjo sejo 3. aprila in ne pozabite pripeljati s seboj svojo priateljico, ki se bo vpisala v SZZ!



V BLAG SPOMIN POKOJNIM SESTRAM, KI SO PREMI-NULE PRI SLEDEČIH PODRUŽNICAH:

PODRUŽNICA ŠT. 10, Cleveland, Ohio. Mrs. Anna Pozun, 15618 Holmes Ave., Cleveland, O., rojena 23. novembra 1916, pristopila 5. novembra 1936, umrla 5. februarja 1940.

PODRUŽNICA ŠT. 12, Milwaukee, Wisconsin. Mrs. Fanny Matitz, 3311 W. Pierce Street, Milwaukee, Wis., rojena 6. oktobra 1875, pristopila 5. januarja 1928, umrla 10. februarja 1940.

PODRUŽNICA ŠT. 13, San Francisco, Cal. Mrs. Theresa Sterbenk, 460 Vermont Street, San Francisco, Cal., rojena 13. septembra 1886, pristopila 30. oktobra 1927, umrla 19. februarja 1940.

PODRUŽNICA ŠT. 16, So. Chicago, Ill. Mrs. Mary Vargo, 10443 Avenue N, So. Chicago, Ill., rojena 24. marca 1882, pristopila 16. januarja 1936, umrla 2. februarja 1940.

PODRUŽNICA ŠT. 25, Cleveland, Ohio. Mrs. Rose Zupancic, 923 E. 73rd Street, Cleveland, O., rojena 17. avgusta 1876, pristopila 23. novembra, 1928, umrla 12. februarja 1940.

PODRUŽNICA ŠT. 27, North Braddock, Pa. Mrs. Jennie Komodina, 609 Mastor Ave., Turtle Creek, Pa., rojena 5. avgusta 1900, pristopila 17. aprila 1929, umrla 21. januarja 1940.

PODRUŽNICA ŠT. 29, Brownsville, Pa. Mrs. Mary Mihevc, Forest City, Pa., rojena 1. novembra 1885, pristopila 31. januarja 1927, umrla 28. januarja 1940.

PODRUŽNICA ŠT. 30, Aurora, Ill. Mrs. Carolina Jeraj, 776 High St., Aurora, Ill., rojena 26. oktobra 1888, pristopila 2. julija 1929, umrla 8. februarja 1940.

V deželi blaženih duhov, plava duh umrlih sester, ki nam kličejo: "Na svodenje, na večno rajsko svodenje!"

Začetek seje točno ob osmih zvečer. Imamo več važnih stvari za rešiti, zato prosimo, da pridete prav vse.

Na svidenje na seji!

Jennie Anzur, tajnica.

Št. 84, New York, N. Y.—V imenu št. 84 pozdravljam vse rojake in rojakinje, ki čitate Zarjo. Bog živi vse Slovence sirom Amerike! Res, da je veliko število Jugoslovanov v Ameriki, vendar včasih se človek počuti tako sam, kakor da bi bil ločen od vseh. Ampak ko se zberemo pri kaki zabavi ali interesantni prireditvi ali predstavi, pa postanemo na hip zelo navdušeni in očitno pokažemo, da absolutno ni mogoče pozabiti na ljubo svojo domovino. Nikakor ne!

Naša podružnica je dne 18. februarja pokazala zares nekaj posebno izvansrednega, namreč premikajoče slike iz stare domovine, katere nam je preskrbel naš dobro znani gospod Leo Zakrajšek, za kar smo mu zelo hvaležni. Dvorana pod svetovnoznameno cerkvijo sv. Cirila in Metoda na osmi cesti je bila napolnjena ljudstva, ki je navdušeno gledalo na krasne slike. Videli smo prekrasne pokrajine v Sloveniji, mesta, vasi, hribe, doline in ceste, po katerih so se sprehajali "naši" v bogata okrašenih narodnih nošah. Marsikateri je prav zanimivo gledal, ko je zagledal tiste kraje, katere je leta nazaj sam imel priložnost videti s svojimi očmi, a zdaj nas pa kratkočasijo samo še spomini, kateri nam ostanejo trajno v srcu.

Ko sem na beli "steni" videla v slikah stezico, katera pelje romarje k Novi Štifti tam gori na lepi hrib nad Ribnico, bilo je to zame še poseben užitek. Lepi so spomini na prekrasne kraje kakor tudi na naše narodne tradicije kot je naša slovenska narodna noša, katera nam dela čast tudi v Ameriki, kadar se ponosno in pogumno pokažemo svetu ob važnih in pomembnih prilikah! Ena teh prilika je bila za nas na Svetovni razstavi v New Yorku (New York World's Fair, 1939), katere se je udeležilo lepo število Jugoslovanov in posebno impozantno smo se postavili Slovenci v paradi ob prilikih otvoritve. Bilo je res nekaj finega, slikovitega za predstaviti javnosti, ki je gledala z vsem zanimanjem na naše narodne noše. (H. Rupnik, slikana na strani 126, je hčerka ge. Giovannelli. Ured.). Pozdravljenie!

Helen Giovannelli, blagajničarka.

Št. 88, Johnstown, Pa.—Cenjene sestre! Naznanjam vam, da bomo imele prihodnjo sejo po navadi, prvo nedeljo v mesecu, toda ne več popoldne, ampak zvečer ob sedmi uri v navadnih prostorih. Nadalje naznanjam, da bomo praznovale drugo obletnico dne 4. maja v dvorani sv. Terezije. Igrala bo izvrstna godba pod vodstvom Joe Kocracin. Povabljeni ste vsi, od blizu in daleč. Vstopnina bo samo 25 centov, zato naj ne manjka niti ene članice. Razvedrila bo dovolj za mlade in starejše.

Kakor veste, drage sestre, v teku je važna kampanja za mladinski in odrasli oddelek. Na zadnji seji se je prebralo pismo od naše cenjene urednice, ki je voditeljica te kampanje, v katerem nam toplo priporoča, da bi vsaka pridobila vsaj eno novo članico.

Prosim vas v njenem imenu, da se kolikor mogoče potrudite, da bi vsaka izmed nas resnično pridobila saj eno novo članico za Zlati pomen.

Sestri Sudonik in Sendak sta dobro okrevali ali sestra Alojzija Nozak je komaj malo okrevala po njeni operaciji, pa si je rcko zlomila in se ji zelo počasi zdravi.

Fozdrav vsem članicam SŽZ!

Mary Lovše, tajnica.

VSE NAJBOLJŠE K JUBILEJU!

Kdor pozna predsednico št. 20, gospo Emma Planinšek, tisti dobro ve, da v njej ima SŽZ in jolietka naselbina odbornico, ki se zaveda svojih dolžnosti in ne samo to, ampak deluje neumorno pri vseh prireditvah najsi bo pri podružnici, cerkvi, skupnih društvih ali kjerkoli. Toda ona je skromnega značaja in noče javne hvale in priznanja, vendar dobro vemo, da uživa sloves v srečih vseh, ki jo pozajmo in čisla njenega dobra dela. Naša Emma Planinšek bo praznovala svoj rojstni dan 2. aprila. K temu praznovanju bi se rade pridružile vse članice in glavne odbornice ter ji potom Zarje, katero ona ljubi brati, pošljamo iskrene čestitke in želje, da bi dočakala še mnogo let v delovanju za blagor naše Zvezze in naroda in v plačilo jo Bog blagoslovil že na tem svetu z družinsko srečo in zdravjem. V imenu vseh častilcev, kličem naši Emmi: Bog živi!

Albina Novak.

Št. 89, Oglesby, Ill.—Priroda se počasi prebuja iz zimskega spanja in kmalu bo med nami preljuba pomlad. Tudi me članice smo se predramile in ukrenile, da bo zopet treba storiti nekaj za korist blagajne. Pa kaj naj bi priredile? Veselica s plesom je navadna stvar pri vsakem društvu. Treba bi bilo kaj novega, kar nismo še imeli v naši naselbini. Na misel nam pridejo premikajoče slike iz starega kraja, katera lastuje Zveza in so na razpolago podružnicam. Vse smo bile zadovoljni s to idejo. Sedaj pa na delo s prodajo vstopnic. Vsaka naj se potradi prodati nekaj tiketov, kateri pa ni mogoče prodati drugje, naj pa gleda, da bodo vsi v njeni družini videli slike, ki so zanimive za starejše in mladino. Pričakuje se velike udeležbe, ker predstava bo trajala približno tri ure in to pomeni, da bomo videli mnogo lepega. Vstopnina je 25 centov. Vrši se 12. maja ob dveh popoldne v Fraternity dvorani v Bents poslopju. Vabimo tudi članice sosednjih podružnic, to je iz La Salle in De Pue ter rojake in rojakinje iz okolice. Ob enaki priliki vam bomo povrnile. Slike nam bo prišla kazat naša glavna tajnica, gospa Josephine Erjavec, kar bo čast za našo naselbino. Ker se je osebno udeležila izleta in bila zraven, ko so se jemale slike, nam bo priporočovala, kaj slike pomenijo. Torej vsi na plan no Materni dan!

V naši naselbini je še mnogo mladih deklet, ki še niso članice SŽZ. Matere, vpišite svoje hčerke v Zvezzo in povabite jih na prihodnjo sejo. Biti članica SŽZ je ponos vsake zavedne Slovenke. Odkar je ustanovljena SŽZ, nas Amerikanci bolje poznajo in nas zelo upoštevajo. Enkrat so nas poznali samo za Avstrijce. Katere še

niste članice, vam je sedaj dana prilika pristopiti brez posebne pristopnine. Držimo skupaj, drage žene in dekleta in podpirajmo svojo organizacijo, ker s tem podpremo svoj slovenski narod. Pozdrav vsem zavednim Slovenkom v Širni Ameriki!

Mary Meglich, tajnica.

Št. 90, Bridgeville, Pa.—Maškaradna veselica je dosti dobro izpadla, udeležba je bila lepa in blagajna se je za nekoliko povišala. Lepa hvala gospoj Coghe in voditeljici slovenskega programa gospoj Skerlong, ki sta iz Pittsburgha prihitali na našo zabavo. Mask je bilo dosti in tudi veliko smerha. Hvaležne moramo biti gospoma Demšar in Rabič, ki sta vso noč klobase kuhalo in prodajale. Hvala vsem skupaj za sodelovanje.

Sedaj pa še nekaj za Žirovke. Bog vas živi in pečen kruh. Kar dve sta se oglasili na moji zadnji dopis. Ena pravi, da je tudi ona pri Bahaču jedla ocvirkovo potico in da naj povem, čegava sem. To je pa "izi." Meni so dali Partisinkova Marjana za Plutam. Imamo pa tudi članico, podomačko Žagarnova Magdalena iz Rakulka, pristna Žirovka. Gospa Žagar, ali so že takrat imeli pri Bahaču tisto veliko "marejno?" Ah, kolikokrat me je zapeljala, da sem vrgla groš vanjo in mi je eno zagodila. Seveda, za župo ga potem ni bilo, za meso se pa še za meniti ni bilo, ker tistikrat je pri nas samo maček jedel meso, ker si ga je sam preskrbel. Gospa Jesenko, za pri Fricu sem dobro vedela, kje je, za pri Katri pa še bolj, ker mi je tam mati kupila žemljo in kofe.

Pred enim tednom sem prejela pismo od moje sestrične gospe Gladek (Dobračeva) in v pismu je priložila krasen robček obrobljen s čipkami, kakoršne nismo znale takrat delat. Meni so Žiri posebno znane iz časov, ko sem ocetu pomagala goniti živino na sejm. Žirovke, le še se oglasite, pa tudi Poljanke, ker tudi Poljane, Sredno vas, Trata, Lučine, to mi je vse dobro znano. Najlepše pozdrave!

Mary Ušenčnik,
Box 605, Morgan, Pa.

Št. 94, Canton, O.—Seja v februarju še ni bila preslabo obiskana, čeravno je bilo mrzlo vreme, da ni bilo iti za iz hiše. Razmotritvare smo gledate zabevale na 30. marca. Potrudimo se, da bo lep uspeh.

Veseli me, ko berem novice od drugih podružnic ter o lepem napredku in mnogokrat želim, da bi tudi pri nas malo bolj oživele in doble nekaj novih članic. Agitirajmo z veseljem, le tako bomo prišle naprej, ker ne smemo biti med zadnjimi, saj zdaj bo lepše vreme in bomo še lahko do svojih znank in prijateljev. Matere, ki imate hčerke stare od 4 let naprej, vpišite jih v SŽZ, prav gotovo se ne boste kesale, temveč boste zadovoljne, da ste to storile.

Pri sestri K. Pavline se je oglasila tetka Štoklja in prinesla zalo hčerko. Čestitamo!—Veseli nas, da se je vrnila naša Nežika, na katero smo tako nestreno čakale. Zdaj se nesmeš več izgubiti, da veš! Pozdravljenje sestre SŽZ!

Jennie Prince, tajnica.



Toliko pisem sem prejela, da jih je za en koš. Moje ljube priateljice me pozdravljajo, Marko mi je pisal in celo iz starega kraja se je nek penzionist oglasil.

Marko, zdaj pa pazi, če se ne boš prav obnašal, bo Šla Nežika zopet na bezuh v staro kontro, pa boš spet sam. Sicer je pa pol Nežike itak že v starem kraju, kakor trdi Ema Planinšek iz Jolieta, ki Nežiko dolži, da je svojo marelo poslala staremu Chamberlainu v London, da zdaj z njo dirigira Angleži in Hitlerja.

Za danes naj bosta priobčena pisma od Marka in starokrajskega penzionista, prihodnjic pa pridejo druga na vrsto.

*

Serbus, Nežika, trikrat serbus!

Srečne oči, ki Te zopet vidijo in srečna moja ušesa, ki so zopet zaslišala Tvoj glas. Salabolt si si pomagala k skledi, odkar Te nisem videl! To je, če si se udarila na kontrofe zadnje čase. Tam pod brado, sem mislil, da si si obesila mašno, pa sem videl, ko sem nataknal štegle, da si dobila samo naraščaj v pomoč Tvoji luštkani bradi. Snajtferdi na klobuku so se Ti nekam pobesili, kot je videti, v obraz pa nisi napačna. Kar se tiče naprej doli, se vidi, da nisi bila na relifu, odkar sva se bila skregala. Boš kar dobra za orat, zdaj na pomlad.

Pa kje, za poštajno namalano, Te je nosilo toliko časa? Ko Te je lansko leto zmanjkal, sem mislil, da si nesla nos v San Francisco na svetovno razstavo in da si se jim tam tako dopadla, da Te niso več pustili domov. Bral sem namreč, da ima tam Sally Rand hrabro četo samih zauber punc, ki se na glavo postavlja pred ljudmi in da so bile te punce najlepše izmed najlepših iz vse Amerike. In ker si bila tako skrivnostno izginila, sem si rekel: "Nežika jo je ubrala naravnost tje!" Telegrafiral sem Bari, naj Te poišče in Te spravi nazaj k pravi pameti, če je to še mogoče. Pa mi je pisala, da Te ni tam.

Križ božji, kaj sem jaz vse prestal ta čas! Saj sem mislil, da se mi bo zmešalo. In bi se mi tudi bilo, da se nisem naglo vrgel na pijačo, da sem se tako nekoliko zmotil.

Zato si pa lahko misliš, da je moje veliko srce šipalo radeckimarš, ko si se zopet oglasila. Bog Te živi in pečen kruh! Ampak to Ti pa povem, da mi ga ne boš zopet našpilala. Pametna budi, ko si lahko.

Se reče, saj nič ne pravim, ampak

če bi ravno pozabila, daj, daj spomni se, kakšno leto je letos! Če ne veš, vprašaj Razpetovo Francko, ki ima praktiko v mazincu. Bolj jasno Ti ne morem povedati, ker se ne bi šikalo od mene. Ampak to Ti rečem, da letos imaš "čenč." Torej zini in reci pravo besedo, da bom vedel pri čem da sem. Zapomni si pa, da pride taka prilika samo enkrat na štiri leta. Če jo boš letos zamudila, si boš pullila lase. Bom videl, če boš kaj dala od sebe. Jaz sem še zmerom zakej, ampak kako dolgo bom, pa ne vem. Torej punca, stegni jezik in reci eno pravdansko.

Vedi, da bom željno pričakoval pošte od Tebe. Te pozdravljam čez hribi in doline in ostajam še vedno isti
MARKO POČASNE.

*

Kurja vas, Jugoslavija. Velečislana gospodična Nežka:

Tako ob začetku mojega pisana Vas prav lepo prosim, da mi oprostite, ker si dovoljujem pisati Vam to pismo. Predno pa nadaljujem, mi blagovolite dovoliti, da se Vam predstavim: Moje ime je Cvetko Kopriva, uradnik v pokoju; star 56 let, samski; srednje postave, dobro ohranjen, prikupljive zunanjosti, mirne narave, sentimentalnega razpoloženja in moja pokojnina znaša 998 dinarjev in 75 para na mesec.

Veledična gospodična, dovoljujem si misliti, da sem se Vam za enkrat zadostno predstavil. Če bi pa želeli imeti še mojo fotografijo, si bom pa štel v posebno čast poslati Vam svojo malenkost v slike.

Sedaj, ko se vsaj v glavnih potezah medsebojno poznavata, si dovoljujem nadaljevati svoje pisanje ter Vam pojasnit predmet in namen tega svojega skromnega pisma.

Pred mnogimi leti je tudi mene mikalo, da bi šel čez morje v tisti Vaš novi svet, v Vašo blaženo deželo dolarjev. Bil sem že na tem, da pišem svojemu stricu, ki je živel v zlati Kaliforniji in je bil tako bogat, da mi pošlje potrebna sredstva za pot, a sem se vselej premisli. Bil sem mlad, neiskušen in, kakor vsi mladi ljudje, tudi zaljubljen. (Gotovo ste bili tudi Vi enkrat mladi in zaljubljeni, vsaj jaz si dovoljujem tako domnevati, če se pa motim, mi blagovolite oprostiti). Sicer pa mi je, da sem Vam popolnoma odkrit, za Ameriko tedaj manjkalo tudi potrebnega poguma in pa dolarjev, seveda.

Iz tega, draženstna gospodična, lahko razvidite, da moje zanimanje za Ame-

riko in dolarji, ni šele nastalo sedaj, temveč me isto spreminja že od moje mladosti.

In ko sem v tukajnjih časopisih bral, da pridejo naše Amerikanke k nam na obisk in da jim bo prirejen velik sprejem, sem takoj sklenil, da grem tudi jaz k temu sprejemu in tako počastiti naš nežni spol iz daljne in zlate Amerike, cesar, kakor si dovoljujem upati, mi ne boste šteli v zlo.

Sedaj sva, draga gospodična Nežka, pri glavnih točki tega pisma. In ta točka, dovoljujem si upati, da mi ne zamerite, je Vaša mična osebnost. Ko sem Vas zagledal na kolodvoru, me je takoj nekaj pogrelo okrog srca in so se enkrat ujele najine oči, vsaj meni se je zdelo tako. In ste me tako ljubeznivo pogledali, se mi je takoj zdele, kot da je strela udarila vame. Mislit sem si: "Cvetko, samec si in tukaj je ženska, ki ti jo sam Bog pošilja iz zlače Amerike!" In v tistem momentu sem imel impulz, da se Vam približam in predstavim. Slučaj usode pa je hotel, da ste Vi ravno v tistem momentu s svojimi sopotnicami odšli na druge strani in mene je val ljudske mase zagnal v nasprotno stran.

Odšel sem s kolodvora in hodil po ulicah in parkih in mislil in mislil. Ob vsakem zaključku mojega premišljevanja pa sem sam sebi dejal: "Cvetko, pamet! Saj niti ne veš, če je Amerikanica svobodna ali ne. Pa če bi tudi bila, gotovo tako brhka in prikupljiva Amerikanica ni prišla v Ljubljano penzioniste pobirati!" Da ste bogata, sem takoj vedel, ko sem vašo veliko torbico zagledal, kateri je delal tovaršijo prav lep parazolček. Zato sem si dejal: "Ona ima v Ameriki bogatih ženinov na izbiro! Izbiš si jo iz glave!"

To mnenje je tedaj zmagalo in zato se Vam nisem skušal približati, a nisem pa opustil misli na vas, dražestna moja Amerikanica. Po ovinkih sem zvedel za Vaše ime, a to šele potem, ko ste Vi že odpotovali nazaj v Ameriko, a nisem pa mogel na noben način dobiti Vašega naslova. Zadnje poletje pa sem se po naključju seznanil z nekim gospodom iz Amerike in od njega dobil Vaš naslov. Zvedel sem tudi, da ste še svobodna in zato sem si drznil napisati Vam to pismo in povedati svoja čuvstva.

Gospodična Nežka, ne gojim nikakega velika upanja, a dovoljujem pa si prosiš Vas za Vaš odgovor, za katerega Vam bom neizmerno hvaležen.

Vas prisrčno pozdravlja,

CVETKO KOPRIVA.



ŽENA IN DOM

Prispevala ga. T. K.:

CITRUSOVI SADEŽI POSPEŠIJO ZDRAVLJENJE

DR. Lawrence E. Detric in dr. S. J. Barbrecht iz Californije sta zaznala, da imajo sokovi oranž in drugih citrusov prav dober učinek pri bolničkih. Pronašla sta, da je sok pospešil zdravljenje ljudi, ki so bili operirani. Oba zdravnika sta prepričana, da naj bolnički, ki se pripravljajo za operacijo, povzročijo več kozarcev teh sokov vsak dan in zdravje se jim bo hitreje vrnilo.

HRANA ZA LEPO KOZO IN DOBRO ZDRAVJE

STREŽNICE na zrakoplovih morajo skrbeti za dobro zdravje in odpornost telesa proti prehladom. V to svrbo se morajo držati predpisane dijetete, ko se še vežbajo za ta poklic.

Zajtrk: korenje, grapefruit, kozarec vode.

Lunč: šalo gole juhe, en korenček, en paradižnik, dve pomaranči, kozarec vode.

Večerja: stebelca zelene, solata, pomaranče in voda.

Za zdrav želodec in dober tek bi se nam delo vse skupaj premalo, ampak skušnje so pokazale, da je to zadostna in prava izbera vsaj za nekaj časa.

GNITJE ZOB

DOKLER je človek živel v divjem stanju, ni poznal sladkorja in zato je ohranil zobe do zadnjega. Dandanes pa je malokateri tako srečen, da bi imel dobre zobe. Že otroci jamrajo in treba je h dentistu, pa še vse ne pomaga dosti.

Dr. Leonard S. Fosdick na Northwestern univerzi v Chicagi je celih deset let študiral gnitje zob. Na konferenci zobozdravnikov je podal izjavo, da je sladkor tisti nepridiprav, ki povzroča gnitje.

V ustih se nahajajo bakterije, ki so škodljive. Ko se sladkor v ustih raztopi, se napravi nekaka kislina in ta v zvezi z bakterijami začne uničevanje zobnega emajla. Gnitje se ne vrši brez prestanka, ampak v presledkih. Slina v ustih neutralizira kislino in čim več take moči ima slina, tem lažje ohranimo dobro zobovje. Kdor je tako srečen, da ima dobre zobe, ima gotovo tako slino, ki lahko sproti uničuje kislino v ustih, da se ne more združiti z bakterijami, ki začno delati škodo. Dr. Fosdick pravi, da je edino sredstvo vzdržati se sladkorja. Težko bo za sladkosnedeže, kajti sladkor je menda za vsakega nekaka zapeljivost in se bo težko odpovedati taki skušnji.

Ta zdravnik je zavrgel več prejšnjih teorij glede zdravja zob. Nobenega dokaza ni, da bi čiščenje zob preprečilo ali ustavilo gnitje. Trda hrana ne pomaga zobovju. Sprememba hrane nima direktnega vpliva na površino, kjer se gnitje vselej začne. Za tvorjenje zob rabi telo kalcij in fosfor, ampak te dve snovi ne zmanjšata gnitja zob.

Zobovje nosečih mater hitreje razpadne. Prejšnja teorija je bila, da gre kalcij in fosfor za tvorbo zobovja detetovega. Ta zdravnik pa pravi, da je

vzrok ta, ker take matere povzročijo več sladkorja in karbohidratov in to se pretvoriti v kislino, ki združene z bakterijami opravijo svoje škodljivo delo.

Iz vsega tega pridemo do zaključka, da se bo treba odpovedati sladkostim in dobrotam, pa bo še kak dober zob ostal v ustih.

Glede opazke snaženja zob, bi jaz vsega ne verjela. Snaženje zob je potrebno iz več ozirov, nepotrebno pa je kupovati drage zobne pašte in praške.

Zbira Frances Sušel: DOMAČA KUHINJA

Govej rezek

Govej steak (sirloin) izreži na kosce, dobro potolci in nadrgni s soljo in poprom. Povaljav jih na obeh straneh v moki in na vroči masti ali olju hitro opeci. Pečene polagaj v primerno kožico. Ko si vse spekla, prepraži na ostali masti seskljano zelenjavno: čebule, korenčka, peteršilja, zelene in zaliži z juho (ali vinom). Vlij to čez zreske (steak) in dolij še toliko vode, da so zreski pokriti. Pari do mehkega in serviraj s špageti, katere si zabelila in pomešala z sirom in sesekljano šunko. Če v družini ne obrajtate sir ali šunko, lahko to izpustiš.

Mozaik sendviči

Izdolbi štruco kruha, ki je nalašč za sendviče tako, da ti ostane samo malo več kot skorja. Vmesaj četrč funta masla in dodaj na drobne kocke zrezano šunko, salamo, trdo kuhanji jajci, kumareci, mrzle pečenke, dve žlici olja in nekaj krušnih drobtin, ki si jih prej izdolbila. S tem dobro napolni štruco in postavi za nekaj časa na hladno. Kadar rabiš, zreži na pol prsta debele rezine in zloži na krožnik za serviranje. Napravi te vrste sendviče za tvoje prihodnje goste in boš videla, kako se boš z njimi postavila.

Karfijolna solata

Skuhaj v slani vodi celo karfijolo in še kuhano razdeli na cvetke. Če jo razdeliš, že prej izgubi mnogo okusa. Se toplo pokapaj z limonovim sokom ali okisano vodo in jo pusti, da se v tem popolnoma shladí. Potem jo odcedi, potresi s seklenjanim peteršiljem in polij s kisom in oljem, ki si ga prej zmešala. Okrasi jo z rezinami paradižnika (tomatoes) in rezanci dobre šunke. Karfijola je dobra tudi odcejena oblika z majonezo.

Zvita telečja pečenka

Dva kosa telečjega steaka, da vagata približno dva funta, potolci in ob kraju obreži, da bo lepša oblika. Zreska potem posoli, popraj, nadrgni z limonovim sokom in razprostrtega postavi v vtran. Napravi nadef (filo) iz ene šalce v mleku namočenih kruhovih drobtin, pet ali šest kockov sveže slanine, zmešaj s soljo, poprom, koščkom sesekljane čebule, žlico zelenega peteršilja, malo zelene paprike in nastraj malo limonove lupinice. S tem nadevom namaži enakomerno pripravljeni telečji steak, naloži podolgem četrinice trdo kuhanega jajca in polovice dveh kislih kumarc. Potem meso zvij in poveži z vrvico (rolled roast).

Položi pečenko na pekačo, in polij z vročo mastjo, in peci poldrugo uro. Medtem jo pridno polivaj, dolij tudi

kako žlico vode, da skorja prevej ne zarjavi. Meso zreži polem na lepe rezine in naloži na krožnik. V pekač pa daj košček masla, žličko paradižnikove mezge (tomato sauce), sok pol limone in zaliž nekoliko z vodo. Ko prevre, precedi čez pečenko in postreži. Mogoče se ti bo zdelo da bo dalo to navodilo dosti dela, pa gre prav hitro od rok in družina bo hvaležna za spremembu v jedi.

Zbira Anna Petrič: RAZNI NASVETI

Kolcanje preprečimo s kamilčnim čajem ali kavino žličko sladkorja ali s par kapljicami mete (spirits of peppermint) na koščku sladkorja.

Dno posode za odpadke jedil ne bo zarjavelo, ako novo posodo povočiš s parafinom.

Razstopi eno šalo zdrobljenega mila (granulated soap) v enem kvartu vrele vode. Prilij šalo jesiha in premešaj. S to milnico namaži zamazana vrata in druge barvane predmete, pa se boš čudila, kako bo vse lepo očiščeno.

KRIVDA

ČIM jasneje spoznavamo svoje napake, tem milejše bomo sodili napake drugih.

Krvida, ki ostane tajna, je mnogo težja nego ona, ki postane javna. Zakaj? Ker zastruplja v temi mozeg twoje duše.

Ako bi hoteli najti za tuje napake opravičilo, kot jih najdemo za lastne, bi kmalu končali s pritožbami.

Dokler ne veš, kaj je človeka dovedlo do dejanja, ga ne moreš obsoditi.

Nikoli ni značaj naše duše tako jasen, kot pri obsodbah drugih, ko izrečemo: dober ali slab.

Noben greh ni tako velik, da bi ga še večja ljubezen ne mogla premagati.

NARODNE PESMI

Rožmarin

Tam na vrtni gredi
raste rožmarin,
pridi ob slovesu,
dam ti ga v spomin.

Na srce ga deni,
čuvaj ga skrbno
morda kdaj ob njem ti
rosno bo oko.

Rožmarin povene,
ž njim spomin bo vzet—
tudi ti boš nosil
v srcu veli cvet.

Kranjčičev Jurij

Jaz sem Kranjčičev Jurij,
Marička odpri duri, ha, ha!
Sem zavber fant,
k'mam ves nov gvant.

Pa mamca odpre duri,
jo Jurij koj odkuri, ha, ha!
Ti zavber fant,
k'maš ves nov gvant.

Skrjanček se v zrak vzdiguje,
se fantu posmehuje: ha, ha!
Doma bi ostal
pa bi bil zdrav!

MIKLOVA ZALA

Povest iz turških časov
(Nadaljevanje)

Žalostno je bilo odslej naprej življenje našega kmeta v Svetnah in v Podgradu. Vse hiše so bile požgane, vsi poljski pridelki uničeni. Kmet ni imel ničesar, s čimer bi preživil sebe in svoje. Pa tudi ljudi je manjkalo za delo. Vse je bilo v Rožni dolini kakor izumrlo. Marsikatera rodbina je celo izginila. Pri drugih so bile zopet le po ena, dve, ali k večjemu po tri osebe ostale pri življenu.

Najsrečnejši so bili seveda oni, ki so se skrivali pod Rožčico. Zato so ti scsedje tudi s kristjansko ljubezni kolikor mogoče pomagali svojim bližnjim. Oče Serajnik in Mirko sta vzela mnogo ubogih mater in otrok pod streho. Tudi nesrečni Davorin je zahajal k njima. Onadva sta kupovala tudi živež za vso sosesko, da ni črez zimo umirala gladu. Sploh sta Serajnik in Mirko po očetovsko skrbela za svojo okolico.

V prvi sili in za prvo potrebo so si bili kmetje za prihodnjo zimo pripravili skupno stanovanje na Gradišču. Tu so si zamašili dvorane, tam zadelali zidovje, ondi zopet zazidali raztrgana okna.

Nekega dne so popravljali globoko klet, da bi shranili v njej nekaj slabih poljskih pridelkov. Zid se je bil udrl. Treba je bilo razkopati grobljo in izvoziti kamenje na prost. Dodobra so že bili razgrebli kup na vse strani. A kar naenkrat zavpijejo delavci vsi prestrašeni. Glejte čudo, izkopali so mrtvega človeka. Bil je — Tresograd.

Vsi so se zavzeli in strmeli nad njegovo smrtno. Toda nihče ni vedel, kako je prišel ta človek na Gradišče v klet; saj ga ni bilo prej v njihovem taboru.

Še bolj pa so se čudili sosedje nad mrtvecem in se spogledovali, ko so našli v njegovi suknji ključ od železnih vrat, ki vodijo v podzemski hodnik. Tu je bil sedaj tisti ključ, ki je izginil takrat iz vrat, ko je čeval Strelec vhod na Gradišču. To je bilo dokaza dovolj, da je bil Tresograd tedaj v kleti in da je on potegnil ključ iz vrat. Pa tudi oni ključ so našli pri njem, o katerem je prej trdil Serajnik, da ga je izgubil v taboru pod Rožčico.

Strašen sum je izpreletel sedaj očeta Serajnika in Mirka. Grozna slutnja jima je polnila dušo. Toda molčala sta. Plašč krščanske ljubezni sta pogrnila črezenj, češ, o mrtvih ne govori nič žalega! Ali kakor pravi slovenski pregorov: "Smrt pokopuje vse sovrašto." Prekrižali so se vsi ter molili kleče za njegovo grešno dušo.

Grozno smrt je storil Tresograd. Bil je žrtva svoje lakomnosti in izdajstva.

Tresograd je imel za plačilo prejeti tretji del vsega plena od Turkov. S tem se je delal na videz zadovoljnega. A v svoji lakomni duši se je kesa!, da ni zahteval polovice od vsega. Saj je le on sam spravil Gradišče sovražniku v roke.

Zatorej je izkušal skrivši si prisvojiti več plena, nego so mu ga odločili Turki. Natihoma je znašal po noči v globoko klet na gradu najbolj dragocene stvari. Hotel se je dobro okoristiti. A v njegovo nesrečo so ga zalezli stražniki. Opravičeval se je sicer pred poveljnikom, ali tajno v kleti nakopičene dragocenosti so jasno pričale o njegovi krvidi. Nato so mu odvzeli Turki ves delež od plena in povrh so mu še celo žugali s smrtno.

Ves obupan in potrt je tavjal potem Tresograd po taboru. A židovska lakomnost mu ni dala mirovati. Vtihotapil se je nekega dne do turškega plena in vrgel gorečo bakljo vanj, da ga zažge. Pa le majhen del je zgorel, vse drugo so rešili iz ognja vojaki. Njega samega so ujeli in za kazen zaprli v globoko klet, kamor ni prihajala solnčna svetloba, češ, tu naj umrje gladu zaradi svoje požrešnosti.

Sovražnik je bil odsel z Gradišča, Tresograd pa je umiral v temni kleti. Glad je hud gospod. Nenasitni izdajalec je lizal sedaj mokro kamenje in jedel prst, da si gasi žejo in polni želodec.

Z njegovega telesa je izginjalo meso. Postal je kost in koža. Naposled ga je bila sama okostnica. Zadnje svoje moči je še hotel uporabiti v to, da se reši.

V kleti je ležalo več brun in hlodov. Z njimi je začel suvati in tolči v razkopano zidovje, ki je ločilo klet od kleti. Mislil in upal je, da ga bo kdo slišal. A vse zaman. Le mrtvo zidovje se je usmililo njegove muke.

Ko je namreč zid prodril, se je udrla vsa stena in popokala Tresograd na veke.

Tako je Bog kaznoval požrešnika in izdajalca kristjanov.

Almira je po turškem odhodu vsak dan željno pričakovala svojega očeta. Menila je, da dojdje domov, obložen z bogastvom, zdrav in vesel. V svoji domisljiji si je že slikala bodoče življenje v sreči in zadovoljnosti.

A kakor bi trenil, je bila ta nada uničena. Na dom so ji prinesli očeta — mrtvega.

Vsa obupana in zbegana, se je vrgla Almira mrlju na prsi in se ni ganila od očeta, dokler ga niso sosedje položili v hladni grob.

Od tistega časa je glodal na Almirinem srcu strašen črv kesa in vesti; češ, ona sama je kriva grozne smrti očetove. Iz njene duše je izginilo veselje in radost. Almira ni mogla več najti miru in tolažbe. Pred njenimi očmi je v nočnih sanjah vstajala podoba nesrečne Zalike in — mrtvega očeta.

ŠESTNAJSTO POGLAVJE

Tri leta so potem mirno pretekla za Rožno dolino. Turške in druge vojske so sicer tudi še v poznejših letih razsajale po Koroškem, ali prebivalci v Svetnah in v Podgradu niso močno občutili teh bojev v deželi. Do Gradišča ni bil več prihruš niti ogrski kralj Matjaž, niti ljudi Turek. Saj bi pa tudi sovražnik ne bil našel mnogo plena v tem kraju, zakaj ljudstvo je bilo odslej vseskozi siromašno. Kmetje so živeli po teh nezgodah skromno, a vendar so bili zadovoljni s tem, kar jim je Bog dal. Bili so pohlevni in bogoslužni; nesreča jih je storila še bolj ponizne in pobožne, nego so bili poprej.

Pri Serajnikovih je gospodaril zdaj Mirko sam. Zakaj oče Serajnik je bil začel vsled nesrečnih udarcev v zadnji turški vojski kaj hudobolehati. Neskončno ga je pekla v srcu nesreča Zalina. A bolelo ga je tudi, videčega, da hira tudi njegov sin, odkar je izgubil svojo nevesto in ženo Zalino.

Mirko je bil odslej nenačadno tih in pobit. Govoril je malo. Izogibal se je ljudi, najbolj A'mire. Da, nje se je celo bal, kakor pregrešne čarovnice.

Nehote se mu je vsiljevala slutnja, da je le Almira kriva vse njegove nesreče. V tem minetu ga je podpiral tudi njegov oče. Serajnik je namreč vedno trdil, da izpričujeva Tresogradovo izdajstvo ključa, ki so ju našli pri njem.

Toda več se ni da'o dokazati. Zatorej sta obadvaj o tej kočljivi stvari molčala, zlasti pa Mirko. Saj si je moral naposled sam priznati, da je i on, to je njegovo nepremišljeno prijateljstvo do Almire, krivo njegove in Zaline nesreče.

Pa tudi mladenič Davorin je čestokrat trdil Mirku, da je Almira kriva Zaline sužnosti ali smrti. A njemu Mirko ni veroval, meneč, da je njegov spomin vedno še temen in meglen. Toda Davorinova pamet je bila sedaj že čista in jasna. Zopet se je vsega dobro zavedal, kar se je godilo na Gradišču, ali verjeti mu ni hotel tega nihče.

Tri leta ni bilo o Zali ne duha, ne sluha. Vsi so mislili, da je mrtva. Osobito Davorin je trdil, da je najbrž v penečih dravskih valovih našla svoj grob. Ali njenega trupla niso zasledili nikjer, če je bila tudi Drava mnogo mrljev vrgla na suho.

Preteklo je četrto in peto leto. Tudi šesto se je že bližalo h koncu, ali o Miklovi Zali še ni bilo niti sedaj ne sluha, ne duha. Vsi so jo imeli za mrtvo in Mirka so smarali za vdovca.

Čestokrat so molili sosedje v Serajnikovi hiši za njeno dušo. Priporočali so jo Bogu in Materi božji. Zlasti pa sta oče Serajnik in Zalina mati molila vsak dan za njeno srečo na tem ali onem svetu . . .

V doljih letih se pa marsikaj pozabi in izpremeni. Tudi Mirko je pozabil na svojo nevesto in ženo. Imel jo je za mrtvo, ali groba njenega ni poznal, niti vedel za deželo, kjer počivajo njeni telesni ostanki.

(Dalje prihodnjic)

No. 4 — Vol. XII.

The Dawn

April, 1940

OFFICIAL ORGAN OF THE SLOVENIAN WOMEN'S UNION OF AMERICA

YOUTH AND RECREATION BOARD

DISTRICT 1—Mrs. Albina Novak, 1135 E. 71st St., Cleveland, Ohio, president of Board

DISTRICT 2—Miss Molly Sumic, 222—57th St., Pittsburgh, Pennsylvania

DISTRICT 3—Mrs. Lillian Kozek, 2244 So. Wolcott Ave., Chicago, Illinois

DISTRICT 4—Mrs. Frances Marinsek, 438 Sheridan St., Ely, Minnesota

DISTRICT 5—Mrs. Dorothy Meister, 332 Michigan Ave., Pueblo, Colorado

DIRECTOR OF JUNIOR DEPARTMENT—Miss Albina Jancar 1686 E. 32d St., Lorain, Ohio.

My Trip
Through Europe

By Evelyn L. Fabian

VENICE (continued)

The Bridge of Sighs is one of the most familiar sights in Venice. We stood here to soliloquize, picturing to ourselves how the unfortunate prisoners crossed the bridge, sighing because they knew they were being led to their doom. Below the water-level are dungeons once used for political offenders. Unless the prisoners preferred to stand in salt water, they were obliged to remain all day seated on a trestle which served as table and bed. We did not care to visit the interior—it all seemed too horrible.

Connected with the Ducal residence is St. Mark's Cathedral. Its bulbous domes and minaret-like belfries remind one of the Orient. The interior of St. Mark's is almost lost in deep-twilight to which the eye must become accustomed. The walls and roof are covered with mosaics and precious marble. In a most prominent position in the church is the receptacle guarded by the statues of the twelve apostles, where is kept, as the most precious of its treasures, the body of St. Mark.

We then returned to our hotel for lunch. In the afternoon we left for a sight seeing tour of Murano, Burano and Torcello.

With a motor boat we swiftly glided into the open sea. We passed a cemetery—and a few minutes later saw the stray buildings of Murano on one side and Lido on the other. Murano is the centre of the Venetian glass industry. We visited the furnace rooms where we saw glass blowers actually at work blowing liquid glass into every conceivable shape. Then we visited many rooms where they had on display all sorts of table sets, chandeliers, mirrors, china-cut glass, delicate glassware, glass flowers and glass beads. Everything there was made of glass.

Our next stop was Burano—a characteristic fishing place; and which is also famous for its lace factories. Venetian lace is made chiefly on this island. We actually got a glimpse of some of the women who work unceasingly on the filmy material so much appreciated by the feminine world. Weary months are sometimes necessary to complete a pattern. Lace-makers are not paid as much as they should earn for the trying work they have to do—work that involves a strain on their eyes and their nervous systems. We saw many beautiful pieces on display.

Then we came to Torcello where we saw the remains of the ancient town of the pre-Roman period. It is noted for its Cathedral of Santa Fosca which had been in existence since 1011. A rudely carved font of alabaster is worth notice. Then we observed the old stone shutters of the windows as we passed the Campanile, which we were told, lost one-third of its height by a lightning stroke in 1640.

It was getting darker and the wind began to blow—so we hurriedly returned to our boats. We just got back to

our hotel before the heavy downpour but, it did not last very long.

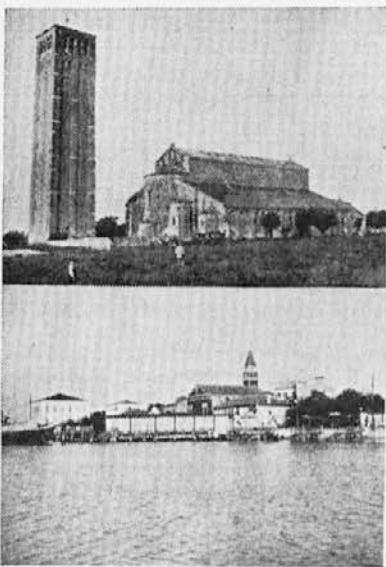
We dressed for dinner which was very late, and then went promenading along Riva Dei Schiavoni (the street on which our hotel was situated). Next to the Piazza della Riva is perhaps the most attractive place in Venice. The scene along this street is always lively and amusing except mid-day—when there is a lull in the busy traffic, a pause in the movement of the crowd when most are taking their naps. The cries of the venders become fewer and feebler, until they die out entirely, and slumber creeps over them. Even the little fruit-seller who had been crying out the sweetness of his peaches, not far away from our hotel, was silent—leaning against his stall, nodding his head over the piles of ripe fruit before him. Sleep overtakes all alike except the English or the American tourists who pursue their round of sight-seeing regardless of the sun and heat. But, as the hours go by, and the heat of the day passes, another change comes over the Riva. It is the hour of promenade, when the beauty and fashion of Venice take the air. The scene on the sea is as lively as that on the shore. The lagoon swarms with gondolas and barcas, and every now and then the note of a guitar is heard from a gondola.

We reached the Piazza of St. Marks which was filled with gaiety and laughter. It is a favorite rendezvous for lovers and pleasure-seekers whether they are natives or foreigners. Military music as well as dance music floats



The Grand Canal, Venice
Franchetti Palace to the left. Notice the mooring posts and the black gondolas

Alberto Metropole Hotel—Venice
We occupied the corner suite on the second floor known as the first floor over there, marked by X.



Top: Torcello
Below: Lido, view of S. Maria Elisabetta.

It was a glorious summer evening. The moon, rising over the city of Venice, shone down on towers, domes, marble palaces, and made a golden path in the rippling waters of the lagoon. The city is like a diamond, as it catches the myriad rays from moonlight and starlight, and flashes countless answering gleams into the shadows of the night. No wonder people travel from all corners of the earth to watch the glitter and sparkle of this City of the Sea.

We left the Piazza to return to our hotel, but, on the way decided we would like to stroll through the park—the Public Garden, as it is called. We continued walking along the Riva and then down the Via Garibaldi, the widest street in Venice, climbing over many bridges. There are no palaces here, only a row of shops. Then a little further down was a marble bridge, and the arching trees of the biggest and breeziest sweep of green in all Venice,—the Giardini Pubblici. This garden for Venice is really a very modern kind of public garden, after all. I was told this park was made by Napoleon, who demolished monasteries for the purpose. There are restaurants here, and from this point we obtained a splendid view of the distant city from the shore.

It was getting late so we walked back to our hotel in a joyous mood. That evening Alice and I were serenaded by the two young men whom we met in the early evening. They sat on the bridge railing just below our windows. Now, just what could be more pleasant?

At four o'clock the following afternoon we took a gondola to the railroad station—leaving Venice—and still thinking it was all a dream. The excitement it brought is not for words but is all within my soul.

(To be continued)

ACTIVITIES OF OUR BRANCHES

No. 1, Sheboygan, Wis. — Another new member, Miss Marjorie Grobelnik, was initiated at the March meeting. Mrs. Antonia Retell had charge of the meeting and urged every member to try hard to get other members to join so that a nice showing will be had. The sum of \$3 was allotted to the Easter flower fund which was used for the decorating of the church altars at Easter time. Two dollars of that amount was given out of the society treasury and one dollar was collected from the members.

Miss Theresa Mervar, chairman of the Mother's day program reported that plans for the event are well under way and an interesting and diversified program will be presented. Members are asked to sell as many tickets as possible so that a large audience will be present for the occasion.

Bowling took up the greater part of the meeting. Seven teams have been lined up which will compete in the Slovenian Women's Union Midwest Bowling Tourney in Chicago on April 28. A bus will be chartered and several automobiles will also accompany the group. If the great enthusiasm and interest shown at the meeting is any criterion, the bowling tournament will be one grand success, anyway as far as the Sheboygan group is concerned, but we hope the best of luck to all.

As was decided and announced, the pillowcase card party, which will be held on April 21 in the SS. Cyril and Methodius church hall, will be sponsored by the bowlers, proceeds of which will be divided among the bowlers to defray expenses for the bowling tourney in Chicago. All members and their friends are invited to attend. The card party will begin at 2:30 in the after-

noon. Admission will be 25 cents and there will be many surprises in store for everybody.

Mrs. Mary Ribich was fortunate in the bank night award. Her name was drawn after Mrs. Johanna Suscha's, the latter not being present.

Best wishes to all, and will be seeing some of you in Chicago on April 28.

PAULINE RUPAR.

No. 6, Barberton, O. — The past month was a very busy one for us. First we had a very exciting meeting at which we discussed most interesting plans. The first of these is the May dance on the 12th. Tony Vadnal's orchestra will play. Members of all Branches are invited. We shall do our best to be perfect hostesses. Please remember the date!

Our big party was a success in spite of the deluge of rain. Everyone was most generous with donations. The Sales Tax Party was something to talk about! We have two teams headed by a captain. The girls collect the stamps and at the end of a given period, these are turned in and sent to Columbus. A very nice way to get rid of our bills. The losing team headed by Jennie Lukezic gave the winners captained by Jennie Usnik, a party. Everyone was there. Numerous games were played and when lunch was served, we revealed our "peanut sisters." The excitement was almost too much! So many surprises, as we brought our "sisters" a parting gift. Of course, now we have new "sisters." Do you know what makes the Hete girls so "uppy" lately? It's the fact that they have recently become "aunties!" Tillie is Godmother as well and the nephew's name is Ivan Gradisar of Pittsburgh.

He is also a great nephew of Mrs. Angela Begg.

On February 27, our cadets presented a drill at the American Legion Auxiliary Headquarters. We also sang patriotic songs as this was in accordance with the Americanism program given that day. If we have any more calls to sing, we won't know which we are, a drill team or a glee club.

Our lieutenant Mary Ambrozie is celebrating her first wedding anniversary April 15. We wish her many more years of happiness!

Cadets, please attend every practice as we are now starting new routines.

Thanks to everyone for their very kind wishes on my birthday. God bless you all!

ANNA WADNJAK.

No. 9, Detroit, Mich. — Well, here I am again to give you the latest gossip on what the Cadets are doing, what they're wearing, what they're planning in Detroit.

The cadets are busy as bees selling tickets—yes again—you guessed it for the play "Begunka," ("Refugee") which is to be followed by a dance to the tunes of Frankie Yankovic and his boys from Cleveland, on Sunday, April 28, at the Slovenian Worker's Home, 437 So. Livernois Ave., Detroit.

They're all wearing blue skirts and white sweaters for the 28th, and then to all the Cadets' social doings. Frances says she will try to "chisel" some of her mother's gardenias which she will give to each cadet to wear in her hair. Wish you luck, Frances!

Plans to change the meetings in May, from Sunday afternoons to Thursday evenings. (Most of the girls

have heavy dates on Sundays which quite often interfere with the meetings.) Also plans to have the next meeting on April 14th at the home of Mrs. F. Intihar, 3275 Doris Ave., at 2 p. m.—earlier than usual—the reason: the meeting is to be followed by a card party sponsored by the Branch.

A serious problem confronts the Detroit cadets. What to do about Mary's giggling? Can it be Mae and Alma who get a great kick out of hearing Mary giggle and keep kidding around with her so as to keep her in that mood, but no—I hear she also does it in school. What to do? A—a brain wave—perhaps Confucius can give us some advice. Cheerio!

ROSAMOND D. INTIHAR,
Recording Secretary.

No. 10, Cleveland (Collinwood), O.—Birthday greetings to all who are celebrating this month!

Bowling is picking up, Ann and Jo Sustersic, Margie Jerich and Dorothy Rossa are back with us. Be sure to stay this time, girls!

A point system is being worked out for the team. Each affair or team participation will net so many points. Everything will be awarded a certain number of points. This will help to show each one just how active she really is. So girls, be sure to do your part.

Congratulations to our former cadet Josephine Hribar who chose May 25th as her wedding day. The cadets wish you the best of everything!

The campaign for new members is still on, girls. Any girl interested may attend the April 2nd or 16th meeting. A committee composed of officers and the captain is making personal calls on some of our future cadets, (we hope).

ROSE MARY ROSSA, Reporter.

No. 15, Cleveland (Newburgh), O.—The officers of the St. Lawrence Cadets are as follows: Eleanore Hrovat, captain; Anna Yakich, president; Josephine Hocevar, vice-president; Aloise Fortune, secretary; Helen Jacob, treasurer; Anna and Josephine Yakich, reporters; Alta Yatz and Dorothy Arko, assistant reporters; Hattie Skufca and Alta Yatz, reporters of the drill team business to the members of the Branch at the meeting. We wish to express our utmost gratitude to the retiring officers and to the new officers we extend our best wishes for success. Plans for our May dance are in the making, and we are hoping for good results.

Invitation! The St. Lawrence Cadets extend a cordial invitation to every member of SWUA and the Cadets of other drill teams. The dance will be May 7th at the Slovenian National Home on East 80th St. The music will be furnished by Louis Trebar and his boys. Time: 8 p. m. Well, girls, get your boy friends, husbands, fathers, mothers and everyone who likes a good time out to our dance that evening. The admission will be only 35 cents.

The Cadets express deepest sympathy to the bereaved Sustersic family,

who mourn the loss of their beloved mother.

ANNA and JOSEPHINE YAKICH,
Reporters.

No. 17, West Allis, Wis.—Our Branch is sponsoring a May dance on May 4, 1940, at Kralj's hall on 6001 W. Madison St. Music furnished by Matt Pink who plays very well for the young and the older dancers. Our members have made a beautiful quilt which will be on display that evening. It would be very nice to see all of our members at this dance. What a joy it would be to meet all of our friends and become better acquainted. We do have good times together so everybody is welcome. We cordially invite Nos. 12 and 43, also all other lodges of the neighborhood. Please come.

Please come to the regular meeting on April 14 and give us your suggestions what to do to have a successful dance on May 4. Members in arrears with dues please pay up!

Another sick member has been added to our list, Bertha Slovak, 1816 East Edgewood Ave., Shorewood. Notice to our sick committee to pay her a call. We extend our best wishes for a speedy recovery.

F. HAGEN.

No. 18, Cleveland (Collinwood), O.—Spring is here, the glorious months of the season, when everything comes to life on the outdoors; buds are bursting with their first beautiful flowers! So it is time that we all join forces with our Mother Nature and begin to look for new life in our midst. That's Juveniles!

A sincere request to all the mothers and grandmothers: bring your little girls to the next meeting! You cannot get better protection for them, with good clean sports included, anywhere, for only ten cents a month. Let's get together on this and help one another and we'll accomplish a whole lot. Our slogan is: "One new member for every member, during the Golden Campaign!"

How wonderful it would be if every member would spend a few hours one evening a month and come to the meeting where we get better acquainted and could go farther in the progress of our Branch. You know, two heads know more than one. With summer coming on, we ought to have our fun. Come therefore, to the meetings and start planning early for an eventful season. Next meeting is April 2. We'll be waiting and looking for you! Signing off with best wishes to all!

JENNIE M. YELITZ.

The State Examiner's report to the Director of Insurance appears in this edition, beginning on page 151.

No. 20, Joliet, Ill.—A reporter of a drill team always has certain privileges which are not granted to other cadets. One of the so-called privileges is the thrill of announcing to the rest of the world certain events of great importance. Such an event occurred last month when we received a very ca-

pable and efficient drillmaster. May I introduce Sergeant Duncan of the R. O. T. C.

Observations from every angle indicate great success is inevitable due to the cadets' attention and the sergeant's masterful instructions and commands.

Since current expenses are arising from every side, and since they are peering so intently into our none too plentiful treasury, it was decided that we sponsor a "Maytime Dance," May 4th, and the music to be furnished by Roy Gordon's orchestra. The chairman for this social event is Miss Marie Terlep, president of the team, assisted by two co-chairmen, Misses Genevieve Glavan and Virginia Heintz. Miss Isabelle Musich is head of the decorating committee, while your humble reporter is, as before, the chief of publicity. Placards for ads, which will help to cover many expenses of the dance, were distributed among the girls. Mr. Joseph Glavan, father of our co-chairman, was so gracious as to pay for our tickets. Many thanks to you, Mr. Glavan.

Any cadet, whose uniform was not as yet altered, will kindly see Mrs. Mary Bistry, 1101 Clement St., in the near future.

Hurray! Two new members added to our team—Misses Virginia Heintz and Mary Legan. May your stay among us be a pleasant one.

A surprise birthday party was held in honor of Mrs. Josephine Muster, supreme treasurer and secretary of Branch No. 20 in the Trojan Hall, March 7th, by the officers of the Branch, the sewing circle, the bowling teams and the members. In union with the officers and members of the Branch every cadet individually extends her heartiest good wishes for many, many more happy birthdays.

One more last word and last minute petition. How many cadets are entering the bowling tournament under the name of "Branch 20 Cadets"? And then how about the rest of us attending the tournament and rooting for our team?

I remain your drill team reporter,
OLGA ERJAVEC.

No. 23, Ely, Minn.—The Dawn Club, which is a social club of SWUA Branch No. 23, held the regular meeting on Feb. 21, at the Community Center. Our capable president Mrs. Velcheff conducted the meeting in a well organized manner. Two new members Mesdames Kostelet and Deyak were welcomed into our midst. Mrs. Frances Marensek, member of the Supreme Youth and Recreation Board brought up the subject of bowling and drill teams. Plans for the formation of a bowling and a drill team were discussed. After the business meeting, the members played pinochle, cribbage and cootie. The attendance award went to Mrs. A. Knapp.

We wish all members who are ill to report to a club member who in turn will report to the chairman of the sick committee, Mrs. J. Milkovich, who will inform the members of those on the

sick list and the time of the visits.

Following the playing of cards and cootie, lunch was served at Vertin's Cafe. After lunch, the entertainment and lunch committee for the March meeting had a round table discussion. We are planning on having a Gingham and Calico Party on Wednesday following Easter Sunday. Hope it'll be a big success.

I have just been notified of the illness of one of our active members Mrs. M. Markovich. We shall call on her to express our wishes for her recovery.

MARY MILKOVICH, Reporter.

No. 25, Cleveland, O. — It is indeed a pleasure to work with girls who put their heart and soul into a team. When it was time for each cadet to take her share of dance tickets, it was done very willingly and at the rate they are selling, the dance will be a success.

Our last social gathering was very enjoyable. Miss Garvas' suggestion for a week-end at the cottage was carried out much to the pleasure of all. We went Saturday, Feb. 17. It was 8 p. m. when we reached our destination. —Br-r-r-r-r! It was cold, but it didn't take long to get warm after we all pitched in to do our share. Some emptying baskets filled with delicious foods, others tending the stove. Incidentally, we want to thank Miss Nemgar who was the efficient "fireman" for saving us from freezing. As for jitterbugging, we never saw anything fancier than was done by M. Krall and J. Pike. Well, we had so much fun that we forgot about going to sleep. It was 4:30 a. m. before we retired. Four girls to a bed was the way we teamed up and it was lots of fun. No smart remarks, Miss Hrovat. Rest or no rest, we were ready to go to church at 7:30 a. m. It's only a four mile hike to the church and believe it or not, we didn't walk all curled up and cold, but we actually marched and drilled all the way down. How's that for soldiers! (Very good, I'd say.—A. N.) When we returned we were ready to dig in again and help prepare lunch or was it breakfast? It was a grand day for everyone. We left for home Sunday evening. We already set a day for our next party and yours truly hopes that the few girls who were unable to come along this time, will be there positively, next time. What say, gals?

EMILYN MAHNE.

No. 32, Euclid, O. — At our last meeting it was decided that we celebrate Mother's Day in May. To make it a big event, the young girls are requested to co-operate and are most cordially invited to attend the next meeting and give suggestions as to what might be the most appropriate sort of entertainment for the occasion. Therefore, let us attend this important meeting and show the mothers what we can do. To further show our appreciation let us each bring a new member. It can be done if we try. After our meeting refreshments such as "potica" and cake were served, all of which was

donated by the generous members to whom we are very grateful.

Oh, yes, we also discussed that persons having birthdays in April bring the refreshments to be served after the April meeting. I think it's going to be fun! Don't you?

Best wishes to our cadet Mary Luzar who recently became engaged to Stanley Kovach. May the future be a happy and healthy one!

So Hi-Ho! Off to the next meeting on April 2, we go!

ELEANORE BREZEC, Reporter.

No. 37, Greaney, Minn. — Please attend the meeting on April 14 because we have many vital topics to discuss.

We mourn the loss of a very dear member Mrs. Mary Petek, who was one of our loyal workers for many years. May God reward her in heaven for all her kind deeds on earth. May perpetual light shine upon her soul.

Will be seeing you at the meeting!

FRANCES L. UDOVICH, Sec'y.

No. 40, Lorain, O. — The card party the drill team sponsored on March 10, turned out to be a success in more than one way. The cakes the cadets baked showed the girls are somewhat domestic, too. Dorothy Konyar even had the b.f. put decorations on the cake which included pink roses and the letters SZZ.

Everybody is busy these days making arrangements for our tenth anniversary on April 21. It's going to be a celebration, too. Ten years since the branch was organized, two years since the drill team made its debut and now the debut of the Junior group. An extensive program is being planned, beginning with Mass and Communion in the morning. In the evening there will be a varied program at the Slovenian National Home, 31st and Pearl Ave. The finale, of course, will be dancing.

With our anniversary drawing near, I try to recall the beginnings of our team, and then I realize how long ago we were organized. My memory fails me, so I must turn to crystal gazing. Now it comes back to me—"1937"—a very hot and sulky July day—26 active and enthusiastic girls.—A small town makes good, a new team is born!

Only two months lapsed and a Blanket Club with 160 members was organized; a secretary and treasurer have been elected, Angeline Mahnic and Elsie Tomazic respectively. Mrs. Taniko and Mrs. Novak have visited several times, offering words of advice and encouragement.

What's the sudden interest? Everyone coming to practice at seven o'clock sharp every Tuesday—no talking in ranks — girls shivering like timber when late. Could it be the gentleman that appears so clearly before me? Yes, patient, strict Mr. William Esser, the prominent Lorain drill instructor is the reason twenty-six girls put their heart into their drill work—left, right, left, right (some not knowing left from right); but he is there to either break or make them.

Now I see laughing girls—they're

riding in a bus — they're entering a large amusement park — a large log cabin appears before me—it's the first field day of the SWUA. How their feet itch to be on that floor to do the fancy drills they have already mastered in those few months of practice.

But, alas, without uniforms, how could they? What an inspiration this day was to all! The girls leave the park determined that when the next field day comes around, they will be there attired in the best of military outfits. And so the remainder of 1937 is spent in hard work, everyone working very diligently to earn the money needed so much by a new team.

Now, I will tuck away my valuable crystal until next month. Then I will take it from its hiding place to look into the past and relive the treasured memories of my team once again.

A. (BABE) TOMAZIN.

No. 46, St. Louis, Mo. — Our last meeting was a peppy one, too bad some of you missed it. How to celebrate our tenth anniversary, which is July 27, was the main topic for discussion. The majority were of the opinion that it's too warm to hold socials in the summer time, therefore we shall plan on something extraordinary for the fall. It was further decided that we go to a hotel for dinner on July 28, to celebrate the big event. It will cost the members 50 cents each and the rest will be paid out of our treasury. Anyone who wishes to take part must report in advance and pay her 50 cents, thereby we'll know how many reservations to make.

For the two deceased members of our Branch, Holy Mass will be said on July 27. Hope you'll all be present.

We are anxious for a bigger attendance and have decided to award one of the members whose name is called at each meeting. We are starting with 50 cents. If the member is absent it'll be one dollar for the following month. If the amount should exceed five dollars, it shall be turned over to our treasury. Please come to every meeting.

On Sunday, April 14, we will receive Holy Communion in a body at the Croatian Church. Come with your badge. A breakfast will be served to all present.

Lady Stork visited Mrs. Gerbin and left her a beautiful baby girl. We know she'll be our member in four years. Congratulations, Helen!

Don't forget to bring a new member to our next meeting. Mothers please enroll your daughters. We must make a good showing in this Golden Campaign.

JOSEPHINE SPECK, Reporter.

No. 50, Cleveland, O. — The officers are making every effort to have a large attendance at the monthly meetings for we need the co-operation of all our members to achieve success. Sometimes we hear remarks that more members would come to the meetings, if we would start them at 7:30 p. m. So from now on the sessions will start

promptly at 7:30 p. m. Our secretary Justine Marn will be there at 7 p. m. to collect dues. The meetings are held the first Wednesday of the month in Room 4 of the S. N. Home, old building. It was disappointing to see so few members at the last meeting but no use complaining over what is past, it may bring better results the next time if we excuse you without further reminding with the hopes, of course, that you'll surprise us with a record attendance, hereafter.

We are all excited about our coming dance, which is called "Cupid's Rendezvous," and will be held April 27, 1940 at the Slovenian Auditorium on St. Clair Ave. Music will be furnished by Louis Trebar's orchestra. The name for this dance is significant with Leap Year and to have more fun, we are going to have a grand march at 11 o'clock. Well, girls, Cupid may be looking for you that evening and bring you the hero of your heart! Same may work the other way around with Cupid looking with the heroine for her heart throb. In order to stimulate more interest for this dance among the members, it was decided that the secretary mail each member an admission ticket. If it is really impossible for you to attend, please dispose of the ticket to one of your friends. This way every member will contribute her part towards a general welfare and we know you want to do that for a good cause. Thank you, kindly.

A cordial invitation is extended to all other drill teams and members of the Union. You'll have a swell time.

Congratulations to Mrs. Frank and Mrs. Dekleva who recently became proud mothers of darling babies. Molly has a son and Ann a daughter.

We wish to express hearty thanks to our spiritual adviser Rev. A. Andrej for making our last meeting so interesting. You missed something, girls, for he told us many things about our problems and how to confront them. He promised to be with us in May and then his topic will be "Woman." We hope all our members will plan to come.

The Golden Campaign should create a lot of enthusiasm among us. No. 50 must come out on top and such a thing is possible if each one helps just a little bit, let's say, by bringing in at least one new member. A hearty welcome to the new members who joined in this campaign.

Please come to the April meeting, where we shall choose the different committees for the "Cupid's Rendezvous." A "Quiz program" will follow the business session with a beautiful gift for smart answers. Refreshments will also be served. Will you be there? I'll be looking for you,

FRANCES KURRE, President.

No. 52, Kitzville, Minn. — So far this year, attendance at our meetings has been good, so please keep it up the whole year through. Our sincere thanks to all who helped toward our recent success, especially to the hard workers Mesdames Mary Musee, Jennie Bizal, Josephine Oswald, and Frances Zba-

nik. After the meeting cards were played and a delicious lunch was served. Don't forget to bring that new member to the next meeting
MARY TECHAR, Secretary.

No. 54, Warren, O.—We are making better progress through the wonderful co-operation and sincere loyalty of our members. Keep up that good spirit that was shown with your fine attendance at the last meeting. Keep the wheel of progress rolling upward and onward. Now is the time to bring new members into our SZZ. Do not put it off until tomorrow, do it today! We want this campaign to be one of the biggest events in the history of our Union, for it has a noble purpose. Come on, let's all try very hard and hurry, to bring in that new member. Beautiful awards are offered to those who wish to work just a little harder. But what of the prizes, it's the true and loyal heart of an active member that counts. Let your aim be: At least one new member from me!

Sorry, Ann Pavlin, your name was called at the last meeting. Our secretary Rose Racher and our little junior member Joan Racher are ill. We wish them a speedy recovery.

Here's hoping for another perfect attendance at the next meeting and do not forget that new member! Until then good luck and God bless you all!

ANNA PETRICH, President.

No. 57, Niles, O.—The March meeting was well attended and April should bring a larger attendance because plans are to be made for our Mother's Day party. All members interested or planning to attend should come to the April meeting.

Congratulations to Miss Helen Profato on her recent engagement. — Wishing a happy birthday to all who'll have another candle added to their cake in the month of April. Mrs. Spirko has been on the sick list for a few weeks and we wish her a speedy recovery.

Greetings to all!
ELIZABETH LOGAR, Reporter.

No. 66, Canon City, Colo. — Our meeting on April 7th will be very important, therefore every member is kindly requested to be present and offer some good suggestions. We have a new set of officers and they will find the work much more pleasant if we attend every meeting.

The social in January was enjoyed by all present and we hereby thank everyone who attended and also the gentlemen who helped, likewise the members who offered their services. See you at the meeting on April 7.

KATHERINE JEKOVEC.

No. 73, Warrensville, O.—The old saying, April showers bring May flowers, should put us all in a good working mood, as you know we have our Leap Year dance coming on, which is to be held April 13 at the Slovenian Home in Maple Heights, Ohio, at the corner of Stanley and Raymond Rd. Let's all co-operate and help all we

can in order to make this dance a big success. The admission tickets will be 35 cents and good music is to be had. It seems that we have the same group doing odds and ends for all our affairs and we would appreciate it very much if other members would also take part.

Our fourth anniversary is on April 5, which falls on a Friday, so we're going to take April 7 as our gathering day. We are all to go to Communion in a body at St. Lawrence Church at the 7:30 Mass and would like to see all members meet at the school house at 7:10 to receive your badges and march into church. Please try to go to confession the day before, as we do not like to see our chain broken during the church services.

A 35th anniversary surprise party was held on Mr. and Mrs. Frank Cheskik on March 3 and was attended by hundreds of their friends as they are a well-known couple living out here for many years. Their daughters, sons and -in-laws, who helped get together this big event, did a beautiful job as everything ran off smoothly. Beautiful gifts were received which they will treasure all their life, and oh the refreshments! Everything from soup to nuts. The chicken and dumplings were delicious.

Miss Rose Svete received a beautiful engagement ring from Mr. Steve Guga of Maple Heights. Congratulations, Rose!

Mr. and Mrs. Rose Szamardge were blessed with a bouncing baby boy. Keep it up, Rose, and we'll try to have a baseball team in Warrensville some day.

Mrs. Frances Gliha is on our sick list. Speedy recovery is wished by all.

Please pay up your dues on time, also when coming to the house to pay after our meetings, try getting there after 7 o'clock in the evening as our secretary will then be home to receive you and your dues.

P.S.—Don't forget the following dates:

April 7, Communion day.

April 13, Leap Year dance.

April 7, Special meeting in the afternoon.

MARY TURK, Reporter.

No. 88, Johnstown, Pa. — Here we are with the same old story about the members not attending the meetings. The same regular, and I am glad to say, reliable members who have attended almost every meeting since we were organized, are there, rain or shine. Won't you all come and surprise us at the next meeting which will be April 7 at 7 p. m. in stead of 3 p. m.?

Our second anniversary dance will be held May 4 at St. Therese Church Hall. Music will be furnished by Joe Koracik Jr. and his Slovene aces who play over station WHJB, Greensburg. Refreshments will be served, one of which will be the good old-fashioned "kranjske klobase" from Moxham which you have all enjoyed at our last dance. Tickets may be procured from Mary Klancar or any of the officers.

All neighboring Branches are cordially invited to attend.

On the sick list we have Mrs. Polak, who has been ill for the past several weeks and Mrs. Nozak, who fell and fractured a bone in her wrist. Wishing all our sick members a speedy recovery.

Members who are in arrears with their dues, please try and pay them to the secretary as soon as possible for some of the members are very unkind and owe for two or three months and then they first notify that they do not intend to keep their membership. Please be considerate in this respect and continue being a loyal member which will make our Branch outstanding.

Hoping to see more of you at the meetings!

MARY KUZMA, President.

No. 91, Verona, Pa. — Here's hoping that Easter Bunny was good to all and that you had a joyous Easter.

We're going to hold a dance for our second anniversary on May 11, 1940 in the American Legion Hall in Oakmont. A cordial invitation is extended to all our friends and neighboring lodges. Watch for more news in the next edition!

We urge our members to attend the meetings regularly and render their co-operation and please pay your dues on time. It is a job for the secretary to keep the records up to the minute when there are so many unpaid assessments. Please pay on time and save our secretary time and red ink.

We wish a speedy recovery to Mesdames Mary Kirn and Anna Kastelic. Spring is here and it's grand outdoors.

Please do not forget the Golden Campaign and try your best to enroll at least one new member at the next meeting. Don't forget to be present at our next meeting as we'll make final arrangements for our dance and we need your help.

MRS. MARY CENK, Rec. Sec'y.

BOWLING NEWS

MIDWEST TOURNAMENT

THE TIME is drawing near to our annual bowling tournament which will be held in Chicago April 27 and 28. The doubles and singles will be rolled Saturday night and Sunday morning and the teams will start Sunday afternoon at 2 o'clock prompt.

Saturday night after bowling, there will be dancing at Tomazin's Tavern. Sunday noon, luncheon will be served at Tomazin's and a meeting, then off to Arbanas' Bowling Alleys, 18th and Blue Island Ave. Bowling will start promptly at 2 P.M. After bowling dinner will be served in St. Stephen's School hall, Cermak Rd. and Woolcott Avenue, which will be followed by entertainment and dancing till the wee hours. Come and enjoy yourself even tho you did not bowl in the tournament.

The deadline for the entries is April 10, 1940. Our program books with the complete schedule will go to print right after the deadline so that each cap-

tain will receive a copy, to tell the members of her team the exact time of bowling. Please co-operate in this respect because we cannot be lenient to any group if we want to have order and a smoothly conducted tournament. Will be seeing you in Chicago!

LILLIAN KOZEK.

No. 15, Cleveland (Newburgh), O.— Monday, Feb. 19, R. Urbancic was high for the evening with a 201 game and A. Glavic with a 197, but on Feb. 26, Ann Peskar was high with a 232 and a series of 517 and M. Novak with a 222 and a series of 501.

Our bowlers decided to go for a little good time, so they are going to the Midwest Tournament in Chicago. They are leaving Cleveland on April 26, Friday evening and will return Monday, which will give them two whole days to get acquainted with each other. So good-bye Cleveland and hello Chicago, here we come!

AL. ARKO.

BOWLING SCORES

No. 15, Newburgh, Ohio
DR. PERKO DENTISTS

F. Jeric	314	310	363	306
E. Urbancic	418	377	299	464
A. Peskar	447	411	392	517
F. Globokar	369	381	394	445
R. Urbancic	458	403	455	455
<hr/>				
V. Skufca	280	273	309	334
J. Duplay	318	400	384	342
A. Glavic	439	327	433	467
F. Kovach	417	430	335	361
M. Novak	382	391	463	501
<hr/>				
COUNCILMAN LUCAK				
V. Skufca	280	273	309	334
J. Duplay	318	400	384	342
A. Glavic	439	327	433	467
F. Kovach	417	430	335	361
M. Novak	382	391	463	501
<hr/>				
MANHATTAN CAFE				
A. Trattar	302	278	312	364
J. Gorsky	368	391	359	364
B. Huth	389	348	361	417
J. Zupancic	401	408	444	440
AL. ARKO	433	413	314	420
<hr/>				
PARK HEIGHTS CLEANERS				
S. Hocevar	356	399	335	360
A. Zaletal	328	375	376	356
Ang. Arko	373	379	460	363
F. Mauer	325	397	369	452
J. Tush	436	356	448	456

NO. 1, SHEBOYGAN, WISCONSIN INDIVIDUAL AVERAGES 2ND SERIES

T. Mervar	162-1
F. Vanic	155-1
J. Zakrajsek	151-29
L. Ribich	150-32
A. Stempilhar	142-15
F. Ribich	141-39
H. Mervar	139-21
A. Jeruc	139-7
A. Zore	130-5
M. Mervar	128-18
Ann Stempilhar	128-9
T. Boyance	124-31
A. Bregar	122-46
V. Starich	122-26
W. Rakun	122-18
A. Wesendorf	122-18
A. Retell	121-61
M. Ribich	121-24
M. Rakun	119-13
J. Ribich	119-13
J. Ribich	118-13
V. Zore	116-1
J. Radovan	115-5
J. Grobelnik	112-6
M. Majcen	108-58
A. Bregar	106-53
A. Modic	105-59
T. Zagoren	105-11
M. Grobelnik	105-48
M. Erzen	101-57
L. Bowhan	99-5
A. Zavrl	95-29
F. Chuck	95-18
A. Bushner	93-15
U. Smrke	91-2
<hr/>	
HIGH SINGLE GAME:	
T. Mervar	212
M. Rakar	212

The cure for all this world's distress is found in simple friendliness.

OHIO BOWLING TOURNAMENT

WE SHALL have a definite line-up published in the Ameriška Domovina, Cleveland Slovenian daily newspaper just as soon as we receive all entries.

The tournament will be held at the Slovenian Workingmen's Home Alleys 15337 Waterloo Road on April 13 and 14. Doubles and singles will be rolled Saturday afternoon and evening and teams will start Sunday afternoon. Following the tournament, the bowlers and friends will have dinner together in the club rooms which will be prepared by the SDD ladies kitchen committee. Anyone wishing to join the dinner and the social following, please get in touch with the president of the tournament by April 5, 1940 the very latest. Any particulars or other needed information may be secured from president Mrs. Mary Perdan, 19303 Shawnee Avenue. Phone KENmore 0512-R.

WESTERN PENNSYLVANIA'S TOURNAMENT ALL SET

ON SUNDAY, April 28, 1940 the western Pennsylvania S.W.U.A.'s are holding their fourth annual bowling tournament in Pittsburgh at the Lawrence Recreation Alleys on 54 block, Butler Street. The same site the three preceding tournaments were held.

This year's event promises to be a grand success since there has been a lot of outside interest. Mrs. Albina Novak, the Supreme Athletic Director promises to come from Cleveland with a team. Miss Yereb of Universal is planning to get a team together. From Moon Run there has been talk of those bowlerettes coming to take home the best prizes—a challenge. No word has come from Verona, Bessemer, North Braddock, Johnstown, Braddock, Ambridge and from the other branches in Western Pennsylvania. It is expected that before the dead-line April 21, 1940 the tournament will be the greatest in local history.

This year the program will be a varied one. Bowling will commence on the morning of April 28th at 10 A.M. and continue until all games are rolled. During the games refreshments will be served. After the bowling session at 8:00 P. M. a testimonial tournament banquet will be held in St. Mary's Church hall with the sports director Mrs. Albina Novak taking charge. We can be assured of an interesting evening.

The bowling events will be in two classes: the Class A and past forty in all the events; team, doubles and singles. Whenever a Class A bowler enters any team or doubles, this team or double will be classed as A.

Entry blanks and more particulars will be mailed to all western Pennsylvania branches, Ohio and other branches outside western Pennsylvania will receive entry blanks upon request.

If there are any needed explanations to be had regarding these events, kindly write to Molly Sumic, Athletic director of District No. 2, at 222—57th Street, Pittsburgh, Pa.

MOLLY SUMIC.



CORRECT
YOURSELF!

by
Frances Bogovich

RECENTLY a girl came to another and asked how to pronounce a certain word. The other girl gave her the pronunciation of the word as she thought it was.

"That's what I called it," said the first girl, "but they told me I was wrong."

"Well, I've always pronounced it that way," insisted the other, "but I'll look it up."

When she got home she looked up the word in the dictionary and found that the other way was right; she had been pronouncing the word wrong all the time. It was a word that she had often seen in print but had very rarely, if ever, heard it used in conversation. In her mind she had given it the pronunciation she felt should be correct, but when she consulted the authority, she saw she was wrong.

There are certain mannerisms and little habits we have all acquired that may seem all right to us and we keep right on following them. Then the first thing we know we are brought to see that we have been wrong all the time; it is often embarrassing to learn that. The way to avoid getting into such an embarrassing situation is to check it on yourself constantly. Do not take it for granted that a certain way you have of looking at things is correct or that your opinions are right until you have checked up with an authority and learned whether you are right or wrong. It is so much better to correct yourself than to have to be corrected by others.

Give yourself a check up let's say once a month; inventory your actions, undertakings and words and see if they are all to your advantage; if they are a complimentary reflection on your character and on you yourself, if the answer is yes, you should consider yourself very fortunate; if not, then start right there and then to correct the findings.

While writing this article I happened to recall a little poem which I memorized many years ago; I have always found it very true and very human that is the reason I want to pass it on to you—it's entitled:

A PLEASANT LOOK

We cannot, of course, all be handsome,
And it's hard for us to be good;
We are sure now and then to be lonely,
And we don't always do as we should.

To be patient is not always easy,
To be cheerful is much harder still
But at least we can always be pleasant,
If we make up our minds that we will.

And it pays every time to be kindly,
Although you feel worried and blue;
If you smile at the world and look cheerful,
The world will soon smile back at you.

So try to brace up and look pleasant,
No matter how long you are down;
Good humor is always contagious,
But you bannish your friends when you frown.



Fashion
and
Beauty

By
Emma
Shimkus

CONSIDER your figure when choosing your next outfit. That is the point that was stressed on most of all by one of the leading American designers at a style show which I attended. Here are some of her suggestions that I jotted down and am passing same to you.

The short, thick-figured woman should never wear horizontal lines. Her coat should be beltless. The tall slender woman needs widened shoulders and bodice fullness.

If you are a bit topheavy, be sure the coat has no trimmings above the waistline. The collar should be simple so as not to make your neck look short. For narrow shoulders and broad hips, depend on shoulder padding in coat or suit to give you the balanced outline of a triangle instead of the shape of a pear. With the right coat and a few silk dresses to wear under it, you'll be all set with a spring and early summer wardrobe.

Splashes of color in tweed coats perk up your wardrobe if you can afford an extra casual coat for daytime wear. It's nice to own a dressy coat, too, for Sunday and special occasions. Navy with a fresh white trim is the favorite this season. Gray and beige are also popular and with them you can wear colorful handbags to make striking outfits.

The newest spring coats are embroidered with braid in scroll design. Many of these coats look like a dress. An important feature is the high neckline trimmed in white pique.

WIDE AND narrow pleats give a swingy effect to the skirt line, while added features are gored panels and bishop lines.

Shirtwaist dresses made of checked rayon crepe take on a new appearance with tab pockets and bodice fullness.

Mix your colors if you will, white with tomato red, copper or soft blue. A very popular dress for summer will have a pleated skirt, with a fitted midriff band, short sleeves and small collar. These dresses call for a short fitted jacket.

* * *

FULL LENGTH fitted coats over polka dot dresses will be a favorite for spring wear. An ensemble lovely to look at, is a gray coat made reefer style, over a gray silk dress with shell pink dots. Navy with red and navy with green adds a dash of color. Frilly white collars give a spring touch to black frocks of the dressy type. White white pique trimmings, clips of gold and necklaces of colored glass flowers and seeds, add desired effect to plainer clothes. Beige, chamois, tan, gold and copper are new accessory shades for all black ensembles. These colors are also good mixers with navy, gray and gray green.

* * *

Cardigan style sweaters fit loosely and have big patch pockets. A new style is made like a man's sport shirt with box-pleated pockets.

* * *

Shoes with medium heels, in tie styles or the low heeled pump add comfort as well as class.

* * *

SKIN CARE is most important at this time of the year. Careful cleansing with soap and water every night to remove make up is good for any skin ailment. Many people are troubled with white heads, do not squeeze them. Try steaming your face before using soap and water to clean your face and see if they do not clear up in a short time.

—o—
By Jay Kay:

HOME COOKING

Deviled Egg Sandwich

To make the sandwiches, mash the hard cooked egg yolks with mayonnaise and a little mustard. Add the chopped whites and spread on white bread. Blend a little orange juice with cream cheese and spread on whole wheat bread.

Upside Down Cake

$\frac{1}{2}$ cup brown sugar
1 tablespoon vegetable shortening
4 eggs, separated
 $\frac{3}{4}$ cup sugar
 $\frac{1}{2}$ lemon, rind and juice
 $\frac{3}{4}$ cup potato flour
1 teaspoon baking powder
4 slices pineapple or 4 halves of peaches, sliced

Melt sugar and butter in frying pan. Add fruit. Beat yolks of eggs. Add sugar, grated lemon rind and juice, and beat again. Add stiffly beaten egg whites and lastly fold in flour and baking powder mixed. Pour over fruit and bake in moderate oven $\frac{1}{2}$ hour. Turn out and serve with fruit side up.

Juniors' Page



Miss Margaret Ann Zgone, 4 years old, youngest member of No. 23, Ely, Minn.

THANK YOU, MRS. OTONICAR!

In behalf of my daughter, Mary Ann Zgone, age 4, I wish to thank Mrs. Otonicar for the lovely gift Mary Ann received because she was the youngest member who joined in the first Juvenile campaign.

MRS. MATTHEW ZGONE,
Ely, Minnesota.



MONTHLY MESSAGE

By
Albina Jancar
Director of
Junior
Department

DEAR JUNIORS

With Easter holidays and spring vacation passing into oblivion and warm weather just around the corner, we'll have to get down to brass tacks and work for a successful Golden Campaign. I know it was sort of hard work to trudge from house to house in sloppy weather (I know!) and we excuse you. But now, there is no alibi or excuse that will exempt us from work with the warm weather coming on. The way things look, new Junior circles are perking up from all over. How glad I am to see such enthusiasm! Hats off to No. 20, Joliet, Illinois, and the Junior Circle which made its debut on our page last month! Congratulations to those who worked diligently in bringing success. It's a very good example to all our Branches.

Did you girls read about the Golden Campaign in the last edition? I hope so! I further hope that all our good girls will help the best way possible to a great success.

The Junior Circle in Lorain will take its bow Sunday, April 21, 1940. Their little outfits are in the making and I can already see that everyone will look very sweet. We have a lovely program for the day and are looking forward to a big attendance from nearby cities. We'll greatly appreciate your interest and promise to return the same courtesy to you. I am sure you'll have a

grand time. The evening program will start at 7:30. You'll also see the cadets perform fancy drills for which they are very famous.

There is one point I must bring out at this time. Our girls are very kind and co-operative. That is the way to be when you are called upon for help and we are very proud of everyone who has given attention and rendered any assistance. The laurels for our success go to you, dear juniors and members. United efforts will always bring us good returns. "Work and you'll never look old!" That is my way of saying good-bye to you, until we meet again!

MANY THANKS!

I wish to thank Mrs. Novak for the lovely gift I received for being the most active member of the Youth and Recreation Board in the first Juvenile campaign.

ALBINA JANCAR.



Jennie and Pauline Logar, twins of No. 57, Niles, Ohio

HERE'S WHAT BUBBLES WRITES MY DEAR JUNIORS:

Long time ago, the first of April has been set apart as a time when it is permissible to play harmless tricks upon one's friends and neighbors. This custom, which is almost universal throughout Christendom, is of uncertain origin, but probably had its beginnings in France in the 16th century.

Of course, it's all right to play some sort of foolish game but be careful not to do anything which may prove painful or embarrassing. I am giving you just a few foolish suggestions which you may find helpful in planning a party in April.

But before we go into this, I must remind every Junior member to get at least one girl friend to join SWUA at the next meeting. Do you promise? I heard you all say: Ye-e-e-e-p! Thank you, girls, for your interest in the Golden Campaign! Sensibly and foolishly yours,

BUBBLES.

"SUCH FOOLISHNESS"

Invitations to this party can be either written or typewritten, as you choose, on large sheets of paper, the larger the better. Write all over the paper, two lines at a time, in a "helter skelter" manner.

As each guest enters the room she is handed a pencil, an ordinary cheap pencil,—but heavily chained to the table and signs her name in the FOOLS' REGISTER.

When all have assembled, give each one a slip of paper bearing the words of one line of a popular song. Mix them thoroughly. Then announce that a prize will be given to the group matching and singing their verse of the song first. When this is done present each one in the group with a paper fool's cap.

Stunt

Fix up a closet or a corner of the room with a screen across it and display this sign in front of it: "Step in and See the Big Fish." A large mirror should face the victim as soon as she steps inside and across it should be written with chalk "April Fool."

April Fool Hunt Game

Hide in every conceivable place in the room, all the oddities and trinkets that can be found, such as a box of pepper, box of pills, bottle of weakened ammonia, a tin whistle, a rubber rattle, a pair of brass earings, a slice of bread, an empty box, an old shoe, a tin horn, and any other silly article that suggests itself. Wrap each one in paper and tie with string and have it understood that each one is not to open the package until all are together again after the hunt. No one must find more than one article and when all are opened each person must tie the article with the string it was fastened with and wear it around the neck as a favor during the rest of the evening.



Mary and Margaret Yakich, 9 years old twins of No. 23, Ely, Minn.

STATE OF ILLINOIS
DEPARTMENT OF INSURANCE

I, the undersigned, Director of Insurance of the State of Illinois, do hereby certify that the annexed instrument is a full, true and correct copy of

REPORT OF EXAMINATION OF
SLOVENIAN WOMEN'S UNION OF AMERICA
JOLIET

DATED DECEMBER 15, 1939 AND
ORDER OF DIRECTOR OF INSURANCE
APPROVING, ADOPTING AND FILING
REPORT AS AN OFFICIAL RECORD
UNDER DATE OF
FEBRUARY 27, 1940

now on file in and forming a part of the records of this department.

IN TESTIMONY WHEREOF, I hereto set my hand and cause to be affixed the Seal of my office.

Done at the City of Springfield, this 27th day of February A. D. 1940.

(SEAL)

ERNEST PALMER,
Director of Insurance.

Joliet, Illinois
December 15, 1939

Honorable Ernest Palmer
Director of Insurance
State of Illinois
Springfield, Illinois

Dear Sir:

Pursuant to authority vested in Illinois Burial Society Warrant No. 33, dated October 18, 1939, an examination has been made of the affairs and condition of the SLOVENIAN WOMEN'S UNION OF AMERICA, Joliet, Illinois. The report of such examination is attached hereto.

DON KARNES,
Examiner.

STATE OF ILLINOIS)
COUNTY OF SANGAMON)

Don Karnes, being first duly sworn, upon his oath deposes and says;

That he is an examiner employed by the Department of Insurance of the State of Illinois;

That an examination was made of the affairs of the SLOVENIAN WOMEN'S UNION OF AMERICA, of Joliet, Illinois, a Burial Society organized and authorized under the laws of the State of Illinois, pursuant to authority vested in Warrant No. 33, issued by Ernest Palmer, Director of Insurance of the State of Illinois;

That he was the examiner in charge of said examination and that the attached report of examination is a true and complete report of the condition of the above named

Society on October 31, 1939 as determined by the examiner.

DON KARNES,
Examiner in Charge.

Subscribed and sworn to before me this 15th day of December, A. D. 1939.

(SEAL)

MARY C. LUESCHEN,
Notary Public.

EXAMINATION REPORT

DATE: December 15, 1939.

EXAMINER: Don Karnes.

WARRANT NO.: Burial No. 33.

EXAMINATION OF: SLOVENIAN WOMEN'S UNION OF AMERICA, 527 North Chicago Street, Joliet, Ill.

TYPE OF ORGANIZATION: Burial Insurance Society.

LICENSED (DATE AND ACT): November 23, 1933, "An Act in relations to Burial Insurance Societies," approved June 10, 1911, as amended.

BUSINESS WRITTEN: Funeral Benefits on the Assessment plan.

DATE OF LAST EXAMINATION: September 24, 1937.

PERIOD COVERED: July 1, 1934 to June 30, 1937.

PERIOD COVERED BY THIS EXAMINATION: July 1, 1937 to October 31, 1939.

TOTAL ADMITTED ASSETS \$93,832.46

TOTAL LIABILITIES \$ 652.66

UNASSIGNED FUNDS 93,179.80

TOTAL \$93,832.46

STATUTORY DEPOSIT \$10,000.00

MEMBERSHIP 10,196

SUMMARY

The findings of the examiner based upon the information and data contained in this report of examination are summarized as follows:

1. The statement of assets and liabilities as prepared on the basis of approved investment values commented upon herein, reflects admitted assets in excess of total liabilities in the sum of \$93,179.80.

2. The Society's cash position is adequate, and the investment portfolio consists of high grade securities of a liquid character.

3. Claim settlements are made promptly and in full accordance with the terms of the benefit certificate. Mutual ideals have governed the operation of the Society, old members receiving any benefits accruing from new and liberalized certificate provisions.

4. The Association has been economically managed and administrative costs are low. It is operated on the lodge system and collection and acquisition costs are negligible.

HISTORY

The Slovenian Women's Union of America was originally organized on December 19, 1926, and was incorporated on December 14, 1927 as a benevolent society under an Act of the General Assembly of the State of Illinois, entitled,

SUCCESS OF THE GOLDEN CAMPAIGN DEPENDS ON YOUR LOYAL SUPPORT!

FEBRUARY, the first month of our Golden Campaign brought the Union 108 new members. Not bad, if we consider the records of previous campaigns which show that the first few months are usually slow. Therefore, we are inclined to believe that success is on the way! The members are the keyholders to the Hall of Good Results which has many portals and many different kinds of keyholes. It'll take the combined efforts of many to open them wide enough to let in enough sunshine to warm up all the cold hearts. But it can be done! Yes, the members hold enough power to blast the doors wide open and have enough pressure to sideswipe any handicap which may stand in the way. There is no need of worry nor fret that others may get there ahead of you because they won't providing you fortify your front and leave no obstacle turn you back. And when the time comes around to open the wide portals to the Hall of Good Results, we'll find SUCCESS sitting, high on a throne, casting its rays on everyone of us. What is there to obstruct your view to the goal line? I don't see a thing! Not a thing, do I see that is strong enough to keep any member down or out of

this race! What we all need at this time is a United Front and United Efforts and the Sun of Success will shine on everyone of us! The workers will receive these cash awards:

For every 50 new adult members—\$25.00

For every 25 new adult members— 12.50

For every 10 new adult members— 4.00

For every 5 new adult members— 2.00

For 3 new members: the beautiful SZZ emblem brooch.

Admission is free for junior and adult applicants. We accept girls between the ages of 4 to 14 years, who are of sound health, Catholic religion and of Slav origin or offspring of Slav parents. The dues are only ten cents per month for which we shall pay a funeral benefit to the extent of one hundred dollars. In the adult department, we accept females from 14 to 55 years of age, who are of sound health, Catholic and of Slav origin or married to a Slav. For adult members dues are 25 cents per month.

Two junior members count for one adult member in the counting for awards. The awards are based on adult members.

ALBINA NOVAK.

"An Act Concerning Corporations," approved April 18, 1872. Organization and incorporation were effected under the name "Slovenian Ladies' Union of America."

On November 23, 1933 the corporate name was changed to its present form and a certificate of association was issued to the Society under and in accordance with the provisions of an Act of the General Assembly of the State of Illinois entitled, "An Act in relation to Burial Insurance Societies," approved June 10, 1911 as amended.

The Union has for its objectives:

"To unite female persons of Slavic race origin living in the United States, who are in good health, have good moral character and are practical Catholics."

"To assist in the social, moral and intellectual education of its members."

"To foster Slovene-American ideals and encourage participation in American civic affairs."

"To arrange and provide for a respectable funeral for its deceased members."

GOVERNMENT—BY-LAWS—CORPORATE RECORDS

The Society is operated on the lodge system with representative form of government and the highest legislative power vested in the House of the Convention composed of representatives chosen by the membership of the subordinate groups or branches. A Convention is held each three years, the time and place to be determined by the previous Convention.

The last Convention of the Union was held in the City of Chisholm, Minnesota, in May, 1939 and the affairs and operation of the Society are being currently conducted under the by-laws, rules and regulations as adopted and ratified by that Convention. Proceedings of the Convention, as recorded in the Slovenian language and printed in the Society's monthly magazine, were interpreted for the examiner.

A copy of the American translation of the by-laws adopted at this Convention was reviewed and it appears that the Association's laws are in conformity with the provisions of the Illinois statutes governing their operation.

Amendments liberalizing the original character and conforming with the provisions of the Insurance Code were approved by the Department of Insurance on September 11, 1939. The Convention of the Society is empowered with the supreme authority to legislate, amend and adopt rules and regulations governing its operations.

Recorded minutes of the meetings of the Board of Directors which are held regularly at the home office of the Society in the months of January and July of each year were reviewed, and with the exception that formal approval of each death claim payment was not voted, it was established that other transactions of major importance were properly recorded and approved. However, investment authorizations should be expressed in more specific terms.

Salaries, fees and expenses of officers and delegates are authorized by the Convention. Also authorized by the Convention is in the regular monthly assessment for the succeeding three year period.

The examiner was informed that at a special meeting of the Board of Directors held November 4, 1939 the acceptance of juvenile members between the ages of 4 and 13 inclusive at a monthly rate of 10c was authorized. The amended charter provided for age limits of 10 to 55 inclusive, and the by-laws adopted at the last Convention established a Juvenile Department with age limits of 10 to 13 inclusive at a monthly rate of 15c. The new by-laws further granted the Supreme Board of the Society legislative powers covering activities and operations of the Juvenile Department.

The general accounting system is adequate for the needs of the Association, and is neatly and accurately kept. Income and disbursements items have been properly allocated to the correct insurance account and summarized each month. As a general ledger is not maintained, verification of the cash income and disbursements registers could be simplified if summary totals by account were carried forward each month into a final annual summary. Subsidiary records should be increased to include a claim register in which each claim is entered as it is reported, and an investment revealing all pertinent and essential information regarding each investment of the Society.

MANAGEMENT

The active management of the Society and the regulation and administration of its affairs are vested in a Board of Directors composed currently of the following officers elected at the May, 1939 Convention:

Office, Name, Address and Authorized Compensation:
Supreme President: Marie Prisland, Sheboygan, Wis., \$50.00 monthly.

Supreme Secretary: Josephine Erjavec, Joliet, Illinois, \$150.00 monthly.

Supreme Treasurer: Josephine Muster, Joliet, Ill., \$100.00 annually.

President of Auditors: Mary Tomazin, Chicago, Ill., \$35.00 annually.

Auditor: Mary Otonicar, Cleveland, Ohio, \$15.00 annually.

Auditor: Mary Smoltz-Lenich, Eveleth, Minn., \$15.00 annually.

The President, Secretary and Treasurer comprise the Executive Committee of the Society.

Additional officers and committees elected at the last Convention, who with the exception of the Spiritual Advisor and the members of the Recreational Board, and in conjunction with the above listed Directors constitute the Supreme Board of the Society are as follows:

First Vice President: Frances Rupert, Cleveland, Ohio, \$25.00 annually.

Second Vice President: Mary Coghe, Pittsburgh, Pa., \$15.00 annually.

Third Vice President: Mary Shepel, Ely, Minn., \$15.00 annually.

Fourth Vice President: Frances Raspet, Pueblo, Colo., \$15.00 annually.

Fifth Vice President: Mary Kocjan, Calumet, Mich., \$15.00 annually.

Alternate Auditor: Josephine Seelye, Cleveland, Ohio, \$15.00 annually.

Managing Editor and President of Educational Board, Albina Novak, Cleveland, Ohio, \$150.00 monthly.

The Managing Editor is present at the meetings of the Board of Directors upon the invitation of the directors, when matters concerning the Official Publication, "Zarja," are discussed.

Educational Board: Frances Ponikvar, Cleveland, Ohio, \$15.00 annually.

Educational Board: Frances Susel, Cleveland, Ohio, \$15.00 annually.

Educational Board: Anne Petrich, Warren, Ohio, \$15.00 annually.

Educational Board: Emma Shimkus, La Salle, Ill., \$15.00 annually.

Judicial Board: Barbara Kramer, San Francisco, Cal., \$15.00 annually.

Judicial Board: Agatha Dezman, Milwaukee, Wis., \$15.00 annually.

Judicial Board: Anna Kameen, Forest City, Pa., \$15.00 annually.

Judicial Board: Rose Jerome, Eveleth, Minn., \$15.00 annually.

Judicial Board: Agnes Mahovlich, South Chicago, Ill., \$15.00 annually.

Recreational Board: Antonia Tanko, Cleveland, Ohio, \$—0—.

Recreational Board: Albina Jancar, Lorain, Ohio, \$—0—.

Recreational Board: Lillian Kozek, Chicago, Illinois, \$—0—.

Recreational Board: Dorothy Meister, Pueblo, Colo., \$—0—.

Recreational Board: Frances Marinshek, Ely, Minn., \$—0—.

Spiritual Advisor: Rev. Father Milan Slaje, Lorain, Ohio, \$50.00 annually.

The highest executive authority and trusteeship of the Union during the interim between Conventions is vested in the Supreme Board. The by-laws do not provide for regular meetings of the entire Board and none were noted during the period under examination.

All annual salaries are paid either at the expiration of the period covered, or on a semi-annual basis.

A Finance Committee consisting of the Supreme President, Supreme Secretary and President of the Auditors is empowered with the investment of the Union's funds. These officers organize with a President and Secretary, and the individuals so chosen are authorized an additional \$10.00 per month each. It has been the Society's practice to accrue these amounts and make payment on a semi-annual basis.

Members of the Board of Directors are authorized a daily per diem of \$6.00 and traveling expenses for attendance at all meetings, and also on all occasions of travel in the interest of the Union. Certain members of the Supreme Board receive this per diem and all expenses for attendance at the Convention, while delegates receive the \$6.00 per diem allowance, and in the future will be reimbursed for one-half of their traveling expenses.

All officers and directors were members of the Association in good standing as of October 31, 1939.

SURETY BONDS AND INSURANCE COVERAGES

The following officers have been insured for the faithful performance of their duties under a schedule position bond issued by an authorized surety company:

Office	Sum
President	\$1,000.00
Secretary	5,000.00
Treasurer	5,000.00
Trustee	1,000.00
Trustee	1,000.00
Trustee	1,000.00
Editor	1,000.00

The officers currently authorized to withdraw funds from the Society's depositories are the President, Secretary and Treasurer acting in conjunction while access to the safety deposit box containing the Society's investment securities is granted only upon the signature of any two of these officers.

A fire insurance policy covering the furniture and fixtures located at the home office is carried.

CERTIFICATE FORMS AND RATES

Insurance certificates are now issued to female risks between the ages of 4 to 55 for a maximum amount of \$100.00, with the actual birthday date controlling the age statistics. All outstanding certificates provide for graded death benefits and the following schedule reflects the scale of benefits set forth in the currently issued certificates and consequently granted to all members:

Death Within	Amount Payable
10 months	\$ 25.00
18 months	50.00
23 months	75.00
Thereafter	100.00

Liberalizations and benefits accruing from new certificate provisions or by-laws have always been granted to all members, and the action of the Board in this respect has been published in the Society's monthly magazine. When a certificate endorsement is changed, such as change of beneficiary, a new certificate is issued at the then current date. All certificates should be dated as of the original date of entry.

The actual assessment due date is rather indefinitely stated in the Convention's assessment authorization, although by precedent and actual practice the first day of each month has always been considered as the due date.

Previous to the issuance of the new certificate form in 1938 the Society's by-laws and certificate provisions were correlated to a certain extent, and the member's contract contained a clause reserving the right of the Union to alter, amend or repeal its conditions. A grace period of 25 days for the payment of the monthly dues was granted in the by-laws. The certificate and application now constitute the entire contract with the member, and all members receive a grace period of 30 days for the payment of any assessment after the first. The local lodges are quite active in the collection of monthly accounts, and many reports are filed early in the month.

An initiation or membership fee of 75c is required of each new member except during regular authorized campaigns, or if the applicant has not reached the age of 25.

The membership is divided into two classes, social and benefit. Each subordinate lodge may accept social mem-

bers who have no voice in the Union's proceedings, but receive the official monthly publication and are assessed 10c each month to cover this cost. The Society also has a small group of social members acquired between January 1, 1928 and June 30, 1930 who have a voice in the meetings, pay 10c a month and receive both the monthly publication and a \$10.00 funeral benefit.

As of October 31, 1939 the benefit class is further divided into a Juvenile Department consisting of members between the ages of 10 and 14 who are assessed 15c per month and do not receive the official organ, and an Adult Department consisting of members between the ages of 14 to 55 who receive the monthly publication and are assessed 25c per month. Juvenile members upon reaching the age of 14 automatically transfer to the Adult Department.

Certificate form No. 1, currently issued, was approved by the Department's Policy Form Supervisor on June 16, 1938, and application form No. 2 was similarly approved on November 30, 1938. Currently issued juvenile forms will be submitted for approval.

RETENTION AND REINSURANCE

The Society's maximum liability to any individual member as of October 31, 1939 is \$100.00. All insured risks are direct liabilities of the Society.

AGENCIES AND AGENCY CONTRACTS

No agents are employed by the Society, new members being secured by the activities of the subordinate lodges. Contests and campaigns are held and special compensation, prize and awards are granted.

Assessment collection expense is borne by the various lodges who in turn may collect extra dues from their members to cover this expense, or may raise funds through entertainment activities.

STATUTORY DEPOSIT

United States of America Treasury bonds in the amount of \$10,000.00, par value, were on deposit with the Illinois Department of Insurance as verified by direct correspondence with the Department's Securities Examiner. On October 31, 1939 the Society had a membership of 10,196 and the minimum deposit necessary to comply with the provisions of Section 341 of the Illinois Insurance Code was \$10,000.00.

SCOPE OF EXAMINATION

The Society was last examined as of June 30, 1937 by a representative of the Illinois Department of Insurance, and the present examination covers the intervening period to and including October 31, 1939.

Assessment and investment income were extensively tested and to such extent, were found to be correctly and accurately recorded on the books of account. Cash disbursements were verified by reference to the cancelled checks. Allocation of each disbursement to the proper insurance account was fully checked.

Investment accounts have been carefully analyzed and the securities inspected and inventoried. Bank balances were reconciled as of October 31, 1939 with certificates obtained directly from the depositories.

Liability accounts were established on the basis of information and data obtained from the Society's records and files.

Annual statements submitted to the Insurance Department for the years 1937 and 1938 were verified as to income, disbursements and ledger assets.

FINANCIAL STATEMENT

The following financial statement has been prepared from the books and records of the Society, and reflects Income and Disbursements for the ten month period ended October 31, 1939 and Assets and Liabilities as of that date:

Balance from December 31, 1938 \$ 86,832.76

INCOME

Membership fees received \$ 55.50

Assessments collected—Adult 25,117.44

Assessments collected—Juvenile 6.30

Social members' dues and miscellanea 221.81

Net amount received from applicants and members	\$ 25,401.05
Gross interest on deposits in banks....	113.70
Gross interest on bonds, less \$10.31 accrued interest on purchases	1,497.19
Dividends on stocks	75.00
Increase by adjustment in book value of bonds	200.00

Total miscellaneous income	1,885.89
----------------------------------	----------

Total Income	27,286.94
--------------------	-----------

Amounts carried forward	\$114,119.70
-------------------------------	--------------

DISBURSEMENTS

Death claims paid	\$ 4,995.00
Refund benefit assessments rejected claim	14.20
Total payments to members	\$ 5,009.20
Salaries of officers—No. 24	2,952.50
Traveling and other expenses of officers	1,266.26
Expenses of Convention delegates ..	1,344.00
Insurance Department fees and licenses	6.00
Officers' surety bond premiums	84.45
Rent	190.00
Advertising, printing, stationary	936.72
Postage, express, telegraph and telephone	201.90
Other legal expenses—notary fees ..	8.50
Furniture and Fixtures	72.09
Sundry expenses	420.00
Donations	400.00
Expenses of publication and delivery of official magazine	6,110.09
Convention expenses and extra help	1,015.40
Prizes and awards for organization and special work	602.90
Bank charges	11.79
Premium on Bonds	143.75
Total expense disbursements	\$ 15,766.35
Total Disbursements	\$ 20,775.55
Balance	\$ 93,344.15

LEDGER ASSETS

Cash in Association's office or in transit.....	\$1,209.90
Deposits in banks not on interest	5,436.00
Deposits in banks, on interest	9,341.80—\$15,987.70
Bonds	66,260.00
Federal Savings and Loan Association's shares	9,000.00
Stock	20.00
Closed bank deposits	2,076.45
Total Ledger Assets	\$ 93,344.15

NON-LEDGER ASSETS

Interest accrued on bonds	\$ 363.88
Interest accrued on bank deposits	\$ 37.21

LIABILITIES		
Death claims in process of adjustment, No. 4	306.50	
Salaries, bills and accounts, due or accrued	339.91	
Subordinate lodge credit balances	6.25	
Total Liabilities	\$ 652.66	

Number of Members in Good Standing at Date of this Report	10,196
--	--------

EXHIBIT OF CERTIFICATES

Number	Amount
Certificates in force Dec. 31, 1938....	\$ 923,800.00
Certificates written first 10 months of 1939	1,560
Certificates revived first 10 months of 1939	9
Sum	\$1,080,700.00
Certificates terminated first 10 months of 1939	611
Total benefit certificates in force October 31, 1939	10,196
	*\$1,019,600.00

Certificates terminated by death first 10 months of 1939:	
Cash payments	57
Unearned benefit released	—
Certificates terminated by lapse first 10 months of 1939	554

*The certificate exhibit shows the insurance in force according to the ultimate amount at risk.

The following schedule depicts the percentage of the Association's expense to assessment income since July 1, 1937. Trial balances were prepared for June 30, 1937, December 31, 1937 and 1938, and October 31, 1939. All totals and allocations were carefully analyzed and checked. The Association's surplus balance on June 30, 1937 as determined by the previous report of examination has been accepted as the starting basis.

1—Excess of Admitted Assets over Total Liabilities (Surplus) July 1, 1937—\$70,621.72.

2—Total Assessments Received from Members, July 1, 1937 to Date of Statement—\$66,265.42.

3—Total of paragraphs 1 Plus 2 above—\$136,887.14.

4—Total Expenses Disbursed July 1, 1937 to Date of Statement—Net \$34,206.06.

5—Percentage of paragraph 4 to paragraph 3—25%.

Approximately fifty per cent of the Society's general expenses result from the publication and distribution of the monthly official magazine.

BANK BALANCES

First National Bank in Joliet, Ill. (Checking)	\$ 5,436.00
Bank of Sheboygan, Sheboygan, Wis. (Savings)....	3,636.99
Continental Ill. National Bk. & Tr. Co., Chicago, Illinois (Savings)	668.25
St. Clair Savings & Loan Co., Cleveland, O. (Savings)	4,807.28
North American Mortgage Loan Co., Cleveland, O. (Closed)	783.12
North American Bank Co., Cleveland, O. (Savings)	229.28
Kaspar American State Bank, Chicago, Illinois (Closed)	869.26
Joliet National Bank, Joliet, Illinois (Closed)	424.07

Totals

\$16,854.25

SUMMARY OF FUNDS

	Funeral Fund	Expense Fund	Total
Total Ledger Assets	\$74,073.82	\$19,270.33	\$93,344.15
Non-Ledger Assets	2,330.14	254.62	2,584.76
Gross Assets	\$76,403.96	\$19,524.95	\$95,928.91
Assets Not Admitted	20.00	2,076.45	2,096.45
Total Admitted Assets	\$76,383.96	\$17,448.50	\$93,832.46

Liabilities	309.00	343.66	652.66
Fund Balances — October 31, 1939	\$76,074.96	\$17,104.84	\$93,179.80

The Society's by-laws provide for multiple fund accounting and a definite basis for allocation of the various income and expense accounts, with the exception of investment income, is set forth. Three-fifths of each month's adult assessment is consigned to the expense fund with the balance being allotted to the funeral fund, while the Juvenile assessment division is one-third to the expense fund with the balance to the funeral fund. Members' miscellaneous income items are granted to the expense fund. The Society has calculated the balance in the fund accounts each six months, and in separating the total income for the period covered have applied the three-fifths and two-fifths percentages to all members and investment income items.

As a permanent general ledger has not been maintained it would be a tedious procedure to verify the methods and practices followed in the compilation of fund balances since incorporation. Thus, the Society's balance shown for the period ended June 30, 1937 was accepted as a starting basis. All income and expense items for the period under examination were then allocated to their proper account with the resulting ledger asset balance shown in the foregoing schedule. Investment income was allocated to the funeral fund. Deposits in closed banks were charged to the expense fund.

The by-laws provide for a special assessment in the event the funeral fund becomes less than \$40,000.00 in amount, or the expense fund less than \$5,000.00.

COMMENTS ON FINANCIAL STATEMENT DISBURSEMENTS

Furniture and Fixtures \$72.09

The above total represents the amount disbursed for furniture and fixtures during the first 10 months of 1939. The Society is in possession of various files, desks and accounting equipment. Ownership of these chattels at a fair depreciated value should be reflected as a ledger asset in the compilation of financial statements, and in accordance with the principles of insurance accounting, deducted as a not admitted asset.

Sundry Expenses \$420.00

This item consists principally of an expenditure of \$400.00 for educational moving pictures taken during a European trip. The film is exhibited at the various branches of the Society, and is used as an advertising aid in membership drives.

**Expense of Publication and Delivery of
Official Magazine** \$6,110.09

The Society sponsors a monthly publication, each adult member receiving a copy. An officer of the Society composes and edits the magazine, and all expenses of printing, mailing, and delivery are chargeable to the general expense fund. The above total represents the amount so charged during the first ten months of 1939.

Miscellaneous income and disbursement items arising from the publication such as receipts from the sale of advertising space and payments to authors for articles and stories are recorded in an account maintained by the Managing Editor, whose books are inspected and verified each six months by the Society's Auditing Committee.

Other items of income and disbursements appear self-explanatory.

LEDGER ASSETS

Cash in Association's office or in Transit \$1,209.90

As previously stated, subordinate lodges report assessment income promptly each month. The Society's cash income register is held open at the end of a month in order to reflect all of the current month's assessment income. The above sum represents the lodge reports either received at the home office on October 31st, or during the early part of November, 1939, covering the assessment due October 1, 1939.

Deposits in Banks, Not on Interest \$5,436.00

Deposits in Banks, On Interest \$9,341.80

Closed Bank Deposits \$2,076.45

The cash deposits were reconciled as of October 31,

1939 with certificates obtained directly from the depositories.

Interest accrued on bank deposits in the amount of \$37.21 has been included as a non-ledger asset in the financial statement. Also included as a non-ledger asset is the item, Cash Deposit in Sports' Fund totaling \$254.62.

In the past a separate fund has been maintained for the promotion of athletic activities, this account being replenished each year by a check drawn on the general funds of the Society. Operation was then conducted on an entirely separate basis from the general operation of the Society. All Sports' fund disbursements during the period under examination were analyzed and checked.

In July, 1939 the funds were consolidated and expenditures of an athletic nature have cleared the regular checking account. The sum of \$254.62 represents the balance in the sports' fund when the bank accounts were consolidated, and has not as yet been entered upon the books of account as an income item.

The deposit in closed banks totaling \$2,076.45 has been deducted as an asset not admitted.

Book Value of Bonds \$66,260.00

The bond investments of the Society as of October 31, 1939 consist of a high grade and readily marketable list of securities segregated as to classification and values in the following schedule:

Classification	Par Value	Actual Cost	Book Value	Amortized Value	Market Value
Governm't	\$64,000.00	\$59,883.46	\$59,260.00	\$60,336.80	\$63,160.00
State	5,000.00	5,945.36	5,000.00	5,780.30	6,040.00
Municipal	2,000.00	2,112.11	2,000.00	2,071.95	2,340.00

Total \$71,000.00 \$67,940.93 \$66,260.00 \$68,189.05 \$71,540.00

United States Savings bonds are entered on the books of the Association at their actual cost, and increased in value each year in conformity with the increase in redemption values. All other bonds are entered at their par value with premiums paid being written off at date of purchase.

The excess of amortized value over book value in the amount of \$1,929.05 has been treated as a non-ledger asset. As the Society has not maintained a subsidiary investment register the information and data necessary for a compilation of amortized values was obtained from various bookkeeping entries and memoranda. The statistical information so developed is shown in the following schedule:

Description	Date Purchased	Actual Cost	Par Value
U. S. of Am. Treasury 4's of 54-44	7-28-32	\$ 2,060.00	\$ 2,000.00
U. S. of Am. Treasury 4's of 54-44	4-24-34	2,138.76	2,000.00
U. S. of Am. Treasury 4 1/4's of 52-47	7-11-33	3,303.75	3,000.00
U. S. of Am. Treasury 4 1/4's of 52-47	1-12-34	2,112.50	2,000.00
U. S. of Am. Treasury 4 1/4's of 52-47	1-16-35	1,139.69	1,000.00
U. S. of Am. Treasury 3 1/4's of 56-46	7-18-34	3,238.13	3,000.00
U. S. of Am. Treasury 3 1/4's of 46-44	3-18-35	2,000.00	2,000.00
U. S. of Am. Treasury 2 1/8's of 60-55	3-18-35	7,000.00	7,000.00
U. S. of Am. Treasury 2 1/8's of 60-55	7-15-36	4,087.50	4,000.00
U. S. of Am. Treasury 3 1/4's of 45-43	11- 2-33	1,000.00	1,000.00
U. S. of Am. Treasury 3's of 55-51	2- 7-36	3,086.25	3,000.00
U. S. of Am. Treasury 2 1/4's of 65-60	1-12-39	5,143.75	5,000.00
Fed. Farm Mtg. Corp. 3 1/4's of 64-44	12-10-34	2,026.25	2,000.00
Fed. Farm Mtg. Corp. 3's of 49-44	11-25-35	5,046.88	5,000.00
U. S. of Am., Savings 7-1-45	7-20-35	3,750.00	5,000.00
U. S. of Am., Savings 10-1-45	10- 1-35	2,250.00	3,000.00
U. S. of Am., Savings 11-1-45	11-25-35	1,500.00	2,000.00
U. S. of Am., Savings 7-1-47	7-14-37	3,000.00	4,000.00

U. S. of Am., Savings 7-1-47	7-30-37	1,500.00	2,000.00
U. S. of Am., Savings 1-1-48	1-18-38	3,000.00	4,000.00
U. S. of Am., Savings 7-1-48	7-14-38	1,500.00	2,000.00
State of North Carolina Highway 4½'s of 47	1-19-37	2,312.03	2,000.00
State of No. Dakota, Real Estate 5's of 59	1-19-37	3,633.33	3,000.00
City of N. Y., Dock 4¼'s of 72	7- 1-31	1,060.50	1,000.00
City of Philadelphia, Bridge 4¼'s of 76-46	7- 1-31	1,051.61	1,000.00

Totals \$67,940.93 \$71,000.00

Accrued interest at October 31, 1939 of \$363.88 has been included as a non-ledger asset.

As previously stated \$10,000.00 United States of America Treasury bonds were on deposit with the Illinois Department of Insurance. The remaining bonds were verified by actual count in the safety deposit vaults of the First National Bank in Joliet, Joliet, Illinois.

Federal Savings and Loan Association Shares.....\$9,000.00

The Society's investment in loan association shares as of October 31, 1939, which are insured by the Federal Savings and Loan Insurance Corporation, consists of the following securities:

Reliance Federal Savings and Loan Ass'n. of

Chicago, Chicago, Illinois \$5,000.00

First Federal Savings and Loan Ass'n. of

Wisconsin, Milwaukee, Wis. 4,000.00

Certificates verifying the two investments were inspected in the Society's safety deposit box.

Book Value of Stock \$20.00

The Society owns one share of the \$20.00 par value North American Bank Company, Cleveland, Ohio stock. This investment has been deducted as a non-admitted asset in the foregoing financial statement.

POROČILO IZ GLAVNEGA URADA

IZID KAMPANJE DO KONCA FEBRUARJA

	Odrasle	Mladinske
Najbolj uspešna glavna podpredsednica: Frances Raspet (3)	1	10
Uspešne podpredsednice od podružnic: Anna Korevec (20)	1	
Elsa Susin (46)	1	
Uspešne posamezne agitatorke: Agnes Mahovlich (16)	5	
Frances Medved (14)	4	1
Jenny Kozely (10)		6
Louise Jugg (5)	2	2
Mary Hrovat (15)		6
Rose Jerome (19)	3	
Josephine Erjavec (20)	3	
Mary Kunstek (20)	3	
Ann Stopar (41)	3	
Uspešne podružnice: Št. 20, Joliet, Illinois	12	
Št. 10, Collinwood, Ohio	2	11
Št. 3, Pueblo, Colorado	2	10
Št. 14, Nottingham, Ohio	6	1
Št. 19, Eveleth, Minnesota	5	1
Št. 16, South Chicago, Illinois	5	
Novih članic v prvem mesecu kampanje: V odrasli oddelek	62	
V mladinski oddelek	46	
	0	

NOVE ČLANICE V FEBRUARJU 1940

Podr.	Ime nove članice	Ime agitatorice
1	Virant Mollie	Pauline Rupar
2	Krzsniak Frances	Anna Achacich
3	Skufca Mary	Mary Lakner
3	Okoren Sylvia J.	Frances Raspet
5	Turk Stephana	Louise Jugg
5	Yovanovich Frances	"
9	Liskovec Alma	Angela Stupar

LIABILITIES

Death Claims in Process of Adjustment No. 4.....\$306.50

The above liability item was determined by the examiner from the cash disbursement register of the Society, and an inspection of the unpaid claim files. The following is a summary thereof:

Member	Date of Death	Date Paid	Liability
Vera Zajec	10-23-39	11-17-39	\$100.00
Mary Settina	10-18-39	11- 1-39	100.00
Jennie Recelj	10-21-39	11- 7-39	100.00
Anna Pristavec	10-21-39		6.50
Total			\$306.50

Files and supporting data covering all claims paid during the period under examination, numbering 153 in all, and amounting to \$13,419.20, were reviewed. Settlements were made promptly and in full accordance with the terms of the members' certificates.

No claims were contested due to misrepresentation of health, and the only claim rejections noted resulted from the applicant being over the Society's maximum age limit at date of entry. The Anna Pristavec claim listed in the above schedule is in this category. Both the Society's original certificate and by-laws provide for the refunding of the funeral benefit fund portion of the total collections in case the applicant was ineligible for membership due to age limitations. However, the new certificate is indefinite on this point containing only the standard misstatement of age clause.

Salaries and Accounts due and Accrued\$339.91

The unpaid operating expenses of the Association were determined from a review of the cash disbursement register.

Subordinate Lodge Credit Balances\$6.25

The above total represents subordinate lodge credit balances as of October 31, 1939 resulting from advance assessments and overpayments as received on the October monthly reports.

Podr.	Ime nove članice	Ime agitatorice
9	Matrasic Catherine	Theresa Caiser
10	Stokel Antonia	Frances Tomsich
10	Tomsich Mary	Frances Susel
12	Remitz Marie	Mary Schimenz
14	Angel Katie	Frances Medved
14	Skully Mary	"
14	Stanonik Caroline	"
14	Zorko Josephine M.	"
14	Princic Steffie L.	Rose Troha
14	Reja Jean Louise	"
16	Dancula Mila	Agnes Mahovlich
16	Martin Mildred	"
16	Zec Tino	"
16	Konda Mary	"
16	Wolff Veronica	"
18	Konsut Mary	Frances Stego
19	Bencina Anna	Rose Jerome
19	Jamnik Anna	"
19	Primozich Mary	"
19	Brank Mary	Mary Lenich
19	Skrinner Bernice	Anna Skrinner
20	Strainer Antonia	Anna Barry
20	Gombac Jean	Josephine Erjavec
20	Legan Mary	"
20	Mutz Anna	"
20	Pirc Dolores	Genevieve Glavan
20	Vershay Elizabeth	"
20	Korevec Mary Ann	"
20	Gerl Mary	"
20	Jakovcich Mary	"
20	Klancher Rose	"
20	Heintz Virginia	"
20	Rigonia Rene Carlo	"
29	Terchek Josephine	"
33	Rakitnican Barbara	"
33	Vaydich Katherine	Frances Borovac

Podr.	Ime nove članice	Ime agitatorice
34	Tezak Mary	Mary Pahula
41	Braidaich Anna	Anna Stopar
41	Braidaich Frances	"
41	Perusek Mary	"
46	Yakopovic Mary	Elsa Susin
54	Dolgan Anna Mae	Rose Racher
54	Justin Anna	"
56	Bischoff Agnes	Mary Novak
67	Snezic Helen	Mary Snezic
70	Kimak Mary	Pauline Zagar
70	Yager Catherine	Jean Yager
71	Oklesen Anna	Anna Sterle
87	Caricato Dolores M.	Rose M. Russ
87	Krasovec Alice	Bernadine Petkovsek
89	West Mary	Rose Markovich
93	Fischer Anna	Josephine Cvetkovic
93	Kouchar Anna	Helena Corel
95	Bogovich Pauline M.	Josephine Bogovich
95	Tomech Victoria	Mary Markezich

NOVE ČLANICE V MLADINSKEM ODDELKU

3	Gradishar Anna M.	Frances Raspet
3	Grahek Catherine M.	"
3	Krall Ann	"
3	Piserchio Caroline	"
3	Pryatel Marcia M.	"
3	Robida Elsie E.	"
3	Rupar Virginia	"
3	Stupnik Betty	"
3	Stupnik Evelyn	"
3	Tezak Dorothy M.	"
5	Fon Barbara Joe A.	Louise Jugg
5	Lambert Dolores M.	"
10	Alic Norma	Jennie Kozely
10	Asseg Helen	"
10	Asseg Mary Jane	"
10	Mullee Esther	"
10	Mullee Mildred	"
10	Spilar Viola J.	"
10	Dobay Mary Alice	Frances Susel
10	Lukanc Sylvia Mary	"
10	Tratter Mary Jane	"
10	Stokel Lillian A.	Frances Tomsich
10	Tomsich Frances M.	"
14	Kumel Joan	Frances Medved
15	Gorsky Dolores	Mary Hrovat
15	Gorsky La Verne	"
15	Malley Bernadette C.	"
15	Peskar Donna Jean	"
15	Skufca Bernadine	"
15	Skufca Margaret	"
18	Boltauzar Dolores B.	Mary Boltauzar
19	Skrinner Jayne	Anna Skrinner
25	Debelak Josephine	Mary Otonicar
25	Laurich Jean	"
25	Paulich Gretel	"
25	Lokar Daniela	Mary Lokar
25	Eckart Angela	Albina Novak
35	Bartol Julia Anna	Mary Bartol
35	Duich Katherine	Katherine Duich
40	Cerne Constance C.	Frances Bresak
40	Strong Dolores Mae	"
40	Ivancic Rosemary	Albina Jancar
40	Mramor Arlene M.	"
40	Seskar Dorothy G.	"
40	Turk Florence Marie	"
40	Turk Gertrude Rose	"

SAVE ON FURNITURE FOR YOUR HOME

Easy terms—No charge for credit

FRANK FURNITURE CO.

Cor. Tuscarawas and 2nd St. Phone SH 4415

BARBERTON, OHIO.

Compliments of

H. E. SIMON
JEWELER507 Tuscarawas Ave. Phone SH 6410
BARBERTON, OHIO.

Compliments of

OSTROV SHOE STORE500 W. Tuscarawas. Phone SH 3225
BARBERTON, OHIO.

Compliments of

EDWARDS STUDIO
PHOTOGRAPHYBig discount on wedding pictures
167—2nd St. Phone SH 1324 Barberton, Ohio.

Compliments of

D. MISKIN
TAILOR and CLEANER
Maker of fine Clothes
Cleaning, Pressing, Repairing

Phone SH 2929, 114—2d St. N. W., Barberton, O.

Flowers for all occasions

HILLTOP FLOWER SHOP
ANGELINE MUREN, Prop.

253—16th St. N. W. Barberton, Ohio.

For quality furniture go to

C. WEIGAND
FURNITURE571 Tuscarawas. Phone SH 1522
BARBERTON, OHIO.

Charge privileges available at

LADIES STYLE SHOPPE
WOMEN'S APPAREL
526 Tuscarawas. Phone SH 4214
BARBERTON, OHIO.

FINANČNO POROČILO S. Ž. ZVEZE ZA MESEC FEBRUAR 1940

DOHODKI:

Št.	Podružnica	Mesečnina				Št. članic	
		Redni	Mladinski	Razno	Skupaj	Redni	Mlad.
1	Sheboygan, Wis.	\$ 38.25	\$.50	\$.10	\$ 38.85	152	5
2	Chicago, Ill.	36.00	—	—	36.00	143	
3	Pueblo, Colo.	59.25	3.00	—	62.25	237	30
4	Oregon City, Ore.	9.25	—	2.80	12.05	38	
5	Indianapolis, Ind.	34.50	1.40	.10	36.00	138	14
6	Barberton, Ohio	50.50	—	.75	51.25	198	
7	Forest City, Pa.	40.00	—	.20	40.20	161	
8	Steelton, Pa.	20.00	—	—	20.00	82	
9	Detroit, Mich.	20.00	—	.10	20.10	81	
10	Collinwood, Ohio	143.00	3.70	.80	147.50	565	37
12	Milwaukee, Wis.	71.25	.80	.65	72.70	286	8
13	San Francisco, Cal.	38.50	—	—	38.50	156	
14	Nottingham, Ohio	103.25	4.90	1.65	109.80	413	49
15	Newburgh, Ohio	91.25	2.30	—	93.55	365	23
16	South Chicago, Ill.	47.21	—	.25	47.46	193	
17	West Allis, Wis.	42.75	—	—	42.75	171	
18	Cleveland, Ohio	26.00	.60	—	26.60	104	6
19	Eveleth, Minn.	28.75	.30	.20	29.25	116	3
20	Joliet, Ill.	98.50	5.50	2.35	106.35	398	55
21	Cleveland, Ohio	32.50	.60	.30	33.40	130	6
22	Bradley, Ill.	6.25	—	—	6.25	27	
23	Ely, Minn.	75.75	3.40	.20	79.35	303	34
24	La Salle, Ill.	36.00	—	.30	36.30	147	
25	Cleveland, Ohio	255.50	4.30	.85	260.65	1,022	43
26	Pittsburgh, Pa.	35.00	—	.45	35.45	141	
27	North Braddock, Pa.	23.00	—	.25	23.25	93	
28	Calumet, Mich.	28.25	—	—	28.25	113	
29	**Browndale, Pa.	12.75	—	.50	13.25	23	
30	Aurora, Ill.	10.00	.30	.10	10.40	38	3
31	Gilbert, Minn.	25.75	—	.10	25.85	101	
32	Euclid, Ohio	46.50	.20	.10	46.80	188	2
33	New Duluth, Minn.	18.75	—	.10	18.85	74	
34	Soudan, Minn.	9.75	.20	.30	10.25	43	2
35	Aurora, Minn.	21.75	.20	.40	22.35	91	2
36	McKinley, Minn.	7.00	—	.10	7.10	29	
37	Greaney, Minn.	11.50	—	.45	11.95	48	
38	Chisholm, Minn.	61.75	.10	.40	62.25	250	1
39	Biwabik, Minn.	12.50	—	.10	12.60	51	
40	Lorain, Ohio	38.00	1.50	.70	40.20	152	15
41	Collinwood, Ohio	84.00	.10	.25	84.35	336	1
42	Maple Heights, Ohio	9.50	—	—	9.50	38	
43	Milwaukee, Wis.	22.50	—	—	22.50	91	
45	Portland, Ore.	15.00	—	.20	15.20	62	
46	St. Louis, Mo.	8.50	—	4.50	13.00	34	
47	Garfield Heights, Ohio	33.25	—	.25	33.50	132	
48	Buhl, Minn.	4.75	—	—	4.75	19	
49	Noble, Ohio	25.50	—	.20	25.70	102	
50	Celveland, Ohio	37.75	.30	—	38.05	151	3
51	Kenmore, Ohio	5.50	—	—	5.50	22	
52	Kitzville, Minn.	10.25	—	—	10.25	49	
53	Brooklyn, Ohio	11.50	—	.10	11.60	46	
54	Warren, Ohio	15.50	1.20	—	16.70	63	12
55	Girard, Ohio	15.15	.30	—	15.45	55	3
56	Hibbing, Minn.	37.00	—	—	37.00	150	
57	Niles, Ohio	11.50	.80	—	12.30	46	8
59	Burgettstown, Pa.	6.50	—	—	6.50	26	
61	Braddock, Pa.	21.75	—	.25	22.00	36	
62	Conneaut, Ohio	5.50	—	.10	5.60	22	
63	Denver, Colo.	14.00	—	.40	14.40	56	
64	Kansas City, Kans.	13.50	—	—	13.50	53	
65	Virginia, Minn.	20.75	—	.25	21.00	83	
66	Canon City, Colo.	12.25	—	—	12.25	49	
67	Bessemer, Pa.	20.50	—	.10	20.60	57	
68	Fairport Harbor, Ohio	5.25	—	—	5.25	21	
70	West Aliquippa, Pa.	6.25	—	.20	6.45	27	
71	Strabane, Pa.	11.50	—	.20	11.70	46	
72	Pullman, Ill.	13.75	—	.30	14.05	54	
73	Warrensville, Ohio	14.50	—	—	14.50	45	
74	Ambridge, Pa.	17.25	.10	.10	17.45	65	1
77	N. S. Pittsburgh, Pa.	15.50	.30	—	15.80	61	3
78	Leadville, Colo.	14.00	—	.30	14.30	59	
79	Enumclaw, Wash.	5.00	—	.50	5.50	20	
80	Moon Run, Pa.	8.50	—	—	8.50	34	
81	Keewatin, Minn.	19.25	—	—	19.25	70	

DOHODKI:	Redni Št.	Mladinski Mesečnina	Razno	Skupaj	Redni Št.	Mlad. članic
Podružnica						
83 Crosby, Minn.		4.75	—	4.75	19	
84 New York City, N. Y.		15.75	.30	16.05	58	
85 De Pue, Ill.		9.00	.35	9.35	36	
86 Nashwauk, Minn.		3.25	.10	3.35	13	
87 Pueblo, Colo.		17.00	.70	17.70	67	
88 Johnstown, Pa.		28.45	1.60	30.05	115	
89 Oglesby, Ill.		16.25	1.00	17.45	65	10
90 Bridgeville, Pa.		25.75	.80	26.55	103	
91 Verona, Pa.		14.50	.20	14.70	58	2
92 Crested Butte, Colo.		3.75	—	3.75	15	
93 Brooklyn, N. Y.		10.25	—	10.25	40	
94 Canton, Ohio		9.50	—	9.50	38	
95 South Chicago, Ill.		18.45	.25	18.70	70	
96 *Universal, Pa.		8.25	.40	8.65	34	
Skupaj		\$2,544.01	\$38.10	\$33.55	\$2,615.66	10,059
Rent od Zvezinih filmov					55.00	381

Skupni dohodki v februarju \$2,670.66

*Asesment za januar. **Asesment za januar in februar.

STROŠKI:

Za umrlo Helen Bezek, podr. št. 10 (rojena 1. maja 1892, pristopila 9. feb. 1939, umrla 22. jan. 1940)	\$ 50.00
Za umrlo Mary Glac, podr. št. 10 (rojena 22. dec. 1877, pristopila 12. jan. 1928, umrla 17. jan. 1940)	100.00
Za umrlo Anna Pozun, podr. št. 10 (rojena 23. nov. 1916, pristopila 5. nov. 1936, umrla 5. feb. 1940)	100.00
Za umrlo Fanny Matitz, podr. št. 12 (rojena 6. okt. 1875, pristopila 5. jan. 1928, umrla 10. feb. 1940)	100.00
Za umrlo Jennie Komodina, podr. št. 27 (rojena 5. avg. 1900, pristopila 17. aprila 1929, umrla 21. jan. 1940)	100.00
Za umrlo Carolina Jeraj, podr. št. 30 (rojena 26. okt. 1888, pristopila 2. julija 1929, umrla 8. jan. 1940)	100.00
Za umrlo Mary A. Indihar, podr. št. 31 (rojena 22. jan. 1875, pristopila 9. avg. 1929, umrla 21. jan. 1940)	100.00
Ameriška Domoving, za tiskanje februarske Zarje	595.70
Pošta in raznašanje februarske Zarje v Clevelandu	45.00
Stroški v glavnem uradu za februar: znamke, ekspres, zavijalna vrvica, šest legalnih pečatov in zavijalni papir	30.73
Avsec Brothers, "index" kartice in "Death Claim" register forme	18.00
Za knjigo "Krajevni Leksikon Slovenije"	12.00
Za Bondni Register, in seštevalni stroj za mladinske certifikate	19.27
Vožnji stroški za spremstvo novega nadškofa iz Milwaukee do Chicago in slikanje odbora	16.10
Stroški v uradu glavne predsednice za januar in februar: telefon, brzozavi, znamke, poština in državne kartice....	17.83
W. A. Pfister, Jeweler, nagradna broška za mladinsko kampanjo	3.50
Za čekovni stroj	25.00
National Council of Catholic Women, za članarino	10.00
Najemnina za uradniške sobe, tajnice in urednice	20.00
Uradne plače meseca februarja	350.00
Za izmenjavo čekov	1.55

Skupaj

\$1,814.68

Ostalo v blagajni 31. januarja 1940 \$95,592.56
Dohodki v februarju 1940 2,670.66

Skupaj

\$98,263.22

Izdatki v februarju 1940

1,814.68

Preostanek v blagajni 29. februarja 1940

\$96,448.54

JOSEPHINE ERJAVEC, glavna tajnica.

PODRUŽNICE S. Ž. Z. IN NJIH ODBORI

ŠT. 1. SHEBOYGAN, WIS.

Pred.: Antonia Retell.
Tajn.: Mary Krainc, 1228 S 15th St
Blag.: Margaret Fisher.
Seje: Prvi torek, v cerkveni dvorani

ŠT. 2. CHICAGO, ILL.

Pred.: Frances Sardoch.
Tajn.: Lillian Kozek, 2244 S. Wolcott Avenue.
Blag.: Mary Tomazin.
Seje: Prvi četrtek, v cerkveni dvorani.

ŠT. 3. PUEBLO, COLO.

Pred.: Margaret Kozjan.
Tajn.: Mary Perse, 2714 Pine St.
Blag.: Mary Kolbezen.
Seje: Prvo sredo v mesecu, 7 p. m.
St. Mary's Hall.

ŠT. 4. OREGON CITY, OREG.

Pred.: Mary Hrovat.
Tajn.: Mary Gerkman, R. 2 Box 15
Blag.: Johanna Herbst.
Seje: Prva nedelja v mesecu v McLaughlin dvorani.

ŠT. 5. INDIANAPOLIS, IND.

Pred.: Mary Vidmar.
Tajn.: Louise Jugg, 912 N. Warman Avenue.
Blag.: Mary Dugar.
Seje: Prvo sredo v novi šoli.

ŠT. 6. BARBERTON, OHIO

Pred.: Jennie Okolish.
Tajn.: Frances Oshaben, P. O. Box 205
Blag.: Mary Mekina.
Seje: Prva nedelja v mesecu, farni "Club House."

ŠT. 7. FOREST CITY, PA

Pred.: Anna Kameen.
Tajn.: Pauline Osolin, Box 492
Blag.: Angela Orazem.
Seje: Prvi torek v Naprej Hall 2 p. m.

ŠT. 8. STEELTON, PA.

Pred.: Helen Cernugel.
Tajn.: Dorothy Dermes, 222 Myers St
Blag.: Anna Skender.
Seje: Drugi četrtek v mesecu.

ŠT. 9. DETROIT, MICH.

Pred.: Angela Stupar.
Tajn.: Theresa Caiser, 334 Geneva Avenue.
Blag.: Mae Shingaroff.
Seje: Tretja nedelja v John's Mianney Hall, 2nd St.

- ŠT. 10, CLEVELAND (Collinwood), O.**
 Pred: Frances Tomsich.
 Tajn.: Frances Susek, 726 E. 160th St.
 Blag.: Filomena Sedej.
 Seje: Drugi četrtek v mesecu v Slovenskem Domu na Holmes Avenue.
- ŠT. 12, MILWAUKEE, WIS.**
 Pred: Maria Kopac.
 Tajn.: M. Schimenz, 732 W. Pierce St.
 Blag.: Agatha Dezman.
 Seje: Prvi pondeljak, 7:30 p. m. Tivoli Hall.
- ŠT. 13, SAN FRANCISCO, CALIF.**
 Pred: Mary Slanec.
 Tajn.: Ella Russ, 4604 California St.
 Blag.: Theresa Sterbenk.
 Seje: Prvi četrtek v Slov. domu, 2101 Mariposa St.
- ŠT. 14, NOTTINGHAM, O.**
 Pred: Frances Rupert.
 Tajn.: Frances Medved, 18701 Cherokee Ave., Cleveland, O.
 Blag.: Anna Stupica.
 Seje: Prvi torek v mesecu v Slov. Društvenem Domu.
- ŠT. 15, NEWBURGH, O.**
 Pred: Theresa Lindich.
 Tajn.: Mary Hrovat, 3524 E. 82 St.
 Blag.: Veronica Skufca.
 Seje: Drugi torek v mesecu.
- ŠT. 16, SO. CHICAGO, ILL.**
 Pred: Katherine Triller.
 Tajn.: Zora Yurkash, 9516 Ewing Avenue.
 Blag.: Agnes Mahovlich
 Seje: Tretji četrtek, v Cerkveni dvorani.
- ŠT. 17, WEST ALLIS, WIS.**
 Pred: Augustine Zoril.
 Tajn.: Frances Hagen, 1125 S. 60 St.
 Blag.: Marie Floryan.
 Seje: Druga nedelja v St. Mary's Church Hall.
- ŠT. 18, CLEVELAND, O.**
 Pred: Jennie Welikanje.
 Tajn.: Josephine Praust, 1281 E. 169th Street.
 Blag.: Josephine Praust.
 Seje: Prvi torek v Kunchik's Hall na Waterloo Rd.
- ŠT. 19, EVELETH, MINN.**
 Pred: Antonia Nemgar
 Tajn.: Rose Jerome, 214 Grand Ave.
 Blag.: Helen Rahne.
 Seje: Prva nedelja v mesecu v Holy Family Church Hall.
- ŠT. 20, JOLIET, ILL.**
 Pred: Emma Planinshek.
 Tajn.: Josephine Muster, 714 Raub Street.
 Blag.: Mary Terlep.
 Seje: Tretja nedelja v mesecu. Šolska dvorana.
- ŠT. 21, CLEVELAND, O.**
 Pred: Mary Hosta.
 Tajn.: Anna Pelcic, 13320 Crossburn Avenue.
 Blag.: Josephine Weiss.
 Seje: Prva sreda, v Jug. Narodnem Domu.
- ŠT. 22, BRADLEY, ILL.**
 Pred: Mary Rittmanic.
 Tajn.: Mollie Metschuliet, 271 S. Wabash Avenue.
 Blag.: Antoinette Lustig.
 Seje: Tretji četrtek v mesecu v St. Joseph's Church Hall.
- ŠT. 23, ELY, MINN.**
 Pred: Mary Shepel.
 Tajn.: Barbara Rosandich, 846 East Chapman St.
- Blag.: Mary Shikonya.
 Seje: Prva sobota v Community Center.
- ŠT. 24, LA SALLE, ILL.**
 Pred: Emma Shimkus.
 Tajn.: Ang. Strukel, 536 La Harpe St.
 Blag.: Anna Lushina.
 Seje: Prva nedelja v mesecu, v šoli 6th and Crosot St.
- ŠT. 25, CLEVELAND, O.**
 Pred: Margaret Tomazin.
 Tajn.: Mary Otoničar, 1110 E. 66 St.
 Blag.: Dorothy Strniša.
 Seje: Drugi pondeljak v stari šoli sv. Vida.
- ŠT. 26, PITTSBURGH, PA.**
 Pred: Mary Coghe.
 Tajn.: Mary Bahor, 606 Kendall St.
 Blag.: Katherine Sneler.
 Seje: Drugi torek v Slov. Hall, 57 St.
- ŠT. 27, NORTH BRADDOCK, PA.**
 Pred: Anna Tomašić.
 Tajn.: Jos. Rednak, 1719 Poplar Way.
 Blag.: Marie Valavici.
 Seje: Prva nedelja v Slovak Hall.
- ŠT. 28, CALUMET, MICH.**
 Pred: Mary Kocjan.
 Tajn.: Anna Stanfel, 581 Cedar St.
 Blag.: Theresa Bagatini.
 Seje: Drugi četrtek v mesecu v Cerkevni dvorani
- ŠT. 29, BROUNDALE, PA.
 (P. O. Forest City, Pa.)**
 Pred: Mrs. Mary Pristavec.
 Tajn.: Theresa Bostjancic, 202 Vine St., R. D. 2.
 Blag.: Frances Zigon.
 Seje: Prvi pondeljak v mesecu.
- ŠT. 30, AURORA, ILL.**
 Pred: Julia Malaker.
 Tajn.: Frances Zagorce, 202 Forest Avenue.
 Blag.: Pauline Jeraj.
 Seje: Prvi torek v mesecu, v Austrian Hall, Aurora and Hanke Ave.
- ŠT. 31, GILBERT, MINN.**
 Pred: Josephine Kramer.
 Tajn.: Theresa Prosen, P. O. Box 432
 Blag.: Frances Knaus.
 Seje: Drugo nedeljo v mesecu ob 3 p. m. v Community Building.
- ŠT. 32, EUCLID, O.**
 Pred: K. Filipčič.
 Tajn.: Edith Boich, 22371 Beckford Av.
 Blag.: Marie Koss.
 Seje: Prvi torek v mesecu, v dvorani sv. Kristine.
- ŠT. 33, NEW DULUTH, MINN.**
 Pred: Helen Krall.
 Tajn.: Frances Kaplenk, 532—101 Ave. West.
 Blag.: Frances Kaplenk.
 Seje: Drugi četrtek v mesecu v dvorani sv. Elizabeth 7:30 p. m.
- ŠT. 34, SOUDAN, MINN.**
 Pred: Magdalena Brula.
 Tajn.: Mary Pahula, Box 1257
 Blag.: Angela Pavlich.
 Seje: Prva nedelja pri Mrs. France Loushin.
- ŠT. 35, AURORA, MINN.**
 Pred: Josephine Putzel.
 Tajn.: Frances Bradach, P. O. Box 71.
 Blag.: Mimmy Glavan.
 Seje: Prvi pondeljak v Slov. Hall.
- ŠT. 36, MCKINLEY, MINN.**
 Pred: Mary Krall.
 Tajn.: Frances Mesojedec, Box 32.
 Blag.: Mary Jeraša.
 Seje: Drugo nedeljo v mestni dvorani ob 2 p. m.
- ŠT. 37, GREANEY, MINN.**
 Pred: Anna Rent.
 Tajn.: Frances L. Udovich.
 Blag.: Katherine Malerich
 Seje: Druga nedelja, po maši, v dvojni.
- ŠT. 38, CHISHOLM, MINN.**
 Pred: Mary Knaus.
 Tajn.: Mary Kuzma, 425 W. Hemlock.
 Blag.: Anna Rupar.
 Seje: Prva sreda, v Community Building.
- ŠT. 39, BIWABIK, MINN.**
 Pred: Johanna Zallar.
 Tajn.: Angela Karish.
 Blag.: Doris Delak.
 Seje: Drugi pondeljak 7:30 p. m. v Park Pavilion.
- ŠT. 40, LORAIN, O.**
 Pred: Frances Bresak.
 Tajn.: Angela Kozjan, 1748 E. 34th St.
 Blag.: Frances Russ.
 Seje: Drugi torek v šolski sobi sv. Cirila in Metoda.
- ŠT. 41, COLLINWOOD, O.**
 Pred: Mary Lušin.
 Tajn.: Anna Stopar, 15419 Ridpath Ave.
 Blag.: Ella Starin.
 Seje: Prvi torek v mesecu v Turkovlji dvorani, 16011 Waterloo Rd.
- ŠT. 42, MAPLE HEIGHTS, O.**
P. O. Bedford, O.
 Pred: Mary Perhne.
 Tajn.: Theresa Glavic, 5157 Erwin.
 Blag.: Anna Fortuna.
 Seje: Prvi torek, 7:30 p. m. v S. N. D., 5050 Stanley Ave.
- ŠT. 43, MILWAUKEE, WIS.**
 Pred: Gertrude Delopst.
 Tajn.: Marie Bevz, 2122 S. Allis St.
 Blag.: Josephine Tominšek.
 Seje: Druga nedelja v mesecu, v Tomšekovih prostorih.
- ŠT. 45, PORTLAND, OREG.**
 Pred: Olga Mircovich.
 Tajn.: Louise Struzink, 3524 S. E. 42d Ave.
 Blag.: Fanika Matulac.
 Seje: Prvi torek v Wonder Bread Hall 103 Ivy St.
- ŠT. 46, ST. LOUIS, MO.**
 Pred: Marie Moenigmann.
 Tajn.: Josephine Prebil, 4309 California Ave.
 Blag.: Helen Skoff.
 Seje: Prvi četrtek v Slovenskem domu na South 7th St.
- ŠT. 47, GARFIELD HEIGHTS, O.**
 Pred: Aloizia Zidanic.
 Tajn.: H. Tomažič, 8804 Vineyard Ave.
 Blag.: Antonia Dolinar.
 Seje: Druga sobota 7 p. m. na 8812 Vineyard Ave.
- ŠT. 48, BUHL, MINN.**
 Pred: Frances Ambrozich.
 Tajn.: Jennie Terlep, Box 189.
 Blag.: Marie Markovich.
 Seje: Tretji torek v Public Library.
- ŠT. 49, NOBLE, O.**
 Pred: Frances Kosten.
 Tajn.: Jennie Intihar, 851 E. 216 St. Euclid, Ohio.
 Blag.: Frances Hochevar.
 Seje: Prvi pondeljak v mesecu v St. Christine's Hall.
- ŠT. 50, CLEVELAND, O.**
 Pred: Frances Kure.
 Tajn.: Justine Marn, 7303 Donald Av.
 Blag.: Justine Marn.
 Seje: Every first Wednesday, Room 4, Slov. Nat'l Home.

**ŠT. 51, KENMORE, O.
(P. O. Akron, Ohio)**

Pred.: Frances Zekel.
Tajn.: Albina Obreza, 2046 S. W. 18 St.
Blag.: Jennie Golec.
Seje: Prva nedelja v mesecu, 2. p. m.,
Sl. Home, 2166 Manchester Rd.

ŠT. 52, KITZVILLE, MINN.

Pred.: Josephine Oswald.
Tajn.: Mary Techar, Hibbing, Minn.
Blag.: Helen Zbachnick.
Seje: Prva sreda v mesecu, Kitzville
School.

**ŠT. 53, BROOKLYN, O.
(P. O. Cleveland, Ohio)**

Pred.: Mary Oblak.
Tajn.: Pauline Hunter, 3410 W. 97th
Street.
Blag.: Alice Železnik.
Seje: Prvi četrtek v mesecu, 4002
Jennings Road.

ŠT. 54, WARREN, O.

Pred.: Anna Petrich.
Tajn.: Rose Racher, 2205 Burton St.
Blag.: Hattie Gradišar.
Seje: Prvi torek v Croatian Hall.

ŠT. 55, GIRARD, O.

Pred.: Theresa Lozider.
Tajn.: Anna Prevec, 30 Gordon St.
Avon Park.
Blag.: Amelia Robsel.
Seje: Prvi torek, Slovenian Home.
ŠT. 56, HIBBING, MINN.
Pred.: Mary Buchar.
Tajn.: Frances Puhek, 314 W. Howard.
Blag.: Amelia Domen.
Seje: Drugi torek v Assumption
Hall.

ŠT. 57, NILES, O.

Pred.: Johanna Printz.
Tajn.: Frances Mollis, 329 Ann Ave.
Blag.: Anna Prinz.
Seja: Prvi četrtek na 749 Belmont Av.

ŠT. 59, BURGETTSTOWN, PA.

Pred.: Josephine Pintar.
Tajn.: Frances Pauchnik, Box 165, At
lasburg, Pa.
Blag.: Frances Pauchnik.
Seje: Druga nedelja v mesecu, v do-
mu predsednice 17 Linn Ave.

ŠT. 61, BRADDOCK, PA.

Pred.: Mary Knafelc.
Tajn.: Johanna Chesnik, 428 Frazier
Street.
Blag.: Frances Martahaus.
Seje: Druga nedelja v mesecu, 912
Talbot Ave., Croatian Home.

ŠT. 62, CONNEAUT, OHIO

Pred.: Mary Kodelja.
Tajn.: Jennie Sedmak, R.F.D. 4.
Blag.: Jennie Sedmak.
Seje: Tretjo nedeljo na 427 Depot St.

ŠT. 63, DENVER, COLO.

Pred.: Mary Kovač.
Tajn.: Mary Kvas, 5035 Grant St.
Blag.: Mary Star.
Seje: Zadnjo nedeljo v mesecu v Cer-
kveni dvorani.

ŠT. 64, KANSAS CITY, KANS.

Pred.: Agnes Zakrajšek.
Tajn.: Theresa Cvitkovic, 256 N. 5 St.
Blag.: Mary Derčar.
Seje: Drugi četrtek v mesecu v šol-
ski dvorani.

ŠT. 65, VIRGINIA, MINN.

Pred.: Cecilia Simich.
Tajn.: Angela Schneller, 116—10th St.
Blag.: Mary Cimperman.
Seje: Prvi pondeljak v mesecu, 8 P.M.
Women's Club, City Hall.

ŠT. 66, CANON CITY, COLO.

Pred.: Julia Scrobec.
Tajn.: Freda Laurisk, Prospect Hghts.
Blag.: Gloria Konty.
Seje: Prva nedelja v mesecu ob 2
p. m. v Anton Dremelj dvora-
ni, Prospect Heights.

ŠT. 67, BESSEMER, PA.

Pred.: Mary Snezic.
Tajn.: Frances Sankovich, Box 175.
Blag.: Mary Brodesko.
Seje: Druga nedelja v mesecu, Cro-
ation Hall.

ŠT. 68, FAIRPORT HARBOR, OHIO

Pred.: Jennie Troha.
Tajn.: Mary Sebenik, 616 Joughin St.
Blag.: Mary Sebenik.
Seje: Drugo sredo v mesecu na domu
tajnice.

ŠT. 70, WEST ALIQUIPPA, PA.

Pred.: Mary Derlin.
Tajn.: Stella Zagar, 104 Main Ave.
Blag.: Pauline Zagar.
Seje: Drugi torek v mesecu.

ŠT. 71, STRABANE, PA.

Pred.: Frances Medofer.
Tajn.: Anna Sterle, Box 176.
Blag.: Mary Kausek.
Seje: Druga sreda v mesecu v Do-
mu društva sv. Jeronima.

ŠT. 72, PULLMAN, ILL.

Pred.: Jennie Orazem.
Tajn.: Willma M. Zagar, 10445 Wabash
Blag.: Mary Dresar.
Seje: Drugi torek v mesecu na 11356
Laugley Ave.

ŠT. 73, WARRENSVILLE, OHIO

Pred.: Mary Walters.
Tajn.: Rose Repasky, 5070 Erwin St.
(Maple Heights, O.)

Blag.: Aloisia Turk.
Seje: Prva nedelja pri Mrs. A. Turk,
Vera St., Route 9.

ŠT. 74, AMBRIDGE, PA.

Pred.: Mary Becek.
Tajn.: Jenny Anzur, 720—25th St.
Blag.: Jenny Gaspersic.
Seje: Prva sreda v mesecu v Slo-
venskem domu 129 Merchant.

ŠT. 77, N. S. PITTSBURGH, PA.

Pred.: Rose Murslack.
Tajn.: Mary Tomec, 1145 Sten St.
Blag.: Theresa Sikovsek.
Seje: Prvi torek v mesecu v Svabian
Hall, 624 Chestnut St.

ŠT. 78, LEADVILLE, COLO.

Pred.: Mary Vidmar.
Tajn.: Mary Mehelich, 310 W. 3d St.
Blag.: Mary Mehelich.
Seje: Tretja sreda v mesecu, 527
Elm St.

ŠT. 79, ENUMCLAW, WASH.

Pred.: Josephine Z. Richter.
Tajn.: Ivana Chacata, R. No. 2, Bx. 53
Blag.: Frances Rotar.
Seje: Prva nedelja ob 2 P. M.

ŠT. 80, MOON RUN, PA.

Pred.: Anna Dernach.
Tajn.: Beatrice Hast.
Blag.: Genevieve B. Arch.
Seje: First Thursday of each month.

ŠT. 81, KEEWATIN, MINN.

Pred.: Mary Matasich.
Tajn.: Mary Grahek.
Blag.: Clementina Matakovich.
Seje: Drugi četrtek v mesecu ob os-
mih v Keewatin Village Hall

ŠT. 83, CROSBY, MINN.

Pred.: Josephine Novak.
Tajn.: Mary Deblock, G.D.... Ironton
Blag.: Mary Deblock.
Seje: Prva nedelja v mesecu v Louis
Deblock dvorani.

ŠT. 84, NEW YORK CITY, N. Y.

Pred.: Ivanka Zakrajšek.
Tajn.: Anna Stare, 6901—66th St.
(Glendale, N. Y.)

Blag.: Helen Giovannelli.

Seje: Prvi pondeljak v mesecu.

ŠT. 85, DE PUE, ILL.

Pred.: Maria Stupar.
Tajn.: Maria Jermenc, Box 205.
Blag.: Maria Zugic.
Seje: Prva nedelja, 2 p. m. v Slo-
venskem domu.

ŠT. 86, NASHWAUK, MINN.

Pred.: Helen Kolar.
Tajn.: Catherine Stimač.
Blag.: Mary Mayerle.
Seje: Prvi četrtek v mesecu.

ŠT. 87, PUEBLO, COLO.

Pred.: Dorothy Jerman Miester.
Tajn.: Lisbeth Anzick, 612 E. Mesa
Ave.
Blag.: Mary Jerman.
Seje: Second Thursday, St. Mary's
School Hall.

ŠT. 88, JOHNSTOWN, PA.

Pred.: Mary Kuzma.
Tajn.: Mary Lovse, R. D. 3, Box 275.
Blag.: Frances Debevc.
Seje: Prva nedelja v mesecu ob 7
p. m. v dvorani sv. Anne.

ŠT. 89, OGLESBY, ILL.

Pred.: Frances Nemeth.
Tajn.: Mary Meglich, 224 E. 2nd St.
Blag.: Aloisia Kerne.
Seje: Prva nedelja 7 p. m. pri Mrs.
Theresa Dusak.

ŠT. 90, BRIDGEVILLE, PA.

Pred.: Frances Delach.
Tajn.: Mary Rupnik, 701 Chartiers
St., Bridgeville, Pa.
Blag.: Lucy Chadesh.
Seje: Tretjo nedeljo v mesecu, St.
Barbara's Parish Hall.

ŠT. 91, VERONA, PA.

Pred.: Mary Melle.
Tajn.: Mary Kirn, Box 272.
Blag.: Mary Skerl.
Seje: Tretja nedelja v mesecu ob 2
p. m. na 715 Plum St.

ŠT. 92 CRESTED BUTTE, COLO.

Pred.: Frances Saya.
Tajn.: Mary E. Volk, Box 254.
Blag.: Mrs. Mary Volk.
Seje: Prva nedelja v mesecu, Mary
Yaklich's Home.

ŠT. 93, BROOKLYN, N. Y.

Pred.: Helen Corel.
Tajn.: Agnes Klarich, 1644 Putnam
Avenue.
Blag.: Helen Hodnick.
Seje: Tretja sobota v mesecu.

ŠT. 94, CANTON, OHIO

Pred.: Josephine Rosa.
Tajn.: Jennie Prince, 1827 Bryan
S. W.
Blag.: Jennie Prince.
Seje: Tretji četrtek 7 p. m. na 1827
Bryan S. W.

ŠT. 95, SO. CHICAGO, ILL.

Pred.: Mrs. Mary Markežich.
Tajn.: Mrs. Josephine Bogovich, 2918
E. 95th St.
Blag.: Mary Miskulin.
Seje: Prvo nedeljo, v cerkveni dvorani
96th St. and Exchange Ave.

ŠT. 96, UNIVERSAL, PA.

Pred.: Pauline Kokal.
Tajn.: Mildred Kasmovich.
Blag.: Mrs. Annie Jelovchan.
Seje: Drugo nedeljo v mesecu v Slo-
venian Hall.



VSAK VEČER

legam z mirnim sreem spat
in me misel: kaj bo z mojo
družino, če se ne bi prebudila
več—ne teži odkar sem zavarovana
jaz in moja družina pri

KRANJSKO-SLOVENSKI KATOLIŠKI JEDNOTI

ki je prva, najstarejša in 122.49% solventna slovenska podpornna Jednota v Ameriki.

Pridružite se h K. S. K. Jednoti tudi vi s tem, da postanete njena članica vi in vaša družina!

Za informacije o zavarovalnini in za vse podrobnosti se obrnite na tajnika ali tajnico lokalnega društva K. S. K. Jednote ali pa pište naravnost na:

JOSIP ZALAR, glavni tajnik
351-353 North Chicago Street,
Joliet, Illinois.

“Ameriška Domovina”

NAJBOLJ ZANIMIV SLOVENSKI
DNEVNIK V ZED. DRŽAVAH

*Največja jugoslovanska unajska
tiskarna v Ameriki*

Se prijazno priporoča za vsa tiskarska dela po tako zmernih cenah

6117 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio

Tel.: HEnderson 0628

Compliments of

JOHN L. TOPOLOSKY

FUNERAL DIRECTOR
SLOVENSKI POGREBNIK
45—15th St. N. W. Phone 4823. Barberton Ohio.

Compliments of

ANTHONY OKOLISH, JR.

RADIO SERVICE
565 Holmes Avenue Barberton, Ohio.
Slovenian records, Phonographs and Radios.

Compliments of

THE PRINCE PHARMACY

1246 Pine Street. Phone 840, Pueblo, Colo.
Andy Princ, Slovenian Druggist will supply
your household with all drug store items.
FREE DELIVERY!

Za simpatično postrežbo se obrnite na
ZAKRAJŠEK FUNERAL HOME, Inc.
6016 St. Clair Avenue. Cleveland, Ohio.
LICENZIRANI POGREBNI ZAVOD
Invalid Car Service Postrežba noč in dan
Avtomobile za vse prilike. Tel.: HEnderson 3113

DR. JOHN J. ZAVERTNIK

PHYSICIAN and SURGEON
OFFICE HOURS AT 3724 W. 28th STREET
1:30—3:30; 6:30—8:30 Daily Tel. Crawford 2212
AT 1856 W. CERMAK RD., CHICAGO, ILL.
4:30—6:30 p. m. Daily Tel. Canal 9695
Wednesday and Sunday by appointment only
Residence Tel.: Crawford 8330
IF NO ANSWER—CALL AUSTIN 5700

A. Grdina & Sons

ZA POHIŠTVO IN ZA POGREBE

Za vesele in žalostne dneve

Nad 37 let že obratujemo naše podjetje v zadovoljnost naših ljudi. To je dokaz, da je podjetje iz — naroda za narod.

V vsakem slučaju se obrnite do našega podjetja; prihranili si boste denar in dobili stoprocentno postrežbo.

Glavna prodajalna: 6019 St. Clair Ave.
Tel.: HEnderson 2088

Podružnica: 15303 Waterloo Rd.
Tel.: KENmore 1235

Pogrebni zavod: 1053 E. 62nd St.
Tel.: HEnderson 2088

CLEVELAND, OHIO.